

27. SEPTEMBER 2023

WOCHE 39
SI/AUFLAGE 33.855
GESAMTAUFLAGE 87.423
SCHUTZGEBÜHR 1,20 €

INHALT:

Ein Stück Stadtgeschichte für das Stockacher Museum Seite 6
Vier Wochen lang dreht sich alles ums Lesen Seite 7
„Alarmstufe Rot“ auch in den Kliniken der Region Seite 15
„Singen aktiv“ bei Maggi-Nestlé in Singen Seite 16
Heiße Rennen beim Hegau-Bike-Martathon Seite 26

STANDPUNKT



Eins mit Sternchen

Lernen kann Spaß machen. Ehrlich. Kein Witz. Wer das nicht glaubt, kann sich die Jugendlichen beim THW in Stockach anschauen. Die entdecken dort sehr gerne Neues, arbeiten gemeinsam und unterstützen einander. Das ist gut so, denn spätestens im Ernst- und Katastrophenfall müssen sie wissen, was sie da tun. Müssen wissen, was Sache ist. Und sie müssen sich aufeinander verlassen können. Auch die Betreuer wollen das Gleiche wie ihre Schützlinge, dass diese das Ziel - in dem Fall das jeweilige Leistungsabzeichen - erreichen. Das Schulsystem ist da sehr anders gestrickt. Sehr früh heißt es da jeder gegen jeden. Ganz unterschiedliche Personen und Typen werden in nahezu allem miteinander verglichen. Jeder kleine Fehler wird bestraft. Du musst besser sein als der Beste. Und bei der 1 fehlt noch das Sternchen. Dass gutes und langfristiges Lernen anders funktioniert, ist doch eigentlich nicht erst seit gestern bekannt.

Anja Kurz
a.kurz@wochenblatt.net

Stockach/Landkreis Konstanz

Helfen durch Zusammenhalt

Auf dem Gelände des THW Stockach war ganz schön was los am Samstag: Etwa 60 Jugendliche aus verschiedenen baden-württembergischen Ortsverbänden arbeiteten sich durch die Stationen, um am Ende hoffentlich ihr Leistungsabzeichen zu erhalten. Eine der vier landesweiten Prüfungen pro Jahr in Stockach umzusetzen, ist ein lang gehegter Traum des **Ortsjugendbeauftragten Michael Maser**.

von Anja Kurz

Noch vor rund sechs Jahren sah es in Stockach ganz anders aus. Wegen fehlendem Nachwuchs stand dabei sogar der Ortsverband an sich auf dem Spiel. 2018 sei man laut Michael Maser wieder in die Jugendarbeit eingestiegen, mit drei Kindern. Ein Jahr später waren es dann schon zehn. Noch ein Jahr später: Corona. „Da hatten wir Angst, dass sie gar nicht mehr kommen“, blickte Maser auf diese Zeit zurück, „selbst wir Erwachsenen hatten Probleme, auf einem gewissen Ausbildungsstand zu bleiben.“ Als dann 2021 die Regeln gelockert wurden, sollte auch die Jugendarbeit wieder gestärkt werden: Mit viel Arbeit in der Öffent-



Beim Technischen Hilfswerk lernen schon die Jüngsten, wie bedeutend eine gute Gemeinschaft ist. Wichtig wird das insbesondere, wenn sie sich im Einsatz voll aufeinander verlassen können müssen. Im Bild zeigt Lukas Frahm (links) Linus Fichte einen Mastwurf.

swb-Bild: Anja Kurz

lichkeit, in den sozialen Medien und an Schulen konnten hier bisher die meisten Eintritte erreicht werden, die Zahl sei förmlich „explodiert“ so der Ortsjugendbeauftragte. Heute umfassen die Jugend- und die noch frisch gegründete Minigruppe zusammen 31 Personen im Alter zwischen sechs und 16 Jahren. Dass mit

der Minigruppe schon Kinder ab sechs eintreten können, war beim Stockacher THW-Ortsverband ein Alleinstellungsmerkmal und habe sich positiv auf die Eintritte ausgewirkt. Bei der Feuerwehr sei das etwa zu dem Zeitpunkt noch nicht möglich gewesen. Mit 14 Jugendlichen nahm beinahe die Hälfte der Jugendgruppe am 23.

September am Leistungsabzeichen teil. Das hat sich auch eine kleine Gruppe der Stockacher Jugendfeuerwehr angeschaut. Um die Zusammenarbeit zu vertiefen, soll es eine gemeinsame Übung geben. Einen Vorteil hat das Leistungsabzeichen im Vergleich zu ähnlichen Abzeichen: Wer das in Gold abschließt, kann mit 18 Jahren direkt

in den aktiven Dienst gehen. Das biete den Kindern eine Perspektive für ihre Zeit in der Jugendgruppe. Eine Grundausbildung, die für erwachsene Einsteiger und den Dienst bei der Feuerwehr vorausgesetzt wird, ist dann nicht mehr nötig. Das sehen auch einige der Jugendlichen selbst als Vorteil.

Fortsetzung auf Seite 10

Engen

Die Stichwahl entscheidet

Die Engener Bürgermeisterwahl geht in die zweite Runde: Nachdem keiner der vier Kandidaten am vergangenen Sonntag eine absolute Mehrheit von über 50 Prozent der abgegebenen Stimmen verbuchen konnte, kommt es am Sonntag, 8. Oktober, zu einer Stichwahl zwischen den beiden Bewerbern, die im ersten Wahlgang die meisten Stimmen sammeln konnten. Dies sind **Frank Harsch** (52 Jahre) aus Braunsbach mit 41,26 Prozent (2.078 Stimmen) und **Tim Strobel** (26) aus Engen mit 39,22 Prozent (1.975 Stimmen).

Marco Russo (27) aus Riedheim erreichte 14,28 Prozent (719 Stimmen) und **Peter Kamenzin**

(61) aus Engen kam auf 5,10 Prozent (257 Stimmen). Die Wahlbeteiligung lag bei 56,60 Prozent, das entspricht 5.055 Engenerinnen und Engener, die ihre Stimme abgegeben haben.

Die Entscheidung, wer nach 27 Jahren die Nachfolge von Bürgermeister Johannes Moser antritt, wird wieder in der neuen Stadthalle in Engen verkündet. Eine weitere Kandidatenvorstellung ist nicht vorgesehen. Ute Mucha

Mehr Infos und Bilder gibt es auf [wochenblatt.net/wahl-abend](http://www.wochenblatt.net/wahl-abend)



SINGEN LOVES ME.

Dixie Heroes „loves me“ in Singen

Samstag 30. September 2023 von 11.00 bis 14.00 Uhr in der Innenstadt

Die Dixie Heroes präsentieren **feinsten New-Orleans-Jazz** mit jeder Menge Blech und ganz viel Rhythmus. Genießen Sie Hits aus der Zeit, als der Jazz erfunden wurde: Klassiker der 20er und 30er Jahre, aus Ragtime, Swing und Jazz, Schlager und Evergreens.

www.singen-totallokal.de

Gefördert durch:



Bundesministerium
für Wohnen, Stadtentwicklung
und Bauwesen

Zukunftsfähige
Innenstädte und Zentren

aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages

- Anzeigen -

- Anzeigen -

RS RECK
ROLLLÄDEN-SONNENSCHUTZTECHNIK
nur verstellbar die Sonne

Unsere Produkte

- Rollläden
- Markisen
- Sonnenschutz
- Insektenschutz
- Reparaturservice
- Fensterläden
- Terrassenüberdachung
- Motorisierung

Unser Team freut sich auf Ihren Besuch!

Unsere neue Anschrift:
Daimlerstr. 11 · 78256 Steißlingen
Tel. 0 77 38 - 29 69 70
info@reck-sonnenschutz.de

Stockach

BUMMELN UND GENIEßEN

Ein Jubiläums-Fest mit französischen Gästen, offene Geschäfte, Kunst und Kultur sowie jede Menge Unterhaltung - am Sonntag, 1. Oktober, wird ganz Stockach Kopf stehen und lädt von 13 bis 18 Uhr zum gemütlichen Bummeln, Genießen, Stauen und Einkaufen ein. Lesen Sie mehr auf den **Seiten 8+9**



Mit **über 1.000** Jobs
aus der Region unter:
jobs.wochenblatt.net

Radolfzell

DA IST MUSIK DRIN

Ganz im Zeichen von Musik, Unterhaltung und dem bunten Angebot des Radolfzeller Handels steht die Stadt am 1. Oktober. Dann lädt die Aktionsgemeinschaft Radolfzell von 12.30 bis 17.30 Uhr zum letzten verkaufsoffenen Sonntag in diesem Jahr bei „Musik uff de Gass“ ein. Mehr dazu auf den **Seiten 12+13**

Unsere Social-Media-Kanäle:

www.instagram.com/singener_wochenblatt
 www.facebook.com/Singenerwochenblatt
 www.linkedin.com/company/6060355



WOCHENBLATT



SINGEN LOVES-ME.

#machmit

 [singenlovesme.de](https://www.singenlovesme.de)



Angebote vom 29.09. bis 05.10.2023

Auf Ihr Kommen freuen sich Familie Engler und Mitarbeiter*innen.

Hausmacher Leberwurst
fein gewürzt

Paprikalyoner auch als Portion mit frischem Paprika

Wienerle frisch und knackig

Unser Käse der Woche
Alpenperle Emmentaler
45% i. Tr.

100 g **1,49 €**

100 g **1,39 €**

100 g **1,49 €**

100 g **1,39 €**

Rindersauerbraten
mager

Hähnchenkeulen
natur und gewürzt

SAMSTAGSKNALLER am 30.09.2023
Kalbsbraten - aus der Schulter/Keule

MITTWOCHSANGEBOT am 04.10.2023
Fleischkäsbrät
verschiedene Größen

100 g **1,59 €**

100 g **0,89 €**

100 g **2,49 €**

100 g **0,89 €**

Immer montags ab 14.00 Uhr bieten wir frisch aus dem Kessel unsere herzhaften Schlachtspezialitäten an! Am Montag, den 02.10. gönnen wir unseren Mitarbeitern eine kleine Pause und haben unseren Betrieb geschlossen.

www.engler-metzgerei.de | info@engler-metzgerei.de



SINGERER GESCHENKSCHECK
SINGEN VORFREUDE

Freude kann so einfach sein!

Sie können den Singener Geschenkscheck erwerben bei:

DER SPORT MÜLLER
Sport Müller GmbH
78224 Singen | Im Gambrinus 2
(Die Ausgabestelle für den Geschenkscheck ist an der Kasse Scheffelstraße)
Öffnungszeiten:
Mo - Fr 10-19 Uhr, Sa 10-18 Uhr



SCHULER Edelmetalle
wir handeln mit Werten

Gold + Silber (An- und Verkauf)

- ✓ Ankauf von Schmuck, Münzen, Münzsammlungen, Zahngold, Zinn, versilbertes Besteck, uvm.
- ✓ Verkauf von Münzen und Barren

Verliert Ihr Vermögen noch auf dem Sparbuch an Wert?
Sichern Sie Ihr Erspartes mit Edelmetallen!
Kostenfreie Hotline: ☎ 0800 / 8866889

Wir beraten Sie!

➤ **Überlingen** • Münsterstr. 42 (ggb. Sanitätshaus)
Mi. + Do. 10:00 - 13:00Uhr; 14:30 - 16:30Uhr
➤ **Konstanz** • Katzgasse 13 (neben Volkshochschule)
Di. + Fr. 10:00 - 13:00Uhr; 14:30 - 16:30Uhr
➤ **VS-Villingen** • Bickenstraße 4 (ggb. Optik Fielmann)
Dienstag von 9:30 - 12:30Uhr, 13:30 - 16:30Uhr

www.schulergmbh.de

Goldankauf **Münzhandel** **Anlagegold**

Bestattungsvorsorge

Finanzielle Entlastung für Ihre Hinterbliebenen



Bestattungshaus Decker
Schaffhauser Str. 98
78224 Singen
Tel. 07731 / 99680
www.decker-bestattungen.de

» WWW.WOCHENBLATT.NET «

WOCHENBLATT

Markenparfums

Donnerstag, 28. September von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr
Freitag, 29. September von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr
Samstag, 30. September von 10.00 Uhr bis 15.00 Uhr

>> **Duftschnäppchen** <<

NEU: Bohlinger Straße 25
78224 Singen
Tel. 0 77 31 – 91 77 81



Wir suchen rüstige RentnerIn für den Fahrdienst in Singen
Ab sofort stundenweise. InteressentInnen melden sich bitte bei Andreas Bach,
andreas.bach@johanniter.de
Telefon 07731 9983-12



JOHANNITER
Aus Liebe zum Leben

Notrufe / Servicekalender

Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der alten DRK-Rettungswache.

Überfall, Unfall: 110
Polizei Radolfzell: 07732/950660
Polizei Stockach: 07771/9391-0
Polizeirevier Singen: 07731/888-0
Polizeiposten
Rielasingen-Worblingen, Albert-ten-Brink-Str. 2
07731/917036
Krankentransport: 19222
Ärztlicher Bereitschaftsdienst an den Wochenenden, Feiertagen und außerhalb der Sprechstundenzeiten:
Kostenfreie Rufnummer 116 117
Mo.–Fr. 9–19 Uhr: docdirect – kostenfreie Onlinesprechstunde von niedergel. Haus- und Kinderärzten, nur für gesetzlich Versicherte unter 0711 – 96589700 oder docdirekt.de
Horizont – Ökumenisches Hospiz- und Palliativzentrum im Landkreis Konstanz gemeinnützige GmbH 07731/ 96970-780 oder per E-Mail: koordination@hospizdienst-horizont.info
Beratung, Ambulanter Hospizdienst, Trauerbegleitung
Zahnärztlicher Notfalldienst: 01803/22255525
Pflegestützpunkt des Landratsamtes: 07531/800-2608
Giftnotruf: 0761/19240
Notruf: 112
Telefonseelsorge: 08 00/11 10 111 08 00/11 10 222
Frauenhaus Notruf: 07732/57506
Frauenhaus Notruf: 07731/31244
Sozialstation: 07732/97197
Krankenhaus Stockach: 07771/8030
DLRG–Notruf (Wassernotfall): 112
Stadtwerke Radolfzell: 07732/8008-0
außerhalb der Geschäftszeiten:
Entstörung Strom/Wasser/Gas/Wärme: 0800/8008-991
Internet und Telefonie: 0800/8008-993
Thüga Energienetze GmbH: 0800/7750007* (*kostenfrei)
Stadtwerke Stockach, Ablaßwiesen 8, 78333 Stockach 07771/9150
24-h-Serviceummern:
Gas 07771/915511
Strom/Wasser 07771/915522
Tierschutzverein: 07731/65514
Tierfriedhof Singen/ Tierbestattung: 07731/921111 Mobil 0173/7204621
Tierschutzverein Radolfzell: 07732/3801

Tierheim: 07732/7463
Tierschutzverein Stockach und Umgebung e.V.: 0171/6011277
Tierrettung: (Tierambulanz) 0160/5187715
Familien- und Dorfhilfe Einsatzleitungen: Singen-Rielasingen-Höri-Gottmadingen-Hilzingen-Engen 07774/2131424
Unitymedia/Kabel-BW: 0800/7001177 (*kostenfrei)
Aach
Wassermeister Stadtwerke Engen 07733/948040
Elektrizitätswerk Aach, Volkertshausen, Eigeltlingen Störungsannahme: 0800/3629477
Engen
Polizeiposten: 07733/94 09 0
Bereitschaftsdienst der Engener Stadtwerke: 07733/94 80 40
Tengen
Wasserversorgung: Pumpwerk Binningen: 07739/309, 07736/7040
Am Wochenende/nachts: 0172/740 2007
Gottmadingen
Wasserversorgung: 07731/908-0 (Anrufbeantw. m. Notrufnummer) tagsüber: 07731/908-125
Polizeiposten: 07731/1437-0
Polizei SH: 0041/52/6242424
Hilzingen
Wasserversorgung: 0171/2881882
Stromversorgung: 07733/946581
Schlatt a. R.: 0041/52/6244333
Gailingen
Wasserversorgung: 07731/908-0 (Anrufbeantw. m. Notrufnummer) tagsüber: 0041-52/6244333
Steißlingen
Polizeiposten: 07738/97014
Gemeindeverwaltung: 92930
Stromversorgung Gemeindewerke in Notfällen: 07738/929345
Apotheken-Notdienste
0800 0022 833 (kostenfrei aus dem Festnetz) und **22 8 33*** von jedem Handy ohne Vorwahl
Apotheken-Notdienstfinder *max. 69 ct/Min/SMS
Tierärzte-Notdienste
30.09./01.10.2023 Dr. J. Boos, Tel. 07731/62200
03.10.2023 Dr. H. Oberwittler, Tel. 07738/327

FRECHES Fruchttchen

FRUCHTSAFT- Grapefruit GETRÄNK

Fruchtgehalt: 10% mit Vitamin C

randegger

GRANDE QUALITÄT

RANDEGGER.DE

Impressum
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 320, 78203 Singen
Hadwigstraße 2A, 78224 Singen
Telefon: 07731 / 8800 - 0
Telefax: 07731 / 8800 - 36
Verlegerin / Geschäftsführung
Carmen Frese | Tel: 07731 / 8800 - 74
V.i.S.d.L.p.G.
Herausgeber / Verlagsleitung
Anatol Hennig | Tel: 07731 / 8800 - 49
Chefredakteur
Oliver Fiedler | Tel: 07731 / 8800 - 29

<https://www.wochenblatt.net>
Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 55a ersichtlich. Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesendete Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags verwendet werden. Auflagenkontrolle durch Wirtschaftsprüfer nach den Richtlinien des BVDA.

Druck: Druckerei Konstanz GmbH
Verteilung: Direktwerbung Singen GmbH

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis »bitte keine kostenlosen Zeitungen« an Ihren Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal: www.werbung-im-Briefkasten.de

Mitglied im ...
A'B'C SÜDWEST **BVDA**
Kommunikationsverbund Baden-Württemberg Bundesverband kostenloser Wochenzeitungen

WOCHENBLATT



BMW MOTORRAD

100 YEARS
MAKE LIFE A RIDE



THE BADASS

Bereit für die coolste Art zu touren? Erlebe die BMW R 18 Roctane bei einer Probefahrt. Mit ihrem Big Boxer wird jede Straße zu Deiner persönlichen Route 66 und die drei Fahrmodi Rock, Roll und Rain sorgen gemeinsam mit zahlreichen Assistenzsystemen für noch mehr Sicherheit und Fahrspaß. Mit Raum für Customizing erlebst Du Soul-fuel ganz nach Deinem Geschmack!

Weitere Infos unter bmw-motorrad.de/de/models/heritage/r18-roctane.html

Auer Gruppe GmbH
Messkircher Str. 125 a
78333 Stockach
Tel. 07771 91434-0
www.biker-village.de

MAKE LIFE A RIDE

Vielen Dank
liebe Bürgerinnen und Bürger von Engen mit den Stadtteilen Barga, Anseltingen, Welschingen, Bittelbrunn, Biesendorf, Neuhausen, Stetten und Zimmerholz

für 2.078 Stimmen, die Sie mir am 1. Wahlgang zur Bürgermeisterwahl geschenkt haben. Dieser große Zuspruch ist für mich keinesfalls selbstverständlich, schließlich hatte ich bislang nur 8 Wochen Zeit, um mich bei Ihnen bekannt zu machen. Sicherlich habe ich auch keine Verwandten oder bislang Nachbarn in Engen - aber ich habe in dieser kurzen Zeit unzählige Menschen kennen gelernt, die ein echtes und freundschaftliches Verhältnis mir entgegengebracht haben. Dafür ein ganz herzliches Dankeschön!

Für den 2. Wahlgang am 8. Oktober gibt es sicherlich noch Fragen, Anregungen und Ideen, die wir austauschen sollten! Ich komme gerne nochmals in Ihren Ort, um für Kompetenz, Ideen und Erfahrung für das wichtige Amt des Bürgermeisters zu werben. Bis dahin – viele Grüße von Frank Harsch



IDEEN – FRAGEN – AUSTAUSCH MIT FRANK HARSCH

Biesendorf	Sonntag, 1. Oktober	15.00 Uhr, Bürgerhaus
Zimmerholz	Sonntag, 1. Oktober	18.00 Uhr, Farrenstall
Bittelbrunn	Montag, 2. Oktober	20.00 Uhr, Bürgerhaus
Barga	Dienstag, 3. Oktober	15.00 Uhr, Bürgerhaus
Anseltingen	Dienstag, 3. Oktober	18.00 Uhr, Bürgerhaus
Engen	Mittwoch, 4. Oktober	18.00 Uhr, Foyer Stadthalle
Welschingen	Donnerstag, 5. Oktober	18.00 Uhr, Gasthaus Bären
Stetten	Freitag, 6. Oktober	18.00 Uhr, Gasthaus Kreuz
Neuhausen	Samstag, 7. Oktober	18.00 Uhr, Bürgerhaus

www.bm-frank-harsch.de – info@bm-frank-harsch.de – [Insta: bm.frank.harsch](https://www.instagram.com/bm.frank.harsch)



HERTRICH METZGEREI

Scheffelstraße 23 · 78224 Singen · www.metzgerei-hertrich.de

Rouladenwurst
feines Brät mit Pistazien und diversen Einlagen 100 g **2,20**

Rauchpeitsche - Meterware
leckere Rohwurstspezialität 100 g **1,68**

Schwartenmagen
weiß oder rot, detig gewürzt 100 g **1,38**

Schweinebauch auch gesalzen für die Schlachtplatte 100 g **1,28**

Schweinegeschnetzeltes mager, auch als marinierte 5-Minuten-Pfanne 100 g **1,35**

Fleischkäsbrät lecker zum Selberbacken, Förmchen von 250-1500 gr 100 g **1,00**

Handwerkstradition seit 1907



von der WOCHENBLATT-Redaktion



swb-Bild: ProRiWo

Bereits zum sechsten Mal verteilte der **Standortmarketingverein ProRiWo „Schutzpfeifen“** an die örtlichen Grundschulen. Mit diesen Pfeifen können sich Kinder auf einfache und lautstarke Weise bemerkbar machen, wenn sie in Notsituationen beziehungsweise Bedrängnis geraten. Die Schutzpfeifen wurden durch **Werner Niete** (in der Hebelschule), **Stefan Pfaff** (im Bild in der Scheffelschule) und **Juliane Keller** (in der Hardbergschule) an die Erstklässler oder auch an die anwesenden Eltern verteilt. Neben den Schutzpfeifen erhielten die Grundschulen auch Infolyer zu dieser Aktion, um damit auch Mut zu machen, diese anzuwenden.

Quelle: ProRiWo Standortmarketing

Elf Kilogramm Geschnetzeltes, 6,5 Kilogramm Champignons, acht Kilogramm Knöpfe, Salat und Mousse au Chocolat – diese Mengen machen **Hobbyköchen** Kopfzerbrechen. Der **Betriebsrat der Thüga Energienetze GmbH Singen** nahm die Herausforderung an und kochte für 70 Gäste des Mittags-



swb-Bild: Thüga Energienetze

fischs der **Singer Tafel**. Bei Züricher Sahnegeschnetzeltem, Knöpfen und Salat nebst Schokomousse gelang dem

Betriebsratsteam ein leckeres und hochgelobtes Essen. Unterstützung erhielten sie von der erfahrenen **Küchenleiterin Eva Pal**. Im Bild von links: Christin Grätz, Ulrike Schmid-Büche, Tim Decker, Norbert Fuchs und Frank Teubert.

Quelle: Thüga Energienetze

Mittendrin statt nur dabei – die **Tannenberghexen aus Duchtlingen** stellten am Sonntag dem **Sommerfest der Liebenau Teilhabe** in der Singener Nordstadt einen Besuch ab: Mit Traktor, Bauwagen und heißer Musik feierten sie mit den BewohnerInnen



swb-Bild: Ute Mucha

mit erhöhtem Assistenzbedarf und ihren Familien sowie den Mitarbeitenden bei feinem Salatbuffet und Leckerem vom Grill. Das Miteinander soll bei der kommenden Fastnacht fortgesetzt werden, dafür übergaben **Einrichtungsleiterin Sabine Hager** und **Teamleiterin Claudia Wils-Keiling** schon kistenweise selbstgemachtes Konfetti an den **ersten Vorstand Sven Hafen** und seine BegleiterInnen, die dafür die Buttons der Tannenberghexen verteilten.

Was passiert vor Ihrer Haustüre?

Was planen, organisieren Sie in Ihrem Ort?

Was ist Ihnen wichtig?

Egal ob Fest, Vereinsnachricht oder anderes Lokalgeschehen, senden Sie uns gerne ein paar Zeilen als Bericht darüber und ein Bild an: **wochenschau@wochenblatt.net**. Die einkommenden Texte werden auf **www.wochenblatt.net** veröffentlicht.

Und: Woche für Woche wählt die Redaktion aktuelle Meldungen für die Wochenschau von dieser Seite aus.

Singen

Der Knopf ist dran am Knöpfleswies

Lange war das Ringen um das „Knöpfleswies“ in der Singener Nordstadt, nachdem eine Diskussion um eine mögliche Bebauung in der „grünen Insel“ zwischen Uhland- und Reichenaustraße, zwischen Hohenhewenstraße und Posthalterswäldle nicht zum Ziel führte und die Stadt dieses Gebiet lieber als Klimazone für eine immer wärmere Stadt effektiv zum Einsatz bringen wollte. Nun kann der Knopf sprichwörtlich dran gemacht werden, für eine Umgestaltung des Gebiets.

von Oliver Fiedler

Das Büro „Freiraumwerkstatt“ aus Überlingen hatte im Auftrag die Planungen dafür entwickelt, bei der es nun langsam an die Umsetzung geht, wie nun im Ausschuss für Stadtplanung und Umwelt und im Gemeinderat informiert wurde. Wie **OB Bernd Häusler** mitteilte, sollen in diesen Tagen die Kündigungen auf Ende 2023 für die Pächter der Kleingartenanlage ausgesprochen werden. Die meisten von ihnen könnten dann allerdings auch in der Knöpflesweis 2.0 ihren Platz wieder finden, wenn auch unter veränderten Rahmenbedingungen, wie **Planer Sascha Deßler** im Ausschuss für Stadtplanung und Bauen informierte.

Wie zudem auf Anregung der Ausschussmitglieder festgelegt wurde, soll den Pächtern trotz der Kündigung dann noch bis zum August Zeit gegeben werden, die Grundstücke zu räumen. Zudem steht noch eine Pauschale als Entschädigung im Raum, für angelegte Bäume oder Sträucher, die dann der Neugestaltung zum großen Teil weichen müssten. Dazu soll es noch im nächsten August eine Begehung des Gebiets geben, um etwaige Ansprüche festzustellen.

Kälteinsel für die Nordstadt

Das rund zwei Hektar umfassende Kleingartengebiet, das im aktuellen Zustand von Gemeinderäten als „Dschungel“ beschrieben wurde, ist in Untersuchungen als wichtige Klimazone in Zeiten des Klimawandels definiert worden. Bereits in 2021 wurde der Stadt dafür durch die Bundesregierung im Rahmen eines Sonderprogramms zur „Anpassung urbaner Räume an den Klimawandel“ ein Zuschuss von 250.000 Euro zugesprochen, auf den nun durch die Umsetzung, ab Herbst 2024 bis zum Frühjahr 2025, zurückgegriffen werden kann.

Die Planer der „Freiraumwerkstatt“ haben ein „Wegekreuz“ für die künftige Nutzung als „Park“ durch



Das Knöpfleswies wird im aktuellen Zustand als „Dschungel“ beschrieben mit viel Wildwuchs und Vernachlässigung. Nun soll die seit über 100 Jahren bestehende Kleingartenanlage im kommenden Jahr zum Klimapark umgestaltet werden.

swb-Bild: Oliver Fiedler

das Gebiet gezogen und haben damit auch Wegebeziehungen in der Nordstadt aufgenommen. Der Kleingartenbereich muss auch wegen der Zuschussmodalitäten auf rund 0,7 Hektar reduziert werden. Trotzdem könne man damit allen Pächtern ein Angebot für einen neuen Kleingarten machen, die dann als

konzertierte Fläche zusammengeführt werden. Allerdings wird es nur noch drei Grundstücksgößen geben: ein größeres mit Gartenlaube (120 Quadratmeter), ein mittleres mit Geräteschuppen (80 Quadratmeter) und kleine Grundstücke (35 Quadratmeter), die nur als Anbaufläche genutzt werden sollen.

In der Mitte des Gebiets soll es eine Retentionsfläche geben, die durchaus auch eine Art Teich ergeben könnte bei entsprechenden Niederschlägen, zumal Verdunstungskälte eben als Klimafaktor hier durchaus erwünscht wäre. Einen zentralen „Treffpunkt“ soll es geben, der mit einem Lokal oder Café bestückt werden könnte. Flächen für zum Beispiel ein „Grünes Klassenzimmer“ sind vorgesehen oder ein „Schulgarten“, aber auch ein Spielplatz und spezielle Flächen für „Urban Gardening“.

- Anzeigen -

EXTREMSPORTLER JOEY KELLY

VORTRAG „NO LIMITS“

5. Oktober um 18:30 Uhr
Live in **Milchwerk Radolfzell**

TICKETS ONLINE:
www.injoy-hegauBodensee.de

oder in den Fitness-Studios
INJOY Engen, Stockach und Singen-Rielasingen

10 % der Einnahmen werden gespendet für **RTL** Wir helfen Kindern

INJOY
HEALTH- AND FITNESSCLUBS

1. PLATZ
Testieger Fitness-Studios
Service und Angebote
TEST Jan. 2022
Preis-Schulung-Testieger
Testieger seit 2010
www.dissq.de
Produktionsfachliches Institut

DEUTSCHES INSTITUT FÜR SERVICE-QUALITÄT GmbH & Co. KG

ENTRITT: 28 €
INJOY-Mitglieder: 14 €



Standort in der Erzbergerstraße

Neue Tourist-Information als Schaufenster der Stadt

„Treffpunkt und Inspirationsort“ auch für Einheimische

Zur Stärkung des Tourismus hat der Gemeinderat die Anmietung der Räumlichkeiten des ehemaligen Sporthauses Schweizer in der Erzbergerstraße für die Einrichtung einer neuen Tourist-Information und der Büroarbeitsplätze für die Abteilungen Kulturbüro und Tourismus ab 1. Januar 2024 beschlossen. Hierfür sollen die Räumlichkeiten im Erdgeschoss und das Untergeschoss als Lager langfristig gepachtet werden. Ein gemeinderätlicher Beirat begleitet die Neugestaltung.

Oberbürgermeister Bernd Häusler betonte in seinem Plädoyer den Wirtschaftsfaktor Tourismus, der insbesondere die Innenstadt zusätzlich stärken soll.

Im Gegensatz zum aktuellen Standort im ersten Obergeschoss der Marktpassage, der von Touristen kaum wahrgenommen wird, ist die zentrale Lage der neuen Tourist-Information in der Innenstadt zwischen den beiden großen Fußgängerachsen nahezu ideal, erklärte die zuständige Fachbereichsleiterin

für Kultur und Tourismus, Catharina Scheufele. Durch die großen Schaufensterflächen und die Lage können Gäste die Tourist-Info bei einem Spaziergang auch rein zufällig finden.

Der künftige Standort wird für jeden etwas zum Entdecken und Erleben bieten. Für Scheufele soll die neue Tourist-Information ein „Aushängeschild“ für Singen und die Region mit einer wunderschönen Landschaft, der attraktiven Innenstadt und dem vielfältigen Kultur-, Übernachtungs- und Gastronomieangebot sein – zudem sowohl Touristen als auch Singens Bürgerinnen und Bürgern als Anlaufstelle bei Fragen zur Freizeitgestaltung dienen. Es entsteht hier kein „Verkehrsbüro mit Amtsstubencharakter“, sondern ein „Schaufenster mit angenehmer Aufenthaltsatmosphäre sowie unterschiedlichsten Angeboten“ – barrierefrei und auf Augenhöhe, so Scheufele, und damit ein „Treffpunkt und Inspirationsort“. Mit der neuen Tourist-Information soll Singen mit der Festungsrune Hohentwiel als touristischer An-

ziehungspunkt abseits der großen Touristenströme rund um den Bodensee gefördert werden.

Ähnlich einer Markenerlebniswelt versorgt die Tourist-Info in Singen die Gäste künftig nicht nur mit allen relevanten Informationen, sondern will auch optisch ein Botschafter für die Stadt und die Region sein. Dementsprechend soll der neue Standort in der Erzbergerstraße gestaltet werden. Ziel ist es, eine attraktive und moderne Erlebniswelt „Singen als Zentrum des Hegau“ zu inszenieren, in der Singen und die Region mit gestalterischen Elementen – beispielsweise den Hegau-Vulkanen, Multimedia-Angeboten, ansprechenden Shop-Zonen und Aufenthaltsbereichen – emotional und auch physisch erlebbar werden.

Neben Touristen sollen bewusst auch Singener mit einer modernen und begeisternden Tourist-Information angesprochen werden, indem sie dort ihre Stadt neu erleben und Inspiration aus den vielen Freizeitangeboten erhalten können.

Viele begeisterte Besucher bei Museumsnacht in Singen



Die Museumsnacht in Singen mit ihren 18 Veranstaltungsorten erwies sich einmal mehr als ein wahrer Besuchermagnet. Viele Menschen nutzten die Gelegenheit, Kunst, Musik und Kultur zu genießen, andere Besucherinnen und Besucher zu treffen. Traditionell wurde der Abend von Oberbürgermeister Bernd Häusler auf dem Rathausplatz eröffnet, musikalisch umrahmt vom PopCorner-Chor. Ob Oldtimer, ob Modenschau, Poetry Slam, das Manga-Event der Stadtbücherei oder die Tango-Show, um nur einige Beispiele zu nennen – sie alle fanden enorme Beachtung. Sämtliche Mitmachangebote von Hegau-Museum, Kunstmuseum und Stadtarchiv wurden vor allem von Familien bestens angenommen.

Einladung zur Preisverleihung

HEISS AUF LESEN – Ferienleseclub feiert Abschluss

Wanderausstellung im Singener Rathaus

„Was heißt schon alt?“ – Die rhetorische Frage weist darauf hin, dass es in dieser Wanderausstellung um die Auseinandersetzung mit den Vorstellungen, Rollen und Vorurteilen geht, die wir heute von älteren Menschen haben.

Das Seniorenbüro der Stadt Singen lädt Menschen aller Altersgruppen dazu ein, die Ausstellung, die vom 6. bis 30. Oktober zu den Öffnungszeiten des Rathauses Singen im Foyer zu sehen ist, zu besuchen (Eintritt frei).

Die Eröffnung durch Bürgermeisterin Ute Seifried findet am Freitag, 6. Oktober, um 16 Uhr im Bürgersaal des Rathauses Singen statt. Im Anschluss führt Laura Casola vom Seniorenbüro der Stadt Singen in die Ausstellung und das Thema ein.

Die 18 Fotos sind bei einem gleichnamigen Wettbewerb des Bundesministeriums für Familie, Senioren, Frauen und Jugend entstanden, sie setzen sich auf unterhaltsame Art mit dem Thema auseinander und regen zum Nachdenken an.

Alle Besucherinnen und Besucher können ihre Eindrücke zur Ausstellung in einem ausgelegten Gästebuch verewigen.

Kontakt: Seniorenbüro Singen,
Laura Casola,
Telefon 07731/85709,
laura.casola@singen.de



„WAS HEISST
SCHON ALT?“

Wanderausstellung zum gleichnamigen
Foto- und Videowettbewerb

Der Installationskünstler **Gerold Miller** bekommt den Preis zur Förderung der bildenden Kunst der Helmut-Kraft-Stiftung am Sonntag,



Gerold Millers „instant vision 221, 2022“ (Studio Gerold Miller).

1. Oktober, um 11 Uhr im **Kunstmuseum Singen** im Beisein von Oberbürgermeister Bernd Häusler verliehen. Mit der Preisverleihung ist die Schenkung eines zentralen Werks von Gerold Miller an das Kunstmuseum Singen verbunden. Die Veranstaltung ist öffentlich und alle Interessierten sind herzlich eingeladen.

Der 1961 in Oberschwaben geborene Künstler ist mit seinen hybriden, in den Grenzbereichen zwischen Skulptur, Malerei und Architektur angesiedelten Objekten international bekannt geworden.

Die 1985 von dem verstorbenen Unternehmer Helmut Kraft in Stuttgart errichtete Stiftung vergibt jährlich einen Kunstpreis an bildende Künstler, deren Werk sich durch hohe künstlerische Eigenständigkeit und Qualität empfiehlt. Der Preis hat die Form eines Ankaufs, der als Schenkung an ein Museum geht. Das ausgewählte Objekt „instant vision 221“ ist an der Preisvergabe zu sehen.

Alle Mädchen und Jungs, die beim Ferien-Leseclub HEISS AUF LESEN der Stadtbücherei mitgemacht haben, sind zum Abschlussfest am Freitag, 29. September, um 18 Uhr in die Bücherei eingeladen. Mit dabei ist ein ganz besonderer Gast: Schauspieler Rainer Rudloff aus Lübeck wird witzig und actionreich davon erzählen, was alles passieren kann, wenn drei Geschwister ohne ihre Eltern zuhause sieben Tage sturmfreie Bude haben.

Außerdem will er von haarsträubenden Abenteuern berichten, die Kinder beim Versuch erleben, den verrückten Wunsch eines Opas zu erfüllen.

„Bei dieser spannenden Lesung werden wir sicher viel Spaß zusammen haben“, freuen sich die verantwortlichen Bibliothekarinnen, Christina Thürmer und Petra Petersen. Jedes Kind, das mindestens drei Bücher gelesen hat, erhält eine Urkunde und es werden wie immer viele Preise verlost.

Drei Feuerwehrfahrzeuge an ukrainische Partnerstadt übergeben

Freude und Dankbarkeit bei der Feuerwehr in Kobeljaky

Die Stadt Singen unterstützt ihre ukrainische Partnerstadt Kobeljaky nach besten Kräften. Neben den bisherigen drei Hilfstransporten erfolgte im August der zweite Transport von Feuerwehrfahrzeugen in die Ukraine.

Bereits im Dezember 2022 wurde ein gebrauchtes Feuerwehrfahrzeug (TLF 16/25) der Feuerwehr Engelsbrand an die Kameraden der Feuerwehr in der Ukraine übergeben. Die Einsatzbilder dieses Tanklöschfahrzeuges bei der Brandbekämpfung in der Region Kobeljaky zeigen, welch großen Nutzen es hat.

In den vergangenen Monaten konnten weitere drei gebrauchte Fahrzeuge ausfindig gemacht werden, die in die Ukraine überführt werden sollten: So spendete die Maggi-Werkfeuerwehr ein Löschgruppenfahrzeug (LF16), die Feuerwehr Gaienhofen ein Tragkraftspritzenfahrzeug und die Feuerwehr Singen einen Ford Transit als Mannschaftstransportwagen.

Wolfgang Werkmeister von der Feuerwehr Singen erledigte alle notwendigen Formalitäten für die Über-

führung, so dass der Konvoi mit einem achtköpfigen Team – bestehend aus Angehörigen der Freiwilligen Feuerwehr Singen, der Mag-

gi-Werkfeuerwehr sowie der Feuerwehr Engelsbrand – starten konnte.

Nach 23 Stunden Fahrzeit über deut-

sche und polnische Autobahnen erreichte der Transport nach 1.400 Kilometern sein Etappenziel, den Ort Przemysl, kurz vor der polnisch-uk-

rainischen Grenze.

Am nächsten Tag konnten die vollgetankten Fahrzeuge trotz großem

LKW-Rückstau nach kurzer Wartezeit in den Zollhof vorfahren. Nach Erledigung aller zeitintensiven Zoll-Modalitäten auf beiden Seiten hatte man ukrainisches Gebiet erreicht.

In der nächsten größeren Stadt wurden die Fahrzeuge samt Fahrer bereits von sieben Kameraden aus Kobeljaky mit ihrem Kommandanten Viktor Popruga erwartet. Diese Männer waren die ganze Nacht und den ganzen Tag über durchgefahren, denn von Kobeljaky bis zur Grenze sind es ebenfalls rund 1.400 Kilometer.

Auf einem großen freien Platz fand schließlich die Übergabe der Fahrzeuge und die Einweisung in die Feuerwehrtechnik statt – mit Händen und Füßen, Google-Übersetzer und wenigen Worten Englisch.

Leuchtende Augen von erwachsenen Männern und eine unbeschreibliche Dankbarkeit für diese Fahrzeuge zeigen deutlich, wie wichtig diese Spenden für die Ukraine momentan sind. Die ukrainischen Feuerwehrkameraden kamen übrigens ebenfalls nach 23 Stunden Fahrt mit den drei Feuerwehrfahrzeugen sicher in Kobeljaky an.



Die ukrainischen und deutschen (mit weißen Hemden) Feuerwehrkameraden bei der Übergabe der drei Fahrzeuge.

Lesung zur Reiseschriftstellerin Alma M. Karlin

Die Städtischen Bibliotheken und die Celje AG laden am Sonntag, 8. Oktober, 11 Uhr, in die „Färb“ zur Lesung mit Jerneja Jezernik ein (kostenfrei und ohne Anmeldung; anschließend Austausch). Jezernik ist Biografin, Herausgeberin und Übersetzerin der Reiseschriftstellerin Alma M. Karlin.

Karlin war zwischen den Weltkriegen die meistgelesene Reiseschriftstellerin im deutschsprachigen Raum. Geboren wurde sie 1889 in Singens Partnerstadt Celje – damals noch Cilli. Trotz körperlicher Behinderung begab sie sich auf eine Reise um die ganze Welt. Von den Nationalsozialisten verfolgt, zog sie sich in die Berge zu den Partisanen zurück und starb 1950 nach schwerer Krankheit.

Die in Celje geborene Jerneja Jezernik hat Alma M. Karlins Werke wie-

derentdeckt und erstmals ins Slowenische übersetzt. Sie macht(e) ihre Texte der Öffentlichkeit zugänglich – darunter auch bislang Unveröffentlichtes. 2016 publizierte sie eine umfangreiche Biografie über Alma Karlin. Jezernik lebt als freie Redakteurin, Lektorin, Schriftstellerin und Übersetzerin in Ljubljana. Sie kommt auf Einladung der Städtischen Bibliotheken und der Celje AG nach Singen.

Impulsnachmittag für Existenzgründer

„Wo bekomme ich das Startkapital für meine Existenzgründung? Was muss ich beachten?“ – darum geht es beim nächsten Singen aktiv Impulsnachmittag für Gründungsinteressierte am Mittwoch, 4. Oktober, in der Villa Consult (Erzbergerstraße 8b, Singen).



Von 15 - 16 Uhr wird über die Grundlagen einer Existenzgründung und Festigung von Jungunternehmen informiert, ab 16 Uhr referiert Sascha Mark von der Sparkasse Hegau-Bodensee über das Spezialthema „Wo bekomme ich das Startkapital für meine Existenzgründung? Was muss ich beachten?“. Ab 16.30 Uhr können die Teilnehmer Fragen an die Experten stellen und ihre Konzepte diskutieren.

Anmeldung:
singen-aktiv@singen.de oder
Telefon 07731/85-742.

Die Veranstaltung ist gratis. Über den Impulsnachmittag hinaus steht ein Existenzgründungsnetzwerk für spezielle Beratung zur Verfügung. Infos zum Gesamtprogramm: www.singen-aktiv.de

Reanimationsschulung im Singener Rathaus

Eine Reanimationsschulung findet am Mittwoch, 11. Oktober, um 18.30 Uhr im Sitzungssaal „Hohentwiel“ (Zimmer 319, 3. OG)



Eine Reanimationsschulung findet am Mittwoch, 11. Oktober, um 18.30 Uhr im Singener Rathaus statt.

des Singener Rathauses (Hohgarten 2) statt; Dauer ca. 90 Minuten. Die Björn-Steiger-Stiftung lädt in Kooperation mit dem Malteser Hilfsdienst e. V. Konstanz herzlich ein. Die Teilnahme ist kostenlos. Es ist keine Anmeldung erforderlich.

Gemeinsam wird geübt, wie man mit einem AED-Gerät (Automatisierter Externer Defibrillator) umgeht und wie eine Herzdruckmassage richtig ausgeführt wird – beides ist immens wichtig, um Menschen vor dem plötzlichen Herztod zu bewahren.

Weitere Informationen unter www.steiger-stiftung.de

Müllabfuhr geändert

Wegen des Tags der Deutschen Einheit (3. Oktober) sind die in der Woche stattfindenden Restmüll- und Biomüll-Abfuhr je einen Tag später.

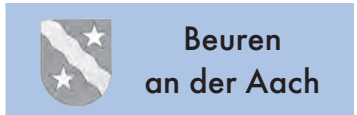
Öffnungszeiten des Hallenbads

Sonntag, 1. Oktober: 8 - 18 Uhr
Dienstag, 3. Oktober: 8 - 13 Uhr (Tag der Deutschen Einheit)
Sonntag, 8. Oktober: geschlossen wegen Veranstaltung

ter. Die Termine für den Roten Deckel, Papiermüll und Gelben Sack bleiben wie im Abfallkalender aufgeführt. Mit der Müllmann App keinen Mülltermin mehr vergessen!

Sonntag, 15. Oktober: 8 - 18 Uhr
Sonntag, 22. Oktober: 8 - 18 Uhr
Sonntag, 22. Oktober: 8 - 18 Uhr

Telefon: 07731/92 44 92.



Verwaltungsstelle zu
Die Verwaltungsstelle. bleibt am Montag, 2. Oktober, geschlossen.

Abfuhr Gelbe Säcke
Donnerstag, 28. September: Gelber Sack

Defekte Straßenlampen der Thüga melden
Zuständig für die Instandhaltung und Reparatur der Straßenlampen ist die Thüga Energienetze GmbH. Defekte Straßenlampen daher bitte direkt der Störungsannahme der Thüga melden: Telefon 0800/7750007 (kostenfrei und rund um die Uhr erreichbar) oder online unter www.stoerung24.de, damit die Instandsetzung zügig erfolgen kann.



Pumptrack auf dem Festplatz
Der mobile Pumptrack steht seit vergangener Woche auf dem Festplatz bereit! Dank fürs Aufstellen an die Technischen Dienste der Stadt Singen.

Mülltermine
Donnerstag, 28. September: Biomüll
Montag, 2. Oktober: Gelber Sack

IMPRESSUM Amtsblatt Singen

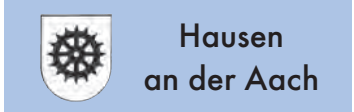
Herausgeber
von SINGEN kommunal:
Stadtverwaltung Singen (Htwl.), Hohgarten 2, 78224 Singen.
Redaktion:
Lilian Gramlich (verantwortlich)
Telefon 85-107,
Telefax 85-103
E-Mail: presse@singen.de



Öffentliche Ortschaftsratsitzung
Donnerstag, 28. September, 20 Uhr: Öffentliche Ortschaftsratsitzung im Rathaus (Tagesordnung siehe Schaukasten oder www.singen.de, Rubrik „Sitzungen“)

Abfalltermine
Donnerstag, 28. September: Gelber Sack
Donnerstag, 5. Oktober: Biomüll

Streuobst ernten: Auf gelbe Bänder an Bäumen achten
Bei Bäumen, die mit einem gelben Band gekennzeichnet sind, darf man das Obst (behausam) ernten – beispielsweise in Friedingen an der Schule. Baumbesitzer, die an dieser Aktion teilnehmen möchten, erhalten die gelben Bänder bei der Verwaltungsstelle.



Bürgercafé
Donnerstag, 28. September, 14 Uhr: Kaffeenachmittag

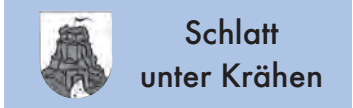
Papiertonne
Mittwoch, 4. Oktober: Papiertonne

„Grüner Daumen“? Ortsverwaltung sucht Verstärkung
Die Ortsverwaltung sucht eine vitale Person mit einem „grünen Daumen“, die gerne im Freien arbeitet (20 - 25 Stunden im Monat). Für Fragen steht die Ortsverwaltung gerne zur Verfügung: ov-hausen@singen.de oder Telefon 42851 (nur dienstags).

Kartenführerscheine
Beantragte neue Kartenführerscheine werden vom Landratsamt ans Bürgerzentrum geschickt. Wer eine Abholnachricht erhalten hat, kann unter Telefon 07731/85-599 die Zusendung des Führerscheins an die Ortsverwaltung veranlassen, um ihn dort abzuholen.

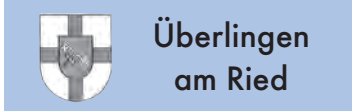
Beglaubigungen
Bei der Ortsverwaltung können

nach wie vor auch Abschriften, Kopien und Unterschriften beglaubigt werden.



Verwaltungsstelle
Die Verwaltungsstelle bleibt am Montag, 2. Oktober, geschlossen.

Informationen auf Homepage
Die Homepage des Stadtteils Schlatt unter Krähen enthält neben aktuellen Terminen und Nachrichten auch Informationen über Schlatt und seine Vereine, Gruppen, öffentlichen Einrichtungen sowie ortsansässigen Firmen. Einfach mal reinschauen unter <https://schlatt-unter-kraehen.de>



Verwaltungsstelle und Post
Öffnungszeiten der Verwaltungsstelle/Post: Montag, Dienstag, Donnerstag 14 - 17 Uhr, Mittwoch 8 - 12 Uhr und 14 - 16 Uhr, Freitag 8 - 12 Uhr, Samstag 9 - 11 Uhr (nur Post)

Gelber Sack und Altpapier
Montag, 2. Oktober: Gelber Sack und Papiertonne

Bürgerverein: Öffnungszeiten
Das Büro des Bürgervereins Überlingen am Ried e.V. (Nachbarschaftshilfe) ist montags und donnerstags jeweils von 14 - 16 Uhr geöffnet. Telefon 07731/791774 oder: info@buergerverein-ueberlingen.de

Einladung zur Scheckübergabe
Alle Interessierten sind zu einer Scheckübergabe an das Kinder- und Jugendhospiz Landkreis Konstanz am Donnerstag, 12. Oktober, um 19 Uhr ins Bücherzimmer des Rathauses Überlingen herzlich eingeladen.

Hecken schneiden
Grundstückseigentümer werden gebeten, ihre Hecken und Sträucher, die auf Bürgersteige hinausragen, zurückzuschneiden.



Die geehrten Blutspenderinnen und Blutspender mit Mitgliedern des DRK und Oberbürgermeister Häusler auf einen Blick.

Blutspenderehrung in Singen: Künstliches Blut gibt's nicht!

Direkt vor der Jahreshauptversammlung des Deutschen Roten Kreuzes, Ortsverband Singen, fand die Ehrung von langjährigen Blutspenderinnen und Blutspendern im Ratsaal des Rathauses statt. Insgesamt wurden 16 Personen für ihr unverzichtbares soziales Engagement von Oberbürgermeister Bernd Häusler mit goldenen Ehrennadeln und Geschenken der Stadt ausgezeichnet.

Immer wieder komme es zu regionalen Engpässen, so dass schon Operationen in Einzelfällen verschoben werden mussten, betonte OB Häusler in seiner Ansprache. Trotz aller technologischen Fortschritte ist es aufgrund seiner Komplexität immer noch nicht möglich, Blut künstlich herzustellen. Deshalb wünscht sich das Stadtoberhaupt, dass noch mehr Menschen von der Bedeutung der Blutspende überzeugt werden können, vor allem auch im Hinblick auf den demographischen Wandel. Die Spendenbereitschaft sinke zwar moderat, aber kontinuierlich.

„Für einen älteren ausscheidenden Dauerspender müssen drei Neuspender gewonnen werden, um das Gesamtvolumen des gespendeten Blutes zu halten“, informierte der OB. Immerhin sei es erfreulich, dass im Landkreis Konstanz die Zahl der Erstspender im vergangenen Jahr in etwa gehalten werden konnte.

Umso mehr freute sich Oberbürgermeister Häusler darüber, die langjährigen Singener Blutspenderinnen und Blutspender zu ehren: „Ich möchte Ihnen ausdrücklich meinen Dank für den Dienst an der Gemeinschaft aussprechen.“ Eine Ehrung erhielten insgesamt 16 Damen und Herren: drei Personen für 10-maliges, vier für 25-maliges, fünf für 50-maliges und vier Personen für 75-maliges Blutspenden.

Dank und Anerkennung verdienen auch die Ärzte, die vielen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer sowie die Mitglieder des Jugendrotkreuzes der DRK Ortsgruppe Singen, ohne die diese Blutspendeaktionen gar nicht möglich wäre.

Öffentliche Sitzung

des Gestaltungsbeirats am Donnerstag, 5. Oktober, um 14 Uhr im Ratsaal des Rathauses, Hohgarten 2

Tagesordnung:

1. Neubau Mehrfamilienhaus, Burgstraße 9 (Wiedervorlage); 14 Uhr
2. Neubau eines Zehn-Familienwohnhauses mit Tiefgarage, Böhringer Straße 5, Singen-Friedingen; 14.30 Uhr

Alle Interessierten sind herzlich zu dieser Sitzung eingeladen. Änderungen bitte dem Aushang im Rathaus entnehmen oder unter www.singen.de (Rubrik „Sitzungen“).

Projekt auf dem Waldfriedhof

Gegen Krieg und Vergessen



Oberbürgermeister Häusler und Ehrenbürger Willi Waibel begrüßten die Schülerinnen und Schüler des Friedrich-Wöhler-Gymnasiums auf dem Waldfriedhof.

Soziales Engagement zum Thema „Krieg und Vergessen“ zeigten 18 Schülerinnen und Schüler der Klassen 6 bis 9 des Friedrich-Wöhler-Gymnasiums in Singen.

Auf dem Singener Waldfriedhof unterstützten sie für einen Tag die Grabpflege von Zwangsarbeitern

und Opfern des Zweiten Weltkrieges. Gemeinsam mit Friedhofsverwalter Christian Junghans und Ehrenbürger Willi Waibel begrüßte Oberbürgermeister Bernd Häusler die Jugendlichen.

Als Zeitzeuge berichtete Waibel von

eigenen, prägenden Erlebnissen aus Kriegszeit und teilte außerdem seine Erkenntnisse aus 50 Jahren Recherche.

Organisiert und begleitet wurde die Aktion durch den Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. – Baden-Württemberg.

Mühlingen-Zoznegg

Ein Jubiläum mit Blick nach vorne



Pfarrer Thomas Huber konnte zum Abschluss des Fest- und Erntedankgottesdiensten den Helfern der Gemeindeteams für ihren Einsatz in der Vorbereitung danken. In Blau ist Lucia Rösch vom Gemeindeteam Zoznegg auf der Bühne.

Die Kirchengemeinde St. Vitus in Zoznegg hatte am Sonntag einen besonderen Anlass, ein Fest zu feiern. Im Januar 1923 - vor 100 Jahren - wurde im Rathaus in Zoznegg beschlossen, dass die Kirche neu gebaut werden soll. Bereits am 19. August 1923 war dann die Grundsteinlegung.

von Oliver Fiedler

Das Fest war auch eines mit Zukunft. Mit 23 Ministranten sei hier eine junge Generation bereits eingebunden, sodass hier „Kirche“ sicher weiter gehen werde, zeigte sich in ihrem Dank nach dem Festgottesdienst Lucia Rösch vom Gemeindeteam zuversichtlich. Bereits ein Familiengottesdienst am Samstagabend mit Pater Joseph wurde als sehr bewegend empfunden, denn dies wurde als neuer Weg angeboten. Musikalisch umrahmt wurde der Gottesdienst von „Music-for-hope“. Gottesdienst und Erntedank wurde

dann mit Pfarrer Thomas Huber aus Stockach gleich als Fest zusammen gefeiert. Die musikalische Gestaltung übernahm ein eigens für diesen Anlass gegründeter Projektchor zusammen mit einem Bläserensemble. Es wurde die Deutsche Messe „Gott! Auf Dein Wort erscheinen wir“ von Franz Xaver Gruber zur Aufführung gebracht. Der Projektchor wurde von Julia Bittenbinder geleitet. Auf die Geschichte von St. Vitus ging in Philipp Uhl ein, der interessante Details ans Tageslicht gefördert hatte. Denn die Vorgängerkirche war einst sozusagen ein „Kreisverkehr“. Der ständige Verkehr um die Kirche beschädigte die Substanz stark, sodass es einen Ersatzneubau geben musste.

Teuerste Kirche der Welt

Schon 1916 gab es Signale des Erzbischöflichen Bauamts, dass man eine neue Kirche befürworte, zumal der alte Bau mit 44 Sitzplätzen ohnehin zu klein sei und man einen Bedarf von über 250 Sitzplätzen sehe. Dann kam aber

erste einmal der Erste Weltkrieg mit seinem Wirren, sodass es eben 1923 wurde mit der Entscheidung im Rathaus. Schon im Januar hatte man damals auf Vorrat Baumaterial und Rohstoffe besorgt, die danach viel Wert sein sollten. Für den Kauf des gebrauchten Altars - damals sehr fortschrittlich, wie Philipp Uhl meinte - habe man zwar eine Million Mark auf den Tisch legen müssen, die entsprach drei Kubikmetern Holz. Damals war wegen der drohenden Hyperinflation Eile angesagt, noch während des Abrisses des Altbaus wurde der Neubau ausgeschrieben, das passende Grundstück kam erst später. 20 Millionen Mark sollte die Kirche kosten und schon im Juni 1923 ging es los. In der Hochzeit der Inflation stiegen die Kosten gar auf 535 Milliarden an, und es wird gesagt, dass St. Vitus vielleicht die teuerste Kirche der Welt sein könnte und das Konstanzer Münster ein „Schnäppchen“ dagegen sei. Bis Ende 1924 war die neue Kirche dann fertig und alle schnauften durch. Dieses Jubiläum ist sicher ein weiterer Anlass für ein Fest.

Stockach

Ein Stück Stadtgeschichte

Die Amtszeit von Noch-Bürgermeister Rainer Stolz neigt sich mehr und mehr dem Ende entgegen. Aus diesem Grund entschloss sich Museumsleiter Julian Windmüller dazu, eine Sammlung für Objekte von Stockacher Altbürgermeistern zu eröffnen. „Die Gegenwart wird mit dem Amtsende von Bürgermeister Stolz zur Geschichte“, erläuterte Windmüller. So möchte man mit der neuen Sammlung in Zukunft anders herangehen und durch „eine schöne und breite Auswahl an Objekten, welche für die Amtszeit der jeweiligen Altbürgermeister stehen“ die Geschichte der Stadt aufrechterhalten. Dabei war es dem neuen Museumsleiter auch wichtig, auf die Zeit davor zu schauen. So habe er sich sehr gefreut, dass Stolz' Amtsvorgänger Franz Ziwey sich ebenfalls dazu bereit erklärte, ein paar Dinge dem Museum zu hinterlassen. „Damals, als ich die Firma Eto Magentic nach Stockach geholt habe, teilte mir der Uhl-dinger Bürgermeister unmissverständlich mit, dass ich mich hier nie mehr blicken lassen solle“,

startete Ziwey mit einer Anekdote. Jedoch sei laut ihm die Firma für die wirtschaftliche Entwicklung lebensnotwendig gewesen.

„Wir gehen weiter aufwärts“

Wahrscheinlich als Dank hierfür und für das Hoch, welches die Stadt in den folgenden Jahren durch Ziwey erlebte, schenkte ihm die Interessensgemeinschaft Handel, Handwerk und Gewerbe (HHG) vor einigen Jahren eine kleine Statue mit einem sich nach oben streckenden Pfeil. „Wir gehen weiter aufwärts“, interpretierte Windmülle das Geschenk. Das zweite Objekt von Ziwey hatte mit der Städtepartnerschaft mit La Roche-sur-Foron zu tun. Der Altbürgermeister selbst konnte die französische Partnerstadt bereits aus Zeiten, in denen er noch in Spaichingen lebte. „Diese Medaille wurde zum 30-jährigen Partnerschaftsjubiläum an mich überreicht.“ Dieser brachte zwei Objekte mit, die für Projekte stehen, welche

ihm „sehr viele Nerven gekostet, gleichzeitig aber auch stark am Herzen gelegen haben“. Eines davon hatte eine besondere Bedeutung für die Stadtgeschichte: der Schlüssel zum alten Tor vom alten Krankenhaus. „Er soll ein Symbol dafür sein, wie sehr ich für diese Sache damals gekämpft und mich eingesetzt habe“, sagte Stolz. „Er hat das Krankenhaus in einen Zustand gebracht, der von keinem Präsidenten oder Minister wieder aufgelöst werden kann“, ergänzte Ziwey. „Ich finde es schön, dass solch interessante Erinnerungsstücke nun den Weg ins Stadtmuseum finden“, erzählte Windmüller voller Vorfreude. Darüber hinaus halte er es für eine gute Idee, diese Objekte auch in die aktuelle Sonderausstellung „Kunst und Kurioses“ zu integrieren.

Philipp Findling

Den vollständigen Artikel gibt es auf [wochenblatt.link/altbuergermeister](#)



Bürgermeister Rainer Stolz, Altbürgermeister Franz Ziwey und Museumsleiter Julian Windmüller mit drei der fünf Objekte für die neue Museumssammlung.

Service auf einen Klick

- das interaktive Branchenverzeichnis

hier scannen

REPAIR-SERVICE

Wanne auf Wanne
Badewannentüren
Wannenreparaturen
Ihr Spezialist
seit 1985
WANNEN WISSLER
☎ 07774 / 92 11 77
[www.wannen-wissler.de](#)

HOME-SERVICE

JBI/RUND ums HAUS
Tel. 0152/08764 595 • E-Mail: [chibi.fleiner@gmail.com](#)
• Marderabwehr Dach • Hausmeisterdienste
• Trockenbau • Gartenarbeiten
• Malerarbeiten • Fliesenverlegung
• Gartengestaltung • Fensterreinigung
• Grabsteinentfernung • Wespenabwehr
Manfred Fleiner, Hinter Zinnen 5
78256 Steißlingen,

DIENSTLEISTUNGEN

Faire Entrümpelungen und Haushaltsauflösungen
vom Fachmann.
Martinek, 0 75 31 / 3 61 27 01

DIENSTLEISTUNGEN

MANFRED BRUNNER
STUCKATEURMEISTERBETRIEB
Schimmelpilz + Brandsanierer
Bauberater KdRo
Putz & Farbe • Reparaturen • Trockenbau
Wärmedämmung • Altbau-Renovierung
Tel. 0 77 32 / 97 02 50
Mobil: 0171 - 497 34 46
Martin-Luther-Straße 19 • 78315 Radolfzell
[manfred.brunner@arcor.de](#)

LEBENSBERATUNG & HILFE

Kartenlegen
mit Zeitangaben, spirituelle
Begleitung & Ausbildung
Tel. 07732 / 9435471

TECHNIK

Elektroinstallation, Kundendienst
Hausgeräte- EDV- Sat- Service
07771/2445
GRÜNDENBERG
ELEKTRO • TV • HI-FI • VIDEO • EDV

coffee and more

Autorisierter Fachhändler von Saeco & Philips
Service und Reparatur aller Marken
Kaffee • Espresso • Zubehör • Pflegemittel
Bis zu 100,- EUR für Ihr Altgerät
Neu-, Gebraucht- und Vorführgeräte
Das Leben ist zu kurz für schlechten Kaffee!
Im Grund 4 • D-78359 Nenzingen
Tel. +49 (0)7771 9179700 • [www.coffeemore.de](#)

Reparatur & Wartungs Service

Garagentore
Haustüren
Markisen
Industriestraße 14 - 20
78224 Singen
[info@schelle-singen.de](#)
07731 59910
Schelle
Der Haus-Ausstatter
[www.schelle-singen.de](#)

» WWW.WOCHENBLATT.NET «

WOCHENBLATT

MANGILI-DASILVA GbR
Werner-von-Siemens-Str.15, 78239 Rielasingen
Telefon: 07731/955937, Fax: 07731/955015
E-Mail: [koelsche-huusmester-gbr@gmx.de](#)
DA KÖLSCHE HUUSMESTER MANGILI&DASILVA GBR
- Montageservice (Fenster, Türen, Tore etc.)
- Hausmeisterdienst | Treppenhauseinigung
- Garten- und Landschaftsbau
- Renovierungsarbeiten in und ums Haus
- Objektbetreuung/Ansprechpartner zwischen Hausbewohnern und Eigentümern/Hausverwaltung
- Winterdienst
- und viele Dienstleistungen mehr

Ihre Ansprechpartner:

Michaela Salamon
Werbeberatung
Telefon: 07731/8800-17
Claudia Hofmeister
Werbeberatung
Telefon: 07731/8800-23
Singener Wochenblatt GmbH & Co.KG

LEBENSBERATUNG & HILFE

Haushalts- & Seniorenhilfe
Wir bieten:
Hilfe im Haushalt
Einkauf-Service
Begleit- u. Fahrdienst
Gartenarbeiten
Entrümpelungen
Tel. 07531 122 6988
HSH Haushalts- & Seniorenhilfe GmbH
August-Borsig-Str.13 - 78467 Konstanz

LEBENSBERATUNG & HILFE

GEMEINSAM STARK - MIT IHRER HILFE
DAMIT KRANKE KINDER LÄCHELN.
Spendenüberweisung
GiroCode / Bank APP
Mehr Infos unter:
HEGAUHELDEN e.V.
[www.hegauhelden.de](#)

Immer ein guter Werbepartner !

WOCHENBLATT

HUNDESALON
Beautiful Dog

Ihr Hundefriseur in Engen
Inh.: Katja Kraus, Ostlandstrasse 53, 78234 Engen
Mobil: 0160 / 7083256
Telefon: 07733 / 9319811
[www.hundesalon-beautiful-dog.de](#)
[info@hundesalon-beautiful-dog.de](#)

Singen/Landkreis Konstanz

Hier dreht sich alles um's Lesen, Schreiben und Machen

Vier Wochen lang dreht sich in Singen, **Radolfzell**, Konstanz und **Stockach** vielleicht nicht alles, aber vieles ums Lesen. Zwischen dem 21. Oktober und dem 18. November 2023 finden in und um diese vier Städte die 28. Baden-Württembergischen Kinder- und Jugendliterartage 2023 statt. Einen Ausblick gab es bei einem Pressetermin am Montag, 25. September.

von Anja Kurz

Während bei den Kinder- und Jugendbuchtagen, die laut **Oberbürgermeister Bernd Häusler** bereits seit 44 Jahren veranstaltet wurden, zuletzt rund 90 Autorenlesungen an Schulen den Kern ausmachten, geht es in diesem Jahr mit 190 kostenlosen Veranstaltungen weit darüber hinaus. Der OB betonte, dass die Stadtbibliotheken der vier großen Städte im Kreis das Programm gestalten und zudem vor Ort organisieren. Als Sponsoren unterstützen in diesem Jahr das Landesministerium für Wissenschaft, Forschung und Kunst, der Landkreis Konstanz, die Werner und Erika Messmer Stiftung, sowie die Randegger Ottilienquelle. Laut Häusler gehe es im Rahmen der Veranstaltung darum, Lesen, Sprache und dadurch auch Bil-



Zusammen mit den vier „Buchstaben-Maskottchen“ der Kinder- und Jugendliterartage stellen die Gastgeber der Gemeinden und der Bibliotheken das Programm vor. swb-Bild: Anja Kurz

dung zu vermitteln. Die Literartage sieht **Dr. Andreas Osner, Bürgermeister der Stadt Konstanz**, als einen Baustein, um der sinkenden Leseleistung in Deutschland und Baden-Württemberg entgegenzuwirken. Die Bibliotheken seien ein Bildungsort, die sich in den letzten zehn bis 20 Jahren stark weiterentwickelt hätten. Mit digitalen Medien, multimedialen Angeboten und organisierten Schulfestungen bieten diese inzwischen einen anderen Blick auf Literatur. „Es braucht auch Freude am Lesen“, sagte Osner

am Montag. Das komme bei den Kinder- und Jugendliterartagen zum Ausdruck, wo bei den unterschiedlichen Veranstaltungen viele Sinne mit eingebunden würden.

Durch's Programm geblättert

„Bildung ist die größte und wichtigste Ressource, die wir in Deutschland haben“, sagte **Monika Laule, Bürgermeisterin in Radolfzell**. Nicht alle 190 Programmpunkte konnten von ihr

vorgestellt werden, dennoch gab es einen kleinen Einblick in das Programm. So gibt es in allen vier Städten jeweils eine Lesung der **Autoren Alexander Stefensmeier** mit dem Bilderbuch „Lieselotte macht nicht mit“ und von **Ursula Poznanski** mit ihrem neuen Thriller „Oracle“. Wer wissen möchte, wie ein YouTuber lebt und arbeitet, kann am 12. November in der GEMS in Singen den **(YouTube-)Journalist Mirko Drotschmann** alias MrWissen2go treffen. Selbst vorlesen und dabei kostenlos die Haare geschnitten bekommen:

Das ist möglich mit dem **Vorlese-Frisör Danny Breuerbach** und seinem Buch „Der magische Frisör“ am Samstag, 28. Oktober, in Konstanz oder Singen. Weitere Frisöre, die mitmachen, sind im Programm zu finden (Internetseite am Ende des Artikels). In den Herbstferien gibt es dann einige Workshops, vom Manga zeichnen bis zu Papierschnitten. Nach dem Vorlesetag am 17. November, bei dem auch einigen Verwaltungschefs gelauscht werden kann, beendet dann am 18. November der Familientag die Kinder- und Jugendliteratur-

tage. „Ich hoffe, dass das Ziel erreicht wird, das Lesen schmackhaft zu machen“, so Laule. Für **Stockachs Bürgermeister Rainer Stolz** blieb am Schluss der Blick auf die Eröffnung: Da muss was Besonderes passieren. Genauer gibt es eine Autorenlesung, mit einem Rekordversuch. Der **Kinderbuch-Autor Stefan Gemmel** wird für den 21. Oktober eigens eine Geschichte schreiben und diese ab etwa 15 Uhr im Bürgersaal Singen vorlesen. Die Lesung wird live in die drei weiteren Städte übertragen. Allerdings wird er Lücken lassen, deren Text dann an einem der vier Orte gezeigt wird. Die Zuhörerinnen dort sollen das dann pantomimisch darstellen. Von einem „Rekord Institut“ werde dann geprüft, ob mindestens 200 Aktive unter dem Publikum erreicht werden und ob die Pantomime verstanden wurde. Stolz ist dabei „sehr zuversichtlich“, dass der Rekord erreicht wird. **Friederike Gerland, Leiterin der städtischen Bibliotheken**, betonte, dass das Programm so gestaltet wurde, dass für jedes Alter etwas dabei sei. Über das Programm hinweg gebe es viele Kooperationspartner: Museen, Schulen, Musikschulen, eine Narrenzunft, oder die Feuerwehr sind zum Beispiel zu finden. Für die Schulfestungen wurden in diesem Jahr auch wieder „viele namhafte Autoren“ gefunden, so Gerland.

Das Programm gibt es auf www.kj-literartage.de

Konstanz

Am Ende bleibt nur die tödliche Einsamkeit

Arthur Schnitzler hat vor über 110 Jahren mit „Professor Bernhardt“ einen Klassiker geschrieben, der mit seiner schonungslosen Darstellung der Ausschachtung eines Unglücks durch Eigeninteressen schon den damaligen Zeitgeist des Antisemitismus ins Herz traf. Die Theatergeschichte hat über die dramatische Story schon viele Tapetenschichten aktuellen Zeitgeists überklebt. Mit „Die Ärztin“ unter der Regie von **Franziska Autzen**, eine vom englischen Autor adaptierten Fassung von **Robert Icke**, hat das Theater Konstanz eine weitere und ganz schön beklemmend düstere Schicht aufgetragen. Die Story beginnt im Original: Eine 14-Jährige wird mit seiner Sepsis nach einem selbst unternommenen Abtreibungsversuch in einer Klinik aufgenommen. Dr. Ruth Wolf (**Anna Eger**), die hinter ihrem Rücken unter „BW“ (Böser Wolf) geführt wird, hatte das kollabierende Mädchen aufgenommen, obwohl das eigentlich eine Klinik ist, die sich die Bekämpfung von Demenz als Geschäftsmodell auf die Fahnen geschrieben hat. Es kommt, wie es kommen muss. Das Mädchen stirbt. Vor ihrem Zimmer spielen sich unterdessen dramatische Szenen ab: Die verheirateten (katholischen) Eltern schi-



Man trifft sich doch zweimal im Leben: Der Priester (Patrick O. Beck) und Dr. Ruth Wolf (Anna Eger) ganz am Ende von „Die Ärztin“. swb-Bild: Ilja Mess/Theater Konstanz

cken ihren Pater (**Patrick O. Beck**), aber ob das Mädchen selbst der Kirche nahe steht, ist nicht mehr herauszufinden. Dem Pater wird der Zugang verweigert, wegen seines Drängens sogar mit Handgreiflichkeiten. Und damit ist die Falle für die Ärztin schon zugeklappt – denn der Streit wurde natürlich mit dem Handy aufgenommen. Um das Mädchen wird es kaum

noch gehen. Dr. Wolf fand schon heraus, dass der Abtreibungsversuch gerade dann stattfand, als die Eltern weg waren. Die „Schande“ sollte noch abgewehrt werden. Was daraus gemacht wurde, ging nun wie ein Tsunami über Dr. Wolf hinweg: eine tödliche Flutwelle voller Gift des Egoismus und des Nichtverstehens. Die Ärztin-Kollegen (**Ramses Alfa, Ingo Bier-**

mann, Ulrich Hoppe, Julian Mantaj, Luise Harder) haben gleich die Hosen voll, denn einen Priester abzuweisen, der eine letzte Ölung vornehmen will, das geht nicht. Vor allem nicht von einer Frau und dann noch einer Tochter jüdischer Eltern, obwohl sie selbst davon meilenweit entfernt ist. Und vor allem nicht in der aktuellen Situation, wo die Klinik gerade bei Geld-

gebern um einen Erweiterungsbau ringt, und wo eine reine Weste gezeigt werden soll. Schnell ist eine Online-Petition gestartet, die Zahl der Unterschreibenden schnell in die Höhe, der Druck wächst gegen die Ärztin, der man hätte wünschen können, dass sie einfach zur Befreiung laut aufschreit. Aber die erträgt diesen ganzen Sturm gegen sie mit einer stoischen Sturheit und will nicht schuld sein.

Eine Facette des Bösen

Aber immer mehr spricht gegen sie: Selbst, dass sie an einem Waldrand wohnt, woraus ein „Hexenhaus“ wird, wo sie in ihre Vergangenheit mit Charlie (ihrer oder ihrem an Alzheimer verstorbenen PartnerIn) tauchen kann, wo sie Sami beherbergt, der gerade seine ersten Erfahrungen mit seiner Sexualität macht. Aber die Welle wird immer höher: Ihr Einsatz für eine Kollegin für einen hohen Posten wird mit ihrem Rauswurf quittiert. Sie muss in eine TV-Show, in der die ganzen „Communitys“ aus ihrer Ecke heraus ein Tribunal bereiten und jedes ihrer Worte spricht gegen sie. Und schnell lernt man: Antisemitismus ist nur eine Facette des Bösen in unserer Gesellschaft, andere hei-

ben nur anders und sind dasselbe. Ruth Wolf wird sozusagen aus ihrer Welt gespült. Am Ende verschwinden auch Charlie und Sami aus ihrem Leben. Fast mag man an das Gute zum Schluss glauben, als der Priester doch noch vorbeikommt und meint, dass es ja so nicht gemeint war. Aber auch er löst sich auf. Am Ende wird die Bühne dunkel bis auf zwei Grablichter als das, was Einsamkeit an Gefühl machen kann. In diesem Stück wird das Publikum durch die Achterbahn der Diffamierungen wahrhaftig mitgenommen, wie man immer wieder in manchen Szenen mit ungläubig empörten Lachen oder schmerzlichen Seufzern hört. Das Stück ist mittendrin in unserer Zeit gelandet, in der immer der/die Gerner/in wird, der/die nicht unserer Meinung ist. Ein Volltreffer, der da sogar als „Soundtrack“ mit virtuoser Elektromusik von **Chris Lüers** und Seelenhammern wie **Leonard Cohens** „You want it darker“ oder **London Grammars** „Strong“ den Schmerz an dieser Welt ins Publikum hineinspült, von einer sprichwörtlich antiseptischen Bühne (**Ute Radler**) herunter. Und die Frage bleibt: Werden wir lernen zu verstehen, was wichtig ist? Oliver Fiedler

VERKAUFSOFFNER SONNTAG

AM 1. OKTOBER VON 13 BIS 18 UHR IN STOCKACH

50 Jahre Partnerschaftsjubiläum



Zahlreiche Besucher werden erwartet.

swb-Bild ©: Uwe Johnen



Das Überlinger Comedy-Duo Minuush sorgt während des gesamten Nachmittags für Unterhaltung auf den Straßen in Unter- und Oberstadt.

swb-Bild ©: Duo Minuush

papier-Fritz-büro **Office 52**
Hauptstrasse 36,
78333 Stockach
Tel. 07771/2325
papierfritzbuero.de

Sie haben die Termine in 2024 - wir haben die Kalender

Ihr Büro-Fachhändler macht das schon.

seit 1899 **Herrenmode Moser**
... zieht Männer an

Hauptstraße 2 · 78333 Stockach

Nach dem Jubiläumsfest im April in La Roche sur Foron erwartet die Stadt Stockach am Wochenende vom 30. September bis 1. Oktober den Gegenbesuch ihrer französischen Freunde aus der Partnerstadt La Roche sur Foron. Höhepunkt der öffentlichen Feierlichkeiten ist der Verkaufsoffene Sonntag am 1. Oktober. Anlass sind neben Erntedank die Jubiläumsfeierlichkeiten zu 50 Jahre Städtepartnerschaft. Weit über 100 französische Gäste werden erwartet, denen in Stockach wie allen anderen Gästen am Sonntag von 13 bis 18 Uhr ein buntes Programm in der Innenstadt angeboten werden soll. Mike Magic, der berühmte Stockacher Lustig-Zauberer, Ballonverdreher und (nicht nur) Kinderversteher präsentiert seine Zauber-Show vor der Volksbank am Marktplatz um 13.30 Uhr und um 16.15

Uhr. Das Überlinger Comedy-Duo Minuush sorgt während des gesamten Nachmittags für Unterhaltung auf den Straßen in Unter- und Oberstadt. Feste Zeiten für ihre Walk Acts sind um 13 Uhr und 17 Uhr rund um die Bühne vor dem Kulturzentrum „Altes Forstamt“ in der Hauptstraße. Ab 14 Uhr erklingt die Musik der »Harmonie« aus La Roche, um 15 Uhr wird bereits zur Festsage der Kunstmeile einen letzten Rundgang mit Stockacher Künstlerinnen und Künstlern eingeladen, die in den Schaufenstern der Oberstadt ihre Bilder ausgestellt haben. Ab 15.15 Uhr begleitet der Musikverein Espasingen das bunte Treiben von der Bühne aus. Stockacher Vereine sorgen für die Bewirtung und präsentieren sich in der gesamten Innenstadt. Text©: Stadt Stockach, Kulturamt

Die neue Kollektion ist da!

Gabor

SCHUHHAUS KRAMER
Goethestraße 8 · 78333 Stockach · Tel. 0 77 71 / 25 68

Stockach LACHT

Christl Sittenauer JUNGE JUNGE! Roberto Capioni

Samstag, 14.10.2023
20:00 Uhr
Jahnhalle

MEINE KULTUR IN STOCKACH

tickets.stockach.de

1. OKT. VERKAUFSOFFENER SONNTAG
13 BIS 18 UHR

Stressless

Secto DESIGN

TEAM 7

Der aktuelle **PROSPEKT**

go.wohnparc.de/stumpp-wohnwochen

freistil ROLF BENZ

Ecksofa 185 statt 3199,- **2839,-** -11%

Bezug aus Flachgewebe in lichtgrau, mit übertiefer Sitzfläche, Rundrohr Rahmengestell in Glanzchrom, B/H/T: ca. 277 x 65 x 160 cm

BRAUN.FREUNDE

11% AUF ALLES

WOHNWOCHEN

NUR BIS **14.10.23**

BORA

WOHNPARC **stumpp**

WOHNPARC-STUMPP.DE

SO 1.10. | Miele Showkochen | Kalbsbratwurst mit Kartoffelsalat für 5,90€ | Hüpfburg für unsere kleinen Gäste

*Gilt nur bei Neuaufträgen. Nicht gültig mit anderen Aktionen, Rabatten oder bereits reduzierter Ware. Aktion gültig bis zum 14.10.23.

Wir haben für Sie geöffnet: Mo. - Fr. 9:00 - 18:30 Uhr · Sa. 9:00 - 18:00 Uhr | Einrichtungshaus Rudolf Stumpp GmbH | D-78333 Stockach | T. +49 77 71 80 09-0

AUCH ONLINE @ f y g

VERKAUFSOFFNER SONNTAG

AM 1. OKTOBER VON 13 BIS 18 UHR IN STOCKACH

Letzter Rundgang und Finissage der Kunstmeile



Besucher haben am verkaufsoffenen Sonntag ein letztes Mal die Möglichkeit, die Kunstmeile zu besichtigen.
swb-Bild: Uwe Johnen

Noch vor dem verkaufsoffenen Sonntag findet um 10.30 Uhr ein Festgottesdienst in der St. Oswald-Kirche statt, den Pfarrer Thomas Huber gemeinsam mit seinem französischen Kollegen aus La Roche feiert. Der Kirchenchor sowie der Stockacher Kammerchor umrahmen den Gottesdienst musikalisch.

Am Samstagnachmittag und Sonntagvormittag werden Führungen angeboten. Der Treffpunkt ist hier am Samstag, um 14.30 Uhr der Parkplatz Berliner Siedlung. Die erste Führung

beinhaltet den 1000-Quellweg (Achtung: Nicht Kinderwagengeeignet). Der zweite Treffpunkt ist sowohl am Samstag um 14.30 Uhr und am Sonntag um 10.30 Uhr das Kulturzentrum „Altes Forstamt“. Hier können die Besucher eine Altstadtführung mit Stadtgarten durch den Museumsleiter Julian Windmüller erleben. Beide Veranstaltungen finden zweisprachig in Deutsch und Französisch statt.

Auch das Stadtmuseum mit der Sonderausstellung „Kunst &

Kurioses“ öffnet zum Wochenende außer der Reihe: Samstag von insgesamt 10-17 Uhr und Sonntag von 13-17 Uhr sind Besucher willkommen.

Die Angebote im Überblick:
* Offene Läden in und um die Innenstadt und im Blumhof von 13-18 Uhr
* Zauberer Mike Magic ab 13.30 Uhr auf dem Platz vor der Volksbank am Marktplatz
* Duo Minuusch ab 13 Uhr rund um die große Bühne in der Hauptstraße und in der gesamten Innenstadt



Ein zahlreiches Publikum war zum Startschuss der Kunstmeile anwesend.
swb-Bild ©: Uwe Johnen

HOCHWERTIG • INNOVATIV • KOMFORTABEL

LEBE LIEBE KOCH

KÜCHENGALERIE BODENSEE

ES WIRD HEISS!!!

DIE NEUESTEN TRENDS UND HI-TECH KÜCHEN

Am Hermannsberg 2
78333 Stockach
07771 91499-0
info@kgbodensee.de
www.kuechengalerie-bodensee.de

Text©: Stadt Stockach, Kulturamt



Wir schaffen Lebens(t)räume

VERKAUFSOFFENER SONNTAG
01. Oktober 2023
10:00-18:00 Uhr



Besuchen Sie unsere Terrassenwelt in Stockach
Freuen Sie sich auf:

- Informative Gespräche
- Beratungen durch unsere erfahrenen Mitarbeiter - inkl. **SCHMIDT-BONUS**
- Terrassenüberdachungen zum anschauen und fühlen
- Tolles Zubehör rund um und für ihre Terrassendach

Wir freuen uns auf Sie!

Schmidt Überdachungen GmbH

Im Eschle 6 | 78333 Stockach

Tel. 0 77 71 / 91 72 116

stockach@schmidt-ueberdachungen.de

www.schmidt-ueberdachungen.de

20% Auf alle Modelle
SCHMIDT - BONUS
*Nicht mit anderen Rabattaktionen kombinierbar

Herzlich willkommen

VERKAUFSOFFENER SONNTAG

am 1. Oktober 2023 · 13-18 Uhr

Verkostung von Gengenbacher Flammkuchen und weiteren regionalen Lebensmitteln

Kaffee und Kuchen durch die Landfrauen

Infostand der Firma Honeck-Waldschütz Energie

Kleingeräteausstellung der ZG Raiffeisen Technik GmbH

Infostand über Ausbildungsmöglichkeiten der ZG Raiffeisen Gruppe

Kinderschminken

Stockach · Meßkircher Straße 4 · Tel. 07771 9307-20

**Meine Region.
Meine Produkte.
Mein Markt.**

ZG Raiffeisen
Markt

Fortsetzung von der Titelseite

„Was ist toll am THW?“

Wer alle Abzeichen mitnehmen möchte, muss früh anfangen: Ab acht Jahren geht es los mit dem orangen Abzeichen, jeweils nach zwei Jahren geht es weiter mit Blau, Bronze, Silber und Gold. Ab zwölf Jahren ist der Einstieg ab Bronze möglich. Orange beginnt dabei mit den Grundlagen, auf die schrittweise Inhalte aufgebaut werden. Das Leistungsabzeichen besteht jeweils aus einer kleinen theoretischen Prüfung, einem praktischen Teil und einer Gruppenaufgabe, bei der es auf die Zusammenarbeit ankommt. Für das Goldabzeichen muss zusätzlich vor dem Prüfungstag ein Projekt für die Allgemeinheit organisiert werden. Die Aufgaben ähneln sich zwischen den fünf Stufen, beispielsweise werden es mehr Stiche, Bunde und Knoten, die man kennen und können muss. Dass einige Werkzeuge erst von den Älteren angewendet werden dürfen, hänge laut Maser auch mit der „Statur“ und dadurch der Belastbarkeit zusammen. Auch die Gefahren könnten dann besser erfasst werden, zum Beispiel wenn Strom im Spiel ist, ergänzte die Jugendbetreuerin **Jessica Puga-Reichle**. Üblicherweise finden die Leistungsabzeichen im Landesverband eher im Norden statt, bei-

spielsweise in Karlsruhe oder Stuttgart, berichtete Michael Maser. Das liege auch daran, dass die dortigen Ortsverbände „immens größer“ seien. Dadurch sei aber auch die Anfahrt für sie entsprechend lang. „Mit 14 Kindern nach Heilbronn hochfahren, morgens um halb sechs, damit die um halb neun oben sind, ist natürlich auch eine Hausnummer. Deshalb habe ich auch gesagt, ich möchte es einmal selbst hier unten haben“, führte er aus. Er verstehe nicht, weshalb das Abzeichen selten hier unten stattfindet: „Es ist ein Aufwand, ganz klar. Aber ich denke, das macht so einen Verein auch aus.“

Zusammenarbeit und Zusammenhalt

Katastrophen, wie das Hochwasser im Ahrtal, hätten zu einem spürbaren Zulauf geführt. Für solche Extremlagen sei die Feuerwehr nicht ausreichend ausgerüstet, dort fehle es etwa an passenden Pumpen. „Da stand das THW sehr lang im Fokus“, findet Jessica Puga-Reichle. Dadurch habe es auch bei den Erwachsenen mehr Anfragen gegeben. Auch jüngere Kinder zwischen acht und zehn Jahren nannten die bessere Ausstattung im Fall



Neben dem Benennen der unterschiedlichen Werkzeuge geht es beim Leistungsabzeichen auch darum, diese zu verwenden. Das zeigt hier Isabella Puga-Reichle mit der Bügelsäge. swb-Bild. Anja Kurz

eines Hochwassers als Grund, der sie zum THW geführt habe. Die Aussicht, selbst einmal helfen zu können, wird schnell zum Ziel. Früh hören die Jugendlichen die Berichte aus dem akti-

ven Dienst und haben so das Ziel vor Augen, ab 18 Jahren selbst bei Einsätzen, national oder international, dabei zu sein. Einen Teil dessen, was die Jugendlichen beim THW lernen

können, macht die namensgebende Technik aus. Ebenfalls maßgeblich sei das Miteinander, beides verschmelze laut Michael Maser gut miteinander. Obwohl die Einzelnen sehr unterschied-

lich seien, funktioniere das Teamwork in der Jugendgruppe sehr gut. Egal welche Schule, welches Alter, welcher soziale Hintergrund, „du hast hier die blauen Klamotten an und bist gleich“, sagte Maser. Dazu gekommen sind viele über Familienmitglieder, teilweise war das THW auch die Alternative zu Feuerwehr oder Rotem Kreuz. Geblieben sind viele und das oft schon seit ein paar Jahren. Aber warum? Sehr vielen gefällt es, hier insbesondere im Bereich Technik viel Neues zu lernen. Im Gegensatz zur Schule werde das beim THW sehr oft praktisch und spaßig umgesetzt. Von einigen Jugendlichen aus Stockach wird der Zusammenhalt innerhalb der Gruppe als sehr angenehm beschrieben. Der Teamgeist beim THW unterscheide sich deutlich von dem in der Schule oder in einem Verein. Sie lernen sich dabei gegenseitig zu unterstützen und so ein Ziel zusammen zu erreichen. Ein großes Ziel ist es, später den Menschen zu helfen. Dem sind die Jugendlichen in Stockach jetzt einen Schritt näher: Alle 14 TeilnehmerInnen haben am Samstag erfolgreich ihr Leistungsabzeichen geschafft. Anja Kurz

Engen

Eine Premiere und viel Interessantes beim Ökomarkt

Das Freibad war wirkliche keine Konkurrenz mehr für den Engener Ökomarkt, der sich am Sonntag eines sehr großen Zustroms erfreuen konnte und mit viel Information, vielen Waren rund um gesunde

Ernährung, nachhaltige Bekleidung, Kunsthandwerk und eigenen Krämerständen aufwartete. Eine besondere Rolle im Marktgeschehen konnte dabei die Initiative „Hegaukorn“ spielen, das es nun auch als

Brot zu haben gibt, wie auf dem Stand in der Altstadt präsentiert werden konnte. Mit der neuen Konstanzer Bäckerei „Brotalgut“ von Nora und Rigger, die erst vor wenigen Wochen in der Altstadt

als „transparente Bäckerei“ eröffnet hat, konnte ein Partner gefunden werden, der ausschließlich das Hegaukorn für seine Sauerteigbrote verwendet. Zwar wurde für den Markttag extra viel gebacken,

aber schon nach kurzer Zeit war alles ausverkauft. Auf dem Marktplatz gab es dieses Jahr eine spezielle Attraktion für Familien. Dort hatte eine Initiative aus Esslingen eine historische Mostpresse mit mehreren Stationen aufgebaut, vom Waschen und Putzen des Streuobstes über das Häckseln bis zum eigentlichen Pressen geschah hier alles mit Muskelkraft. Der frische Most aus Äpfeln und Birnen, wurde zum Probieren kostenlos ausgegeben und war natürlich auch ein Dank für fleißigen Einsatz. Der Ökomarkt, der zum 30. Mal durchgeführt wurde und

längst eine Marke für Engen ist in Sachen Nachhaltigkeit, wartete zwischen den Ständen auch mit mehreren Pflanzinseln auf, die Inspiration für insektenfreundliche und auch dem Klimawandel angepasste Gärten boten. Der Klimawandel und dessen Folgen waren denn auch am Stand der Forstverwaltung das Thema, wo die Waldschäden durch die letzten Dürrejahre aufgezeigt wurden und sogar lebende Borkenkäfer bestaunt werden konnten, die mit ihren Zerstörungen in Fichtenwäldern ein Indikator für zu warme Winter sind. Oliver Fiedler

WOCHENBLATT » WERBEWIRKUNG

UNTERNEHMENSGRÜNDUNG & Co. & Co.

Singener Start-Up macht das Tiny-House salonfähig

Das Singener Start-Up... (text continues)

erschienen am 13. September 2023

„Wir hatten auf die PR-News im Wochenblatt guten Erfolg, wir konnten unser Unternehmen in der Region vorstellen und erhielten viele Flächen- und Wohnanfragen.“

Fabian Müller
Geschäftsführer

Die Nummer für Ihren Erfolg:
für Stellenmarkt
oder per E-Mail an:

077 31 - 88 00 28 (Frau Celano)
077 31 - 88 00 33 (Frau Muriset)
werbewirkung@wochenblatt.net



Die Vertreter des „Hegaukorn“ konnten auf dem Ökomarkt in Engen erstmals das Brot der Konstanzer Bäckerei „Brotalgut“ präsentieren, die als neuer Partner des regionalen Netzwerks mit im Boot ist. sub-Bild: Oliver Fiedler

Konstanz

Für besseres Bildungssystem Flagge gezeigt

In vielen Städten in Deutschland wurde am Samstag für eine Erneuerung des Bildungssystems demonstriert. Auch in Konstanz fand eine Protestkundgebung statt, die von mehreren Organisationen auf die Beine gestellt wurde. Die Teilnahme von rund 100 Personen bei dieser örtlichen Aktion

blieb aber hinter den Erwartungen der Veranstalter zurück, was aber auch an der schlechten Erreichbarkeit der Stadt an einem Samstag gelegen haben mag. Rund 50.000 junge Menschen verlassen jedes Jahr die Schule ohne Abschluss, ist einer der Kritikpunkte der Demonstrierenden aus



Demonstration für eine bessere Bildungspolitik.swb-Bild: Oliver Fiedler

der Lehrerschaft. Gefordert wird eine Ausbildungsoffensive für LehrerInnen und ErzieherInnen angesichts des weiter gravierenden Fachkräftemangels und gar ein „Sondervermögen“ ähnlich wie bei der Bundeswehr über 100 Milliarden Euro, um das Schulsystem endlich zu sanieren. Auch

das Thema Inklusion kommt nach Meinung der Lehrpersonen im aktuellen System viel zu kurz. Die Aktion stieß bundesweit auf ein sehr starkes Echo. 180 Organisationen hatten zu dem Streiktag aufgerufen. In über 30 Städten wurden Bildungsstreiks durchgeführt. Oliver Fiedler

HERBSTMARKT IN GOTTMADINGEN AM SAMSTAG, 30. SEPTEMBER UND SONNTAG, 1. OKTOBER

- Anzeigen -



Solche Wunderwerke gibt es meist nur auf den Krämermärkten. Das macht auch das besondere Marktflair aus und sorgt immer wieder für Menschentrauben. swb-Bild: Fiedler/Archiv



Die Rettungsorganisationen warten meist mit speziellen Aktionen auf den Gottmadinger Märkten auf.. swb-Bild: Fiedler/Archiv

AUF ZUM HERBSTMARKT

Am Samstag, 30. September, und Sonntag, 1. Oktober findet der Gottmadinger Herbstmarkt wieder im Ortskern der Gemeinde statt. Angesichts der aktuellen Baustelle wurde der Markt gegenüber dem ursprünglichen Termin, der stets das erste volle Oktober-Wochenende vorsieht, um eine Woche vor verlegt, um damit auch die Erreichbarkeit des Ortskerns zu ermöglichen. Auch mit der Bahn, dem

„Rhyhas“, ist das Marktgelände bestens erreichbar, denn es beginnt gleich am Bahnhof. Mit über 100 Marktteilnehmer ist für ein vielfältiges Warenangebot bestens gesorgt und einer der großen Markttage in der Region. Auf dem Rathausplatz wartet wieder ein reichhaltiges Speisenangebot inklusive Sitzmöglichkeiten auf die Besucher. Auch die Feuerwehr Gottmadingen und der

DRK Ortsverein laden an ihren Gerätehäusern in der Hilzinger Straße mit Informationen und kulinarischen Angeboten zum Besuch ein. Die örtlichen Fahrradhändler werden mit einer Auswahl aktueller Modelle im regulären Fahrradbereich wie für E-Bikes vertreten sein. Der Kinderflohmarkt bietet Kindern bis 16 Jahren die Möglichkeit, ihre altersgerechte Kleidung und Spielzeuge auf der Wiese neben dem Alten Rathaus zu verkaufen. Eine vorherige Anmeldung ist nicht nötig und Standplatzgebühren werden hier keine erhoben. Allerdings möchte die Gemeinde-

verwaltung darauf hinweisen, dass ein Verkauf von Ware durch Erwachsene, die nicht für Kinder oder Jugendliche geeignet ist, nicht gestattet ist - denn hier soll es um die Kinder gehen, die ihre Kinderzimmer erleichtern können, oder sich mit manchen Dingen neu ausstatten möchten. Auch die Vergnügung kommt am Herbstmarkt nicht zu kurz. Neben den vielen Fahrgeschäften der Firma Gebauer auf dem Alten Handballplatz gibt es auch ein Bungee-Trampolin. Außerdem heißen die Modellbau-Freunde aus Mühlhausen-Ehingen die Besucher bei ihrer

Ausstellung im Feuerwehrhaus herzlich willkommen. Am Sonntagmorgen veranstaltet die freie evangelische Kirche Gottmadingen einen Marktgottesdienst um 10:30 Uhr auf dem Parkplatz vor der Sparkasse in der Bahnhofstraße. Der Markt hat an beiden Tagen von 11 bis 18 Uhr geöffnet. Zusätzlich öffnen die örtlichen Geschäfte am Sonntag von 12 bis 17 Uhr im Rahmen eines verkaufsoffenen Sonntags ihre Türen und haben auch besondere Angebote parat.

Text ©: Oliver Fiedler, WOCHENBLATT

Christine's
MODEHAUS
MANN FRAU

INH. CHRISTINE MARGRAF-HOHLWEGGER, DIPL.-ING. (FH)

Wir Laden ein..

zum Markt
Sonntag
am 01.10.2023
verkaufsoffener
Sonntag
von 11-17 Uhr
geöffnet

Unser Markt Angebot:
10% Rabatt auf jede Hose
(Gilt nur am Markt Wochenende)

Hauptstr. 67
78244 Gottmadingen
Tel. 07731/73220
www.christines-modehaus.de

LUST AUF EIS? KOMMEN SIE VORBEI!!
Bei Kauf eines Heißgetränks ein Glas gratis
Kaffeemaschinen Pilz

NIVONA **Saeco** **DeLonghi**
Living innovation

Autorisierter Service-Partner
Bahnhofstraße 2, Gottmadingen

MEHRWEG IST KLIMASCHUTZ

Optimum-Quattro

SEIT 1971 100%

SAISONSCHLUSSVERKAUF
bis zu 30% Rabatt!

bikestore
— gottmadingen —

Hauptstraße 26
Tel.: 0 77 31 - 97 63 44
www.bikestore-gottmadingen.de

Besuchen Sie uns gerne auf dem
Hebelschulplatz am Herbstmarkt.

Rohr- und Abwassertechnik
Manuel Wentzel

Abwasserpumpen und Rückstauschutz • Grabenlose Kanalsanierung
Kamerabefahrung • Rohrreinigung

Tel. 07731 - 9211974 • Gottmadingen

- Fahrrad-Ausstellung
- Vergnügungspark
- Open-Air-Gottesdienst am Sonntagmorgen
- Modelleisenbahn-Ausstellung im Feuerwehrhaus
- Verkaufsoffener Sonntag

Herbstmarkt
Gottmadingen
Sa 30.9. und So 1.10.

mit über 100 Marktständen

MUSIK UFF DE GASS

RADOLFZELL AM BODENSEE

EINSTIMMEN – EINKAUFEN – GENIESSEN SHOPPINGSONNTAG

f i #HERZLICHEINKAUFEN

WWW.HERZLICH-EINKAUFEN.DE

STRASSEN-
MUSIK IN
DER GANZEN
STADT

Zum 23. Mal am 1. Oktober: „Musik uff de Gass“ in Radolfzell

Mit „Musik uff de Gass“ findet in diesem Jahr am 1. Oktober in Radolfzell zum 23. Mal der letzte verkaufsoffene Sonntag des Jahres statt. Von 12.30 bis 17.30 Uhr gibt die Stadt in der Region im wahrsten Sinne des Wortes den Ton an, denn der Radolfzeller Handel verbindet sein vielseitiges Angebot mit musikalischen Darbietungen in der ganzen Stadt. Und jeder weiß, was das heißt: In der ganzen Stadt vom See durch die attraktive Altstadt bis zum Seemaxx liegt Musik in der Luft. An diesem Tag ist die größte Stadt am Untersee ein Besuchermagnet für alle, die sonntägliches Einkaufen mit musikalischem Vergnügen und kulinarischen Genüssen verbinden wollen und überall ist im wahrsten Sinne des Wortes „Musik drin“.

„Musik uff de Gass“ - das Motto ist Programm

Die Radolfzeller Aktionsgemeinschaft, Werbeverbund der in der Stadt ansässigen Händler und Dienstleister, setzt schon seit jeher darauf, jede Veranstaltung in der Stadt unter ein Motto zu stellen. Und man hält, was man verspricht: Ganz der Radolfzeller Tradition folgend, eine hochmusikalische Stadt

mit hervorragenden Akteuren zu sein, dreht sich bei „Musik uff de Gass“ alles um den sprichwörtlichen guten Ton. Damit leistet die Aktionsgemeinschaft wiederum ihren Beitrag für die Belebung der Innenstadt mit Angeboten, die weit über das eigentliche Handelssortiment hinausgehen. Das ist einer der Gründe, warum besonders an diesen Tagen die Besucher aus der ganzen Region das bunte Treiben auf der Straße genießen und der Einkauf am Sonntag ein bleibendes Erlebnis wird.

Musikalisches Einkaufserlebnis für jeden Geschmack

Bei „Musik uff de Gass“ haben über 90 Radolfzeller Geschäfte in der Zeit von 12.30 bis 17.30 Uhr geöffnet, die mit Sonderaktionen und Angeboten von sich überzeugen. Auf den großen Plätzen in der Stadt finden in dieser Zeit die verschiedensten musikalischen Darbietungen statt.

Auch bekannte Orchester und Kapellen geben sich an diesem Tag in Radolfzell ein Stelldichein: Dazu gehört beispielsweise das Jugendblasorchester, das FÖN-Orchester und das Sax-Ensemble der Musikschule, die alle auf dem Marktplatz

spielen. Die Schnooke Vielharmoniker treten auf dem Moustelion-Platz auf. Dazu kann man bei „Musik uff de Gass“ auch Jazz- und Profibands wie die Feierware Jazzband in der Höllstraße genießen. In der Poststraße erwartet die Besucher ein eher seltenes Instrument: Johanna und Jonathan Dammert spielen gemeinsam mit Dr. Haro Eden am Kappedäschlebrunnen Harfe. Ebenfalls in der Poststraße singt und spielt Michael Haaga.

Beste Aussichten für Nachwuchsmusiker

In diesem Jahr wird es zum 3. Mal die sogenannte Nachwuchsmusikermeile geben. Entlang der St. Johannis-Straße geben die Organisatoren jungen Musikern die Chance, sich einem großen Publikum zu präsentieren. Ganz nach Repertoire und Lust können die Jugendlichen hier ohne Verstärker eine halbe bis eine Stunde musizieren und darauf hoffen, dass sich der aufgestellte Hut ordentlich füllt.

Pendeln leicht gemacht

Ebenfalls am 1. Oktober findet in Iznang das beliebte Büllefest statt. Wer also zwischen Hörli-Zwiebel und Shoppingfreuden

pendeln möchte, dem legen die Organisatoren den Fährbetrieb zwischen Iznang und Radolfzell ans Herz. Die Schiffe fahren stündlich ab Radolfzell zwischen 12 und 17 Uhr immer zur vollen Stunde und ab Iznang ebenfalls stündlich zwischen 12.30 und 17.30 Uhr.

„Wir freuen uns sehr, dass wir unseren Gästen wieder ein so schönes und vielfältiges Programm anbieten können. „Musik uff de Gass“ ist einer der Tage, an dem die Musik wieder einmal ihre verbindende Wirkung zeigt – glückliche Gesichter bei Groß und Klein, Alt und

Jung!“, so Bettina Leicher, die gemeinsam mit Suse Schäd und Sabine Schmal bei der Aktionsgemeinschaft für Programm und Organisation dieses Tages verantwortlich ist.

Text ©: Aktionsgemeinschaft
Radolfzell



Die Stadt gibt am kommenden Sonntag den Ton an.

Bild©: TSR GmbH_Kuhnle&Knödler

STADTWERKE
RADOLFZELL

e-carsharing der stadtwerke radolfzell

SEEFÄHRER

app laden – registrieren – mobil sein

BIKE-HITS

VERKAUFSOFFENER SONNTAG | 1. OKTOBER |
12:30 – 17:30 UHR | IN RADOLFZELL

ALLE ANGEBOTE BIS
2.10.2023 GÜLTIG

MUSIK
UFF
DE
GASS!

Husqvarna Cross Tourer CT3
E-Trekking-SUV mit Shimano EP8 Motor, 630 Wh Akku,
11 Gang Shimano XT-Schaltung,
hydraulische Shimano Scheiben-
bremsen, auch als Diamant-
und Waverahmen verfügbar.
UVP € 4.699,-
€ 3.469,-

Cratoni Alltrack
Ultra-leichter MTB-Helm
(ab 350 g), verstellbares Visier
mit MX-Goggle Port., inkl. Kamera
Adapter mit Sicherheitsauslöser.
UVP € 169,95
€ 84,95

ACADEMY
Das Kinder-
rad mit Riemen
zum Sonderpreis
ab
€ 359,-
Größen:
14-26 Zoll

**Ziener SMU
18 Winter**
Winddichte Winterhandschuhe
mit GORE-TEX
Infinium Membran,
Größen 6,5–11.
UVP € 69,90
€ 49,90

**20%
RABATT**
AUF ALLE
REIFEN &
SCHLÄUCHE
Auch auf
reduzierte
Ware!

**ALLE ACADEMY
BELT KINDERRÄDER
20% REDUZIERT**

www.fahrradlagerverkauf.com

Angebote nur solange der Vorrat reicht. Irrtümer vorbehalten. Keine Haftung für Druckfehler.
* Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers.

Zweirad Joos
GmbH & Co. KG
Schützenstraße 11
D - 78315 Radolfzell

1963
2023
JAHRE
Joos

Radolfzell | Konstanz | Gottmadingen | FN-Immenstaad | Ravensburg

Über
15.000
[€]-Bikes
am Lager
www.zweirad-joos.de

1. OKT 2023 MUSIK UFF DE GASS in Radolfzell

12.30 – 17.30

AKTIONSGEMEINSCHAFT
RADOLFZELL

f i #HERZLICHEINKAUFEN

WWW.HERZLICH-EINKAUFEN.DE

Programm „Musik uff de Gass“

Sonntag, 01. Oktober von 12.30 bis 17.30 Uhr

Seetorplatz/Seetorstraße

- Acoustic Moments – beim Porterhouse
- Kürbisschnitzkunst H.Stiegler – Glücksrad + Verkauf Herbstdeko+Holzwichtel – ehemals Elisabeths Lederwaren
- Bewirtung: Martan Imbissbetrieb Grillhütte – vor dem Museum

Seestraße

- 12.30 – 15.00 Uhr bzw. 16.00 Uhr Acoustic Department Sound Konstanz – am Forsteibrunnen

Bahnhofstraße

- 13.00 – 15.00 Uhr Schlossbergmusikanten bei Modehaus Nemetz

Marktplatz

- 12.30 – 13.30 Uhr Musikschule Radolfzell – Gitarren-Ensemble - Leitung: Herr Revyakin
- 14.00 – 14.30 Uhr Musikschule Radolfzell – KidsBO – Leitung: Christina Goldstein
- 14.45 – 15.15 Uhr Jugendkapelle Markelfingen/Liggeringen – Leitung: Kuno Rauch
- 15.30 – 16.00 Uhr Musikschule Radolfzell Sax-Ensemble – Leitung Jürgen Callejas
- 16.30 – 17.30 Uhr Musikschule Radolfzell – Jugendblasorchester – Leitung: Kuno Rauch
- 12.30 – 17.30 Uhr Münster-turm – Turmbegehung geöffnet
- Kinderkarussell vor dem Tiramisü
- Bewirtung: is(s) lecker vor Sparkasse, Dressel Obsthandel vor Schlössle, Goetz vom See Ecke Rathaus, Holzofenspezialitäten-Foodtrucker vor Münster

Schützenstraße

- 14.00 – 17.00 Uhr Scarabée bei Buch Rupprecht / Zweirad Joos
- 12.30 – 17.30 Uhr Simplytrain Körperanalyse, Gewinnspiel, EMS Bewei, Lymphdrainage - Ecke Volksbank
- 12.30 – 17.30 Uhr Infostand Stadtwerke – zwischen Marco Moden+Gradmann
- 12.30 – 17.30 Uhr Perlmais – Handgemachtes Popcorn – bei von D. (ehemals Dresscode)

Kaufhausstraße

- 14.00 – 18.00 Uhr Die Singener Band – bei Narrizella

Löwengasse

- 12.30 – 17.30 Uhr Biller Licht: ABVERKAUFSAKTION wegen Umbau, z.B. 25% auf Occhio + FLOS Leuchten, 50% auf einen großen Teil des Sortiments, mind. 10% auf alle Leuchten AKTIONSGEMEINSCHAFT

Poststraße

- 12.30 – 17.30 Uhr Harfenspiel – Johanna+Jonathan Dammert, Dr. Haro Eden – Kappedäschlebrunnen
- 15.00 – 17.00 Uhr Michael Haaga beim Schuhmacher Uhl

Höllstraße

- 13.30 – 16.30 Uhr Feierware Jazz-Band – vor Irish Pub
- Bewirtung: Romeo Bar Marco Turchi – beim Baum gegenüber Reisebüro

Höhlturnpassage

- Zwischen 12.30 und 17.00 Uhr Musikgruppen des Mehrgenerationenhaus Diakonie

Moustelon-Platz – Mühlbachcenter

- 13.00 – 15.00 Uhr Schnooke Vielharmoniker
- Bewirtung: Metzgerei Frick

Gerberplatz

- 13.30-13.50 Uhr FRWÖS Zirkus AG des Friedrich-Wöhler-Gymnasiums Singen
- 15.30-15.50 Uhr FRWÖS Zirkus AG des Friedrich-Wöhler-Gymnasiums Singen

seemaxx. Outlet Center Radolfzell

- 12.30 – 13.30 und 13.45 – 14.45 Uhr Musik „Just unplugged“ Mischung aus Akustik+Pop
- Kinderschminken 1. OG
- Tattoo Aktion mit Feroxx & Palmezz 1. OG (Freitag bis Sonntag)
- Meet & Greet mit Ed Euro-maus
- Comedy Duo Alex & Joschi (Vorstellungen 14 Uhr & 16 Uhr) auf der Eventfläche im EG
- Bewirtung: Mandel Mayer – HK Eventgastronomie – Cheesy Love

Untertorplatz vor den Stadtwerken

- Ausstellung: Wallboxen, Elektroautos, Parkour

St.-Johannis-Straße / Nachwuchsmusiker-Meile

- 13.00 – 14.00 Uhr Gitarre Florian – an der Stele bei Möbel Mattes
- 15.00 – 16.00 Uhr Klarinette Annika + Anika - an der Stele bei Möbel Mattes
- 14.30 – 15.30 Uhr Querflöte Aurelia – vor Friseur Fine Cut
- 13.15 – 14.45 Uhr Akkordeon Spielring Rielasingen-Worblingen – zwischen Lieblingsstück+Coco
- 15.00 – 17.00 Uhr Akkordeonorchester Radolfzell e.V. – zwischen Lieblingsstück+Coco
- Bewirtung: BSV Nordstern – zwischen Lieblingsstück+Coco
- 12.30 – 14.00 Uhr Xylophon mit Schlagzeugbegleitung Moritz+Fabian bei Elisabeths Lederwaren



Zahlreiche Besucher werden erwartet.

swb-Bild: Archiv/Johnen



Eine ganze Stadt in Bewegung zum Verkaufsoffenen Sonntag.

swb-Bild: Archiv/Johnen



Auch die Nachwuchsmusikermeile findet dieses Jahr zum 3. Mal statt.

swb-Bild: Archiv/Johnen

ZWEIRAD MEES

Höhlturnpassage 1
78315 Radolfzell

Montags geschlossen

Lassen Sie sich von der neuen Herbstmode begeistern.

MODE-NEMETZ

Ihr Fachgeschäft für Damenmoden

Seestraße 15 · Ecke Bahnhofstraße
78315 Radolfzell
Tel./Fax 0 77 32 / 20 62

RESIDENZ-APOTHEKE

HARALD NOSPERS

Poststraße 12/14
78315 Radolfzell
Telefon (0 77 32) 97 11 60

CENTURY 21
Cella Ratoldi Immobilien

VERÄNDERUNGEN AM IMMOBILIENMARKT MACHEN UNS NUR NOCH BISSIGER.

Lassen Sie sich nicht abschrecken, wir unterstützen Sie beim bankenunabhängigen Verkauf.

Cella Ratoldi

Kaufhausstraße 5 | 78315 Radolfzell am Bodensee
cella-ratoldi.century21.de
cella-ratoldi@century21.de
07732 - 959 53 30

Ärztetafel



Praxis für Psychotherapie 

Ab Oktober habe ich meine psychotherapeutische, kassenärztliche Praxis neu eröffnet. Eine Vorstellung bei mir benötigt nur die Versichertenkarte und keine Überweisung.

Dr. med. Martina A. Scham (Termine nach Vereinbarung)

 Zum Leimacker 20 · 78337 Schienen
 0176/61431793  07735/939691
 kontakt@psychotherapie-scham.de
 www.psychotherapie-scham.de

Liebscher & Bracht
DIE SCHMERZSPEZIALISTEN

Dein Weg in ein schmerzfreies und gesundes Leben beginnt hier.

- Schmerzspezialist • Ernährungscoach
- Individualtrainer • Gruppentraining
- Firmenfitness

PRAXIS FÜR SCHMERZTHERAPIE
Eduard Klettke
Auf Brünnele 8,
78224 Singen-Hausen a. d. Aach
Telefon: 01575 855 0684
E-Mail: klettke-fitness-therapie@web.de



SINGERER GESCHENKSCHECK

SINGEN VORFREUDE



So schenkt man richtig!

Sie können den Singener Geschenkscheck erwerben bei:

DER SPORT MÜLLER
Sport Müller GmbH
78224 Singen | Im Gambirinus 2
(Die Ausgabestelle für den Geschenkscheck ist an der Kasse Scheffelstraße)
Öffnungszeiten:
Mo - Fr 10-19 Uhr, Sa 10-18 Uhr

FLOHMARKT

Samstag, 7.10.,
Offwiese Singen
9 – 15 Uhr, Aufbau 7 Uhr
Infos: www.timke.com

Immer ein guter Werbepartner !

SINGERER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG

Hadwigstraße 2A | 78224 Singen
Tel: 07731 / 8800-0 | Fax: 07731 / 8800-36
E-Mail: verlag@wochenblatt.net

WOCHENBLATT

Jeden Montag steht der Grillwagen in der Forststraße 14 in Singen beim REWE Helac

Angebot: ½ Hähnchen für 5,50 €

Neue Kreativ Kurse ab Oktober im Atelier Herzenswunsch

Werde kreativ in meinen neuen Kursen und Workshops die für Kinder und Erwachsene angeboten werden

Habe ich deine Neugierde geweckt? Dann besuche meine Webseite atelier-herzenswunsch.de um weitere Infos zu bekommen



Diana Maus
Atelier- und Werkstattpädagogin
Kunst- und Kreativtherapeuten
Begleitung
E-Mail: dianamaus@outlook.com

» **WICHTIGER HINWEIS** «

Geänderter Anzeigenschluss!

Liebe Kund*innen, liebe Leser*innen,

Aufgrund des Feiertags *Tag der Deutschen Einheit* am Dienstag, den 3. Oktober 2023 gibt es eine Änderung für den Anzeigenschluss der Printausgabe vom

Mittwoch, den 4. Oktober

Anzeigenschluss (**Gesamt- und Lokalanzeigen, Kleinanzeigen, Märkte, Privat- und Traueranzeigen**) Montag, 02.10.23 - 12:00 Uhr

Anzeigenschluss für **Veranstaltungsanzeigen** Freitag, 29.09.23 - 16:00 Uhr

Vielen Dank für Ihr Verständnis.
Ihr Wochenblatt-Team.

SINGERER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG

Hadwigstraße 2A | 78224 Singen
Tel: 07731 / 8800-0 | Fax: 07731 / 8800-36 | E-Mail: verlag@wochenblatt.net

» **WOCHENBLATT** «

Der Blick über die Grenze

schaffhausen24

LOKAL · ONLINE · GRATIS

» **BEILAGENHINWEIS** «

Die Beilagen vieler unserer Kunden finden Sie auch im Internet unter: www.wochenblatt.net, wöchentlich aktuell!

Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:

GESAMTAUSGABE:



(mit einigen Ausnahmen)



(mit einigen Ausnahmen)

TEILAUSGABEN:

NKD
ALDI Wiedereröffnung Rielasingen
denn's Biomarkt
Apotheke Dr. Braun
Reformhaus Radolfzell

Reformhaus Singen
dm Drogeriemarkt
VFR Stockach
Amtsblatt Aach

SINGERER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG

Hadwigstraße 2A | 78224 Singen
Tel: 07731 / 8800-0 | Fax: 07731 / 8800-36 | E-Mail: verlag@wochenblatt.net

» **WOCHENBLATT** «

MEHRWEG IST KLIMASCHUTZ



WOCHENBLATT

» **DER NEWSLETTER**

REGIONAL

WERTVOLL

KOSTENFREI

»DAS WIRKLICH WAHRHAFTIGE IST UNTERWEGS ZU SEIN.«



Oliver Fiedler,
Chefredakteur Singener Wochenblatt

WOCHENBLATT

wochenblatt.net/newsletter

IMMER WERKTÄGLICH

GARANTIERT SUBJEKTIV

NAH DRAN



HIER ANMELDEN



Singen/Stockach/Konstanz

„Unsere Gesundheitsversorgung ist akut gefährdet“



Über 250 Mitarbeitende des Hegau-Bodensee-Klinikums trugen Rot am letzten Mittwoch, um damit gegen die aktuellen Misere der Krankenhäuser zu protestieren, die schon seit Jahrzehnten verschleppt würden.

swb-Bild: Oliver Fiedler

Im Rahmen des Protesttags „Alarmstufe Rot“ der Kliniken in ganz Deutschland zeigten auch die Mitarbeitenden des Gesundheitsverbunds klar Flagge. Im Rahmen einer „Aktiven Mittagspause“, protestierten vor dem Hegau-Bodensee-Klinikum in Singen rund 250 Mitarbeiter, in Konstanz am Klinikum 100 Mitarbeitende. Zusätzlich fuhrten 130 Personen nach Stuttgart, wo tausende Demonstranten die aktuelle Problemlage der Kliniken zur Sprache brachten.

von Oliver Fiedler

Den Ernst der Lage brachte in Singen **Rebecca Sellmann** als kaufmännische Leiterin des Klinikums zur Sprache. 60 bis 80 Prozent der Kliniken im Land würden Ende des Jahres rote Zahlen in der Bilanz haben, 30 Prozent seien akut insolvenzgefährdet, weil sich die chronische Unterfinanzierung durch die Inflation, Energiepreise und die Tarifabschlüsse dramatisch verschärft hatte. „Das Finanzierungssystem der Krankenhäuser lässt nichts zu, die Mehrkosten können nicht weiter gegeben werden. Dazu kommt, dass die Bundesregierung seit Jahren die Augen vor unseren Problemen verschließt und uns den Alltag durch immer mehr Bürokratie erschwert“, so Sellmann weiter. „Wir sind heute hier, um ein Zeichen zu setzen, dass die Zustände im Gesundheitssystem unhaltbar sind und wir sie nicht länger hinnehmen wollen. Aber vor allem, weil wir uns um die Zukunft unseres Klinikwesens sorgen.“ Die Bundesregierung müsse jetzt tätig werden, die Finanzierung vor der geplanten Krankenhaus-Strukturreform zu stabilisieren, um hier einen kalten Strukturwandel zu vermeiden. Man fordere eine Krankenhausfinanzierung, die auch Investitionen ermögliche, eine bedarfsgerechte Personalplanung, eine Vereinfachung der Verwaltung und einfachere

Abrechnung und auch mehr Mitwirkung der Krankenhäuser bei den Entscheidungen, sagte sie von einem Konzert der Trillerpfeifen und Ratschen begleitet. „Wir sind viele, wir sind laut, und wir sind stark“, schloss sie ihre Rede.

Neuer Verteilungskampf

Die **Betriebsratsvorsitzende Christa Bartuschek** sprach von einer nie gekannten Stresssituation der Krankenhäuser in den letzten drei Jahren durch Corona und die Folgen. Der Krieg gegen die Ukraine habe nicht nur die Kosten für Energie und Lebensmittel drastisch steigen lassen, sondern auch für Medikamente. Dazu kämen die Tarifierhöhungen für die Beschäftigten. Der angekündigten Krankenhausreform stehe sie sehr skeptisch gegenüber. Zwar sollen die Fallpauschalen (DRG's) nur noch eine untergeordnete Rolle spielen, doch nach ihrem Wissensstand gehe es dann doch um Fallzahlen, die darüber entscheiden, was ein Krankenhaus anbieten könne. Da werde ein neuer Verteilungskampf stattfinden, befürchtet sie. Für die Probleme des Gesundheitssystems sind die Zentralen Notaufnahmen für sie Indikator: Sechs Stunden Wartezeit für Notfälle seien keine Seltenheit. Viele landeten auch dort, weil sie auf manche Operationen oder auch auf Termine bei Fachärzten zuweilen drei bis sechs Monate warten müssten. Perspektivlosigkeit beim Personal sieht sie als Folge,

weil sich die Zustände eben nicht verbessern. Eine vom Bundesgesundheitsminister gedachte „Ambulanzierung“ könne nicht funktionieren, wenn nicht die Struktur der Krankenhäuser gestärkt werde. „Eine Problemverlagerung ist keine Heilung einer Mangelkrankheit“, sagte sie. Damit meinte sich auch den aktuellen Personalmangel. Die Personaluntergrenzen ließen aus ihrer Sicht gar keinen wirtschaftlichen Betrieb der Kliniken mehr zu. Sie forderte eine „schnelle Eingreiftruppe“, die die Kliniken vor dem drohenden Kollaps schütze. Im Rahmen des Protesttags der Kliniken hatte sich am Mittwoch eine Delegation des **Stockacher Krankenhauses**, angeführt von **Geschäftsführer Michael Hanke** und **Bürgermeister Rainer Stolz** nach Stuttgart aufgemacht, wo die zentrale Protestaktion für das Land stattfand. Dabei waren auch die **Bürgermeister Stefan Keil (Orsingen-Nenzingen)**, **Florian Zindler (Hohenfels)** und **Christoph Stolz (Bodman-Ludwigshafen)** aus der Verwaltungsgemeinschaft. „Für die Rettung der Banken wurden seinerzeit genug Milliarden Euro bereitgestellt. Dabei sind auch die Krankenhäuser systemrelevante Einrichtungen für die Bevölkerung. Die Träger der Krankenhäuser werden hilfweise für die zum Teil horrenden Defizite in den Jahren 2022 bis 2024 geradestehen müssen. Der dringend benötigte Inflationsausgleich wird einfach auf die Kommunen und die anderen Krankenträger



Der Geschäftsführer des Stockacher Krankenhauses, Michael Hanke, mit Bürgermeister Rainer Stolz sowie Christoph Stolz (Bodman-Ludwigshafen), Stefan Keil (Orsingen-Nenzingen) und Florian Zindler (Hohenfels) bei der Kundgebung in Stuttgart.

swb-Bild: Privat

abgewälzt“, übte Michael Hanke in einer zum Protesttag herausgegebenen Mitteilung scharfe Kritik an der aktuellen Situation. In Baden-Württemberg betrage das Defizit der Krankenhäuser laut der Baden-Württembergischen Krankenhausgesellschaft insgesamt 289 Millionen Euro (Stand 20. September, 10 Uhr) und stündlich würden es 70.776 Euro mehr. Der Bundesgesundheitsminister kenne die dramatische Lage genau, sehe sich aber nicht in der Lage, hinreichend Abhilfe zu schaffen. Stattdessen verweise **Prof. Karl Lauterbach** auf Versäumnisse der Vergangenheit und darauf, dass **Bundesfinanzminister Christian Lindner** aktuell kein Geld zur Rettung der Kliniken zur Verfügung stellen könne, beziehungsweise wolle. Damit mache es sich der Bundesgesundheitsminister sehr einfach und Leidtragende würden am Ende all jene sein, die diese Gesundheitsversorgung in Anspruch nehmen müssten.

Rückendeckung aus der regionalen Politik

Eine breite Rückendeckung hat der Gesundheitsverbund Landkreis Konstanz (GLKN) durch seine Gesellschafter – allen voran durch **Landrat Zeno Danner**, die **Oberbürgermeister Bernd Häusler (Singen)**, **Uli Burchardt (Konstanz)** und **Simon Gröger (Radolfzell)** sowie durch zahlreiche Kreis- und Gemeinderäte erfahren. Sie alle stellten sich anlässlich des Aktionstags „Alarmstufe ROT – Krankenhäuser in Not“ mit dem **Geschäftsführer Bernd Sieber** auf, um zu zeigen: „Wir unterstützen die Forderung der Kliniken nach einem sofortigen Inflationsausgleich.“ Landrat Zeno Danner, zugleich Aufsichtsratsvorsitzender des GLKN, erklärte: „Jährlich sind Zahlungen in Millionenhöhe aus kommunaler Hand notwendig, um Liquiditätsschwierigkeiten beim Gesundheitsverbund Landkreis Konstanz abzuwenden. 2022 bedeutete das für den Kreis 16 Millionen Euro – und das trotz der hervorragenden Arbeit der Mitarbeitenden. So wie unseren Häusern geht es vielen Kliniken im Land. Eine Topversorgung bei gleichzeitiger wirtschaftlicher Betriebsführung muss aber möglich sein. Hier erwarte ich von Bund und Land einen klaren Rahmen, in dem wir auch finanziell auskömmlich arbeiten können.“ Singens Oberbürgermeister Bernd Häusler ergänzte: „Die Gesundheitsversorgung im Landkreis ist für uns unverzichtbar. Um sie sicherzustellen, planen wir den Bau eines neuen Klinikums. Bei der Patientenversorgung müssen wirtschaftliche Aspekte eine Rolle spielen, aber die Finanzierung muss mehr als die Summe von Fallpauschalen sein. Schließlich geht es um unsere Gesundheit. Dabei dürfen wir unsere Mitarbeiter:innen nicht alleine lassen – denn auch ihre Belastungsgrenze ist erreicht.“

FX RUCH

SCHAUSONNTAG
DIESEN SONNTAG
VON 11:00 - 17:00 UHR

3.000 m²
NEUE BÄDER & FLIESENWELT

INDUSTRIESTR. 11-15, 78224 SINGEN
www.FXRUCH.DE, INFO@FXRUCH.DE

Kreis Konstanz

„Bio-Diesel“ für Busse



Die gelben Regionalbusse sollen ab 2024 mit Bio-Diesel laufen.

swb-Bild: Oliver Fiedler

Die gelben Regionalbusse im Landkreis sollen ab dem Jahreswechsel zu 2024 mit Bio-Diesel, der aus Pflanzenölen und Speiseresten gewonnen werden kann, unterwegs sein. Einer entsprechenden Vorlage des Landratsamts stimmte am Montag der Technische- und Umweltausschuss des Kreistags mehrheitlich zu. Das „Hydrotreated Vegetable Oil“ (HVO) will sich **Busunternehmer Rainer Klink** nach seinen Angaben in den Niederlanden besorgen, wo es bereits eine nennenswerte Produktion gebe, mit der der Bedarf für den Betrieb hier im Landkreis gedeckt werden könne. Der Einsatz des HVO-Kraftstoffes wurde auch klar als „Zwischenschritt“ in der Sitzung definiert und es gehe nun auch erst mal darum, über ein Jahr damit Erfahrungen zu sammeln. In 2028 wird der Betrieb des Bus-Nahverkehrs für den Verkehrsverbund durch den Landkreis neu ausgeschrieben. Bis dahin könne auch Batterietechnologie tauglich für den ländlichen Raum sein, wurde in der Sitzung informiert.

Tausende Tonnen CO2-Einsparpotenzial

2022 wurde mit der Firma Klink bereits ein Testlauf mit Elektrobusen gestartet. Ziel war es, herauszufinden, ob und wie der Regionalbusverkehr mit E-Bussen bedient werden könnte. Es wurde aber erkannt, dass die aktuellen Umlaufpläne mit Elektrobusen mangels ausreichender Batterieladefzeit nicht 1:1 beibehalten

werden könnten. Die Umstellung auf einen rein elektrischen Betrieb würde einen deutlichen Fahrzeugmehrbedarf verursachen. Außerdem müsste die komplette Ladeinfrastruktur neu aufgebaut werden. Der HVO-Kraftstoff ist etwa zehn bis 20 Cent teurer als der herkömmliche Diesel, würde aber rechnerisch rund 90 Prozent CO2 als nachwachsender Rohstoff einsparen. Damit könne der Landkreis auch seinem gefassten Klimaziel Nummer 83 mit „Der Landkreis wirkt auf die Reduzierung des Schadstoffausstoßes im ÖPNV hin“ entsprechen, argumentiert **Maria Kaufhold**, die **Leiterin des Amts für Nahverkehr und Schülerbeförderung**, in der Sitzung. Wegen der Mehrkosten soll nun der Landkreis jeweils jährlich von 2024 bis 2028 350.000 Euro im Haushalt zusätzlich für den ÖPNV einstellen. Der Betrag wurde in der Sitzung gekürzt. Zunächst wurde ein Bedarf von rund 500.000 Euro mehr angegeben. Im Jahr 2022 wurden für den Regionalbusverkehr im Landkreis 1,7 Millionen Liter Diesel eingesetzt, so die Sitzungsvorlage. Das entspricht rund 5.300 Tonnen CO2-Äquivalenten. Davon entfallen aufgrund des umfangreichen Verkehrs rund 4.550 Tonnen auf die Lose der Firma Klink. Wenn lediglich die Firma Klink ihre Verkehre auf HVO umstellen würde, könnten somit bis zu 4.000 Tonnen CO2-Äquivalente im Jahr eingespart werden. Das entspricht den Emissionen, die statistisch etwa 370 Erwachsene in Deutschland in einem Jahr verursachen.

Oliver Fiedler

Singen

Der internationalste Platz der Stadt

Die Herbstsaison der Unternehmer-Aperos von „Singen aktiv“ wurde unlängst ganz schön würzig eröffnet. Denn durch die Kontakte von **Wilfried Trah**, aktuell **Vorstandsvorsitzender des Standortmarketings**, zuvor aber Werksleiter an mehreren Standorten von Nestlé-Maggi, unter anderem eben in Singen, konnte er eine Visite an den wohl internationalsten Ort der Stadt vermitteln.

von Oliver Fiedler

Denn im „Product Technology Centre“ (NPTC) von Maggi-Nestlé in Singen, so informierte dessen **Leiterin Barbara Bötsch** die vielen interessierten Gäste aus der Stadt, die hier gerne einen Blick hinter die Kulissen dieses Labors für den „Geschmack der



Über 50 interessierte Gäste aus Singen und Umgebung ließen sich auf Einladung von „Singen aktiv“ das „Nestlé Produkt Technologie Center“ erklären.
swb-Bild: Oliver Fiedler

Zukunft“ werfen wollen, gibt es immerhin 45 Nationen und 25 Berufsbilder unter den inzwischen 259 Mitarbeitenden. Und das ist absolut gewollt, zumal Nestlé mit seinen Produktentwicklungen aus Singen ja auch einen beträchtlichen Teil der Welt abdecke, deren Menschen bekannterweise einen doch sehr unterschiedlichen Geschmack und ganz unterschiedliche Essgewohnheiten haben. Erleben konnten die Besucher

hier auch eine Welt im Umbruch. Viele alte Gewohnheiten der Ernährung werden infrage gestellt. „Plant based Meal Solutions“ ist eines der Schlüsselworte, die ein wachsender Markt ist. Trotzdem gibt es noch immer eine starke Mehrheit, die beim Fleisch bleiben wollen. An verschiedenen Produkten war zu sehen, was es von Nestlé-Maggi hier in einem breiten Spektrum an Substituten bekannter Fleischgerichte gibt, bis hin zu Garnelen oder

gar „Foie Gras“ ohne Gans oder Ente. Klar sei, dass der Markt schnell die Windrichtung ändere, deshalb musste man sich in den letzten Jahren auch ein neues Tempo in der Entwicklung neuer Produkte angewöhnen und auch direkter auf den Markt gehen, der dann entscheidet, was „top oder flop“ wird, was Bedürfnisse bei den Verbrauchern weckt und was nicht, was als „supergesund“ angepriesen werden könnte und

eher unter „Junk“ läuft - auch da sind die Geschmäcker verschieden. Das kann in jedem Land nochmals ganz anders verstanden werden. Denn nur ein ganz kleiner Teil der Rezepturen, die hier im NPTC verarbeitet werden, landet dann bei Maggi Singen, wo ja nur für den deutschen Markt produziert wird. Insgesamt 20 Marken global sind die „Abnehmer“ der Ideen aus Singen.

Geschwindigkeit zählt immer mehr

Den Rekord habe man in vier Monaten geschafft für eine Burger-Sauce, nachdem die Nachfrage klar durch die Markteinführung eines solchen veganen Burgers schon definiert gewesen sei. Und die Sauce laufe sogar besser als der Burger, weil man sie auch für viele andere Zwecke benutzen könne. Klar gehe es auch immer darum, die Trends und Veränderungen in den Ernährungsgewohnheiten der Ver-

braucher zu erkennen, die zwar sagen, dass sie mehr Natur, mehr Frische, mehr selbst Gekochtes oder „weniger Fleisch“ wollen, dann aber doch in der Küche oft anders entscheiden.

42 „Launches“ in 13 Monaten, also Neustarts, die natürlich hier in Singen schon so weit entwickelt werden müssen, dass die dann in Produktionslinien „passen“ sind die immer neuen Herausforderungen für das Team - und wie gut das sozusagen „Hand in Hand“ läuft, konnte man bei einer Führung durch das PTS und dann mit dem Gaumen erleben.

Die Blumen, die Wilfried Trah und **Claudia Kessler-Franzen** von Singen aktiv im Anschluss an Barbara Bötsch und **Küchenchef Alexander Nöth** überreichten, waren da mehr als symbolisch. Denn, auch wenn Nestlé den „Cube“ am NPTC nie zum Maggi-Würfel gemacht hat, wie einmal geplant, die Internationalität und die Rolle Singens dabei wurde hier richtig greifbar.

STELLENMARKT

jobs.wochenblatt.net



DER LANDKREIS KONSTANZ SUCHT ZUM NÄCHSTMÖGLICHEN ZEITPUNKT

**eine Straßenwärterin |
einen Straßenwärter (w/m/d)****Dienstort | Straßenmeisterei Engen-Welschingen**

Wir setzen uns für Chancengleichheit im Beruf ein und ermuntern Personen mit Migrationshintergrund, mit anerkannter Behinderung und Menschen in besonderen Lebenslagen sich zu bewerben.

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung bis zum **22. Oktober 2023** an das Landratsamt Konstanz.



Prädikat
Familienbewusstes
Unternehmen 2018

MEHR INFOS UNTER
www.LRAKN.de

LANDRATSAMT KONSTANZ

Benediktinerplatz 1 | 78467 Konstanz | T. +49 7531 800-1249

Freundl. Fahrer (w/m/d) als 520.-€-Job
in 88333 Stockach
für den Malteser-Menüservice gesucht.

Malteser Hilfsdienst gGmbH - Menüservice Bodensee
Tel. (07531) 8104-48
Frau Gellert
www.malteser-bodensee.de
jobs.malteser.de



...weil Nähe zählt.

Wir sind ein privates Pflegeheim
für psychisch kranke und ältere Menschen
in Radolfzell / Stahringen

pflegeheim
waldblick
mensch im
mittelpunkt

und suchen zur Verstärkung unseres Teams

**Pflegefachkraft m/w/d mit 3-jähriger Ausbildung
in Voll- und Teilzeit****Pflegehilfskräfte m/w/d in Voll- und Teilzeit****Hauswirtschaftskräfte m/w/d in Teilzeit****Betreuungskräfte m/w/d in Teilzeit****Aushilfen m/w/d für Frühstück & Abendessen**

Wer Menschlichkeit und Kompetenz zu verbinden weiß, findet im
Pflegeheim Waldblick einen äußerst attraktiven Arbeitsplatz.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per Post oder E-Mail

An: **Pflegeheim Waldblick**

z.Hd. Frau Klup, Kilian-Weber-Str. 6, 78315 Radolfzell-Stahringen

E-Mail: info@pflegeheim-waldblick.de

Wir suchen ab sofort für unseren
Großmarkt in Singen:

**- Kommissionierer
(m/w/d)**

in Vollzeit

Bewerbungen richten Sie bitte an:

bewerbung@netzhammer.de

z. Hd. Herr Netzhammer oder

telefonisch unter 07731/9988-0



Netzhammer
Grosshandels GmbH
Güterstr. 23
78224 Singen
Tel.: 07731/9988-0

**Wir bilden aus:
Anlagen-
mechaniker**

(w/m/d) ab 01.09.2024

**Kaufmann für
Büro-
management**

(w/m/d) ab 01.09.2024

Infos:
www.solarcomplex.de**Zahnarztpraxis
Dr. med. dent. Klaudius Kania
sucht****Zahnarztthelferin / ZFA**
in Vollzeit, so bald wie möglich.

Schriftliche Bewerbung an:

dr.kania@t-online.de

oder per Post:

Hauptstraße 4, 78234 Engen

Putzhilfe (m,w,d)

1x wöchentlich

für Treppenhausreinigung

per 1.10.2023 gesucht

EPG NetzhammerGbr

Tel 0170-3864458

STELLENMARKT

Bitte beachten Sie, dass aufgrund
des bevorstehenden Feiertags am
03.10.2023 unser Anzeigenschluss
auf den Montag, **02.10.2023**
12.00 Uhr vorverlegt wird.
Wir danken für Ihr Verständnis.

... Ihre Anzeigenberaterin
für den Stellenmarkt.



» ICH BIN FÜR SIE DA! «

SONJA MURISET

Tel: 07731 / 8800 - 33

s.muriset@wochenblatt.net**WOCHENBLATT****Produktionsmitarbeiter (m/w/d)**
40 Stunden – ab 15.01.2024**Ihr Profil:**

- Sie bringen erste Erfahrungen im Bereich Produktion mit (nicht zwingend notwendig)
- Sie arbeiten selbstständig, konzentriert und sorgfältig
- Sie besitzen handwerkliches Geschick
- Sie arbeiten gerne im Team.

Ihre Aufgabengebiete u. a.:

- Montage von verschiedenen Dentalbürsten
- Press-, Stanz- und Zentrierarbeiten
- Bestückung und Bedienung unserer Bürstenautomaten

Bewerbung per Post oder E-Mail an:**poli@polirapid.de | POLIRAPID Dr. Montemerlo GmbH & Co KG****Josef-Schüttler-Straße 49 | 78224 Singen | Telefon 07731/947220****hilbinox**
stainless steel and concepts**Zur Verstärkung unseres Team
suchen wir:****ELEKTROSERVICETECHNIKER für
KUNDENDIENST****Vorausgesetzt werden:**

- eine abgeschlossene Ausbildung als Elektriker.
- Führerschein Klasse B
- Motivation, Verantwortungsbewusstsein und selbständige Arbeitsweise
- gute deutsche Sprachkenntnisse
- höflicher Umgang mit Kunden

Lust auf eine abwechslungsreiche Arbeit in unserem Team?

Dann bewirb Dich hier: Hilbinox, Industriestr. 5, 78234 Engen
oder per Mail: **esther.bayer@hilbinox.de****AT WORK
FOR YOU**Ihre Anzeigenberaterin für den Stellenmarkt: Sonja Muriset | Tel: 07731 / 8800 - 33 | E-Mail: s.muriset@wochenblatt.netPRINTAUSGABE IN ÜBER 87.000 BRIEFKÄSTEN | E-PAPER: WOCHENBLATT.NET | STELLENPORTAL: JOBS.WOCHENBLATT.NET**WOCHENBLATT STELLENMARKT PRINT + ONLINE AUF ALLEN KANÄLEN**



» WIR SUCHEN ... «

Zuverlässige Mitarbeiter (m/w/d)

für Auslieferung und Verteilung
des WOCHENBLATTs in die Briefkästen
unseres Verbreitungsgebietes

in Festanstellung, unbefristet und sozialversichert
(12–16 Std. pro Woche)

Um unser WOCHENBLATT kostenfrei in alle Haushalte unseres Verbreitungsgebietes liefern zu können, braucht unser Zustell-Team Ihre Unterstützung.

Sie haben:

- an 2 Tagen in der Woche (Mittwoch und Donnerstag) Zeit und übernehmen an diesen Tagen die Verteilung unseres WOCHENBLATTs
- einen gültigen Führerschein der Klasse B und wenn möglich einen PKW
- Sie sind körperlich belastbar, verlässlich und können sich organisieren

Sie sind zuständig für:

- die regelmäßige Zustellung der Printausgabe des WOCHENBLATTs in wechselnden Gebieten der Region und die Verteilung von Sonderprodukten

Sie finden:

- leistungsgerechte Bezahlung (15 Euro/Stunde) und Kilometergeld-Abrechnung
- einen abwechslungsreichen, sozialversicherten Job (eignet sich auch gut als Zweitjob)
- einen sicheren Arbeitsplatz in einem bodenständigen Familienunternehmen



Erfahren Sie mehr zur Stellenausschreibung unter: www.meinjobimwb.de



Wir haben Ihr Interesse geweckt?

Senden Sie uns bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen per Mail an Frau Symone Riesner: s.riesner@wochenblatt.net

Das Wochenblatt zählt zu den bestgemachten Wochenzeitungen Deutschlands und ist das auflagenstärkste Printmedium im Landkreis Konstanz. Gestalten Sie mit uns ein Stück Medienzukunft!

SINGENER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG

Hadwigstraße 2A | 78224 Singen | Tel: 07731 / 8800-46

» WOCHENBLATT «



Innovation und Instandhaltung für
sichere Impfstoffe – Werde Teil unseres
engagierten Teams



Linienführer Impfstoffverpackung (m/w/d)

Singen (Hohentwiel)

Als Linienführer Impfstoffverpackung (m/w/d) verantwortest du den Verpackungsprozess während der Prozessqualifizierung und später im Routineprozess.

Dein Profil:

- Du hast eine abgeschlossene Ausbildung als Pharmakant, Verfahrensmechaniker, Industriemechaniker, Elektroniker, Mechatroniker oder in einem ähnlichen Bereich.
- Mehrjährige Erfahrung mit Abfüll- und Verpackungsanlagen in der Pharma-, Kosmetik- oder Lebensmittelindustrie sowie erste Führungserfahrung runden dein Profil ab.
- Für dich ist eine sorgfältige Arbeitsweise unter Berücksichtigung sämtlicher Sicherheitsbestimmungen und GMP-Richtlinien selbstverständlich.
- Du verfügst über gute Deutschkenntnisse und kennst dich sehr gut mit IT-Tools sowie GMP-Regularien aus.

Wir freuen uns auf deine Online-Bewerbung
www.takedajobs.com/singen



Wir sind ebenfalls auf der Suche nach:

- Laboratory Supervisor Vaccine
- Labormitarbeiter Impfstoffproduktion
- Instandhaltungsmechaniker
- Elektroniker für Instandhaltung



JOBS MIT TOLLEN AUSSICHTEN!

Deine Vorteile

- Weiterbildungsmöglichkeiten
- Geregelte Arbeitszeiten
- Familiäres Team
- Gute Bezahlung

Wir suchen Dich!

Ab sofort oder nach Vereinbarung
in Voll- und Teilzeit

leitende Hausdame | Executive Housekeeper (m/w/d)
in Vollzeit | abgeschlossene Ausbildung im Hotelfach oder in der Hauswirtschaft

Reinigungskraft Housekeeping (m/w/d)

Frühstückskoch (m/w/d)

Quereinsteiger (m/w/d) sind herzlich willkommen!

Bewirb dich jetzt: jobs@hotelhirschen-bodensee.de

Hirschen Horn | Hotel Gasthaus Wellness | Inhaber Karl Amann
Kirchgasse 3 | D-78343 Gaienhofen-Horn | Tel. +49 (0) 7735 93380
Ansprechpartner: Martin Amann | www.hotelhirschen-bodensee.de



Die Abteilung
STADTBIBLIOTHEK
der Stadtverwaltung sucht

FACHANGESTELLTE* R FÜR MEDIEN- UND INFORMATIONSDIENSTE FACHRICHTUNG BIBLIOTHEK

80% (31,2 Std./Wo.), zum nächstmöglichen Zeitpunkt, m/w/d

Die Stellenanteile teilen sich auf in 72% unbefristet / 8% befristet bis 30.04.2026. Den vollständigen Text zur Stellenausschreibung finden Sie auf unserer Homepage.

Vergütung, je nach Qualifikation, bis Entgeltgruppe 7 TVöD

Unser digitales Stellenportal erreichen Sie über
Radolfzell.de/stellenangebote
oder durch Scannen des QR-Codes:



Sofort
bewerben!
Bewerbungsfrist:
08.10.2023

Detaillierte Informationen zu dieser Position finden
Sie auf www.radolfzell.de/stellenangebote

» WIR SUCHEN ... «

Zeitungsausträger/innen (m/w/d)

zur Unterstützung unseres Teams

Das Plus für Ihren Geldbeutel

– Wir zahlen 12 €/Stunde Mindestlohn –

Sie haben am Mittwoch Zeit,
das WOCHENBLATT zu verteilen?

Dann bewerben Sie sich jetzt hier bei uns!



Erfahren Sie mehr zur Stellenausschreibung
unter: www.meinjobimwb.de

Wir suchen für folgende Orte:

**Singen, Friedingen, Radolfzell, Güttingen,
Engen-Welschingen, Öhningen, Wangen, Gailingen,
Randegg, Hilzingen, Binningen, Mühlhausen, Aach,
Eigeltingen, Stockach, Nenzingen, Zizenhausen
und Wahlwies.**

Haben wir Ihr Interesse geweckt?
Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung unter:

SINGENER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG

Hadwigstraße 2A | 78224 Singen | Tel: 07731 / 8800-0

» WOCHENBLATT «

Die Gemeinde Gottmadingen sucht zum
nächstmöglichen Zeitpunkt eine

Fachkraft für die Wasserversorgung (m/w/d)



Sie bringen eine Ausbildung als Fachkraft für Wasserversorgungstechnik bzw. eine vergleichbare qualifizierte Berufsausbildung mit und verstärken unser Team im Wasserwerk. Wir bieten eine leistungsgerechte Vergütung nach TVöD mit Arbeitsmarktzulage.

Eine ausführliche Stellenausschreibung finden
Sie unter www.gottmadingen.de
(Rathaus > Jobs und Ausbildung).
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!



Johann-Georg-Fahr-Straße 10 hauptamt@gottmadingen.de
78244 Gottmadingen www.gottmadingen.de
Telefon 07731 908-145



Ein Job mit den Kleinsten ist für Sie das Größte?

Dann suchen wir Sie als

Pädagogische Fachkraft (m/w/d) in unserer Kinderkrippe „Zwergenstübe“

Die ausführliche Stellenbeschreibung finden Sie auf www.gailingen.de. Für weitere Informationen steht Ihnen die Leiterin des Zwergenstübe, Frau Sabine Staiger unter Tel.: 07734 / 939 508 gerne zur Verfügung.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an die Gemeinde Gailingen am Hochrhein, Frau Jessica Krieger, Hauptstraße 7, 78262 Gailingen am Hochrhein oder per E-Mail an jessica.krieger@gailingen.de



Lust auf Menschen und neuen Job? (Teilzeit 50%)

- Gesundheits- und Krankenpfleger (m/w/d)
- Altenpfleger (m/w/d)
- Medizinische Fachangestellte (m/w/d)

Als Verstärkung für unser Dialyseteam bieten wir Ihnen eine abwechslungsreiche Tätigkeit in einem eingespielten Team. Sie versorgen mit uns gemeinsam unsere Dialysepatienten. Es fallen keine Bereitschaftsdienste an und die Sonntage sind frei. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Eine gute Einarbeitung ist für uns selbstverständlich.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte per e-mail an:
dr.o.gleichauf@internisten-radolfzell.de

Dialysezentrum Radolfzell www.dialyse-radolfzell.de



**Diakonische Dienste
Singen e.V.**

Pflegeheim Haus am Hohentwiel
Service-Wohnen Haus Bonhoeffer
Tagespflege . Sozialstation . Essen auf Rädern

Für unser Pflegeheim suchen wir (m/w/d)

Betreuungskräfte
50-100% nach § 43b

Sie haben eine Qualifikation zur Betreuungskraft nach § 43b (Betreuungsassistentin), Kreativität, Flexibilität, eigenständiges Arbeiten und Teamfähigkeit

Wir bieten einen verantwortungsvollen und sicheren Arbeitsplatz mit hoher tariflicher Vergütung, betriebliche Altersvorsorge, Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten und Firmenfitness HanseFit

Unser offenes und engagiertes Team freut sich auf Ihre Bewerbung!
www.dd-singen.de

Inna Sterk Pflegedienstleitung
sterk@dd-singen.de
Tel. 07731 951148
Anton-Bruckner-Str. 41, 78224 Singen



Arbeitskraft gesucht

Mitarbeit in der Produktion (Vollzeit) und/oder
Hausmeistertätigkeit
+ Mitarbeit in der Produktion (Voll- oder Teilzeit)

Hauser Formenbau Singen
Freibühlstr. 6
Bewerbungen unter:
bewerbung-hauserformen@web.de
Tel.: 07731 926 6052

DR. HAGER | Zahnärzte



Wir suchen:
Sterilisationsassistent (w/m/d)
gerne auch Quereinsteiger

⦿ **Vollzeit/Teilzeit**
📍 **Konstanz** 📍 **Gottmadingen**

Tätigkeitsbereich:
■ Aufbereitung von Medizinprodukten
■ Materialverwaltung/Bestellwesen/Lagerlogistik

Was wir bieten:
+ überdurchschn. Gehalt
+ Kantine, frisches Obst
Bewerbung und Informationen:
v.karl@drhager.com

Putzfrau gesucht (m/w/d)

1 x wöchentlich
in Hilzingen 3 - 4 Std.
für Büro.

Tel.: 07734 / 935 748

Duales Studium Elektrotechnik - Energie- und Umwelttechnik

(w/m/d) ab 01.10.2024

Im Wechsel studieren in Friedrichshafen und arbeiten in Singen. Infos:
www.solarcomplex.de

KFZ-Mechaniker/ Mechatroniker (m/w/d)

in Vollzeit, für freie Werkstatt in Mühlhausen-Ehingen, ab sofort gesucht.

Bewerbungen an
automobile-koechel@t-online.de

Sichere dir jetzt noch Deinen Einstieg ins Berufsleben mit sofortigem Ausbildungsstart:

- Kaufmann Groß- & Außenhandel (m/w/d)
- Einzelhandelskaufmann (m/w/d)

Bewirb Dich direkt per Mail:
bewerbung@netzhammer.de
z. Hd. Herr Stephan Rüede



Wir suchen

Florist/in (m/w/d)
&
Mitarbeiter/in (m/w/d)
für den Verkauf in Teilzeit

Für unsere Floristabteilung und den Pflanzenverkauf suchen wir für sofort freundliche Verstärkung mit Spaß am Verkaufen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung oder kommen sie vorbei.

Blumen Weggler Schwarzwaldstr. 5
78234 Engen Tel. 077335259
E-Mail: anastasia.blumen@t-online.de www.blumen-weggler.com



» WIR SUCHEN ... «

Storyteller*innen (m/w/d)

als freie Mitarbeiter*innen / freie Autor*innen

Sie bringen mit:

- Freude am Schreiben über Unternehmen, Produkte und Dienstleistungen
- Interesse bei uns und mit uns zu lernen, wie gute Unternehmenskommunikation funktioniert
- Die Fähigkeit, mit Freude auf Menschen zuzugehen
- Die Fähigkeit, gut zuzuhören und Interesse an anderen Menschen; an dem, was sie denken, sagen und fühlen
- Grundkenntnisse in Fotografie und Spaß daran
- Das Wissen, dass Worte Gefühle erzeugen
- Sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift

Für wen ist die Stelle geeignet?

- Für Menschen, die PR-Texte für Unternehmen oder Organisationen geschrieben haben.
- Für Menschen, die verstehen wollen, was andere bewegt, die gerne schreiben und das Erstellen von PR-Texten lernen wollen - oder anders formuliert: für Menschen, die gerne anderen ihre Worte leihen, die gerne dafür sorgen, dass andere Erfolg haben.

Wir bieten:

- Wirklich angemessene Bezahlung
- Hoffentlich tolle Kommunikationsideen
- Freude an der aktiven Förderung der regionalen Wirtschaft



Erfahren Sie mehr zur Stellenausschreibung unter: www.meinjobimwb.de



Wir haben Ihr Interesse geweckt?

Senden Sie uns bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen per Mail an
Herr Anatol Hennig: hennig@wochenblatt.net

Wir freuen uns auf gute Kennenlerngespräche.

Das Wochenblatt zählt zu den bestgemachten Wochenzeitungen Deutschlands und ist das auflagenstärkste Printmedium im Landkreis Konstanz. Gestalten Sie mit uns ein Stück Medienzukunft!

SINGENER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG

Hadwigstraße 2A | 78224 Singen | Tel.: 07731 / 8800-46

» WOCHENBLATT «



WOCHENBLATT WERBUNG WIRKT!



Mehr Verkehr bei der Arbeit? Zolldeklarant (m/w/d) gesucht!

Die Zollas Verzollungen GmbH ist eine schnelle und zuverlässige Zollagentur am Grenzübergang in Bietingen! Unser Familienbetrieb steht für zuverlässige und effektive Unterstützung im internationalen Warenverkehr. Wir sorgen für weniger LKW-Stau an den Grenzen, kümmern uns die gesamte Zollabwicklung und darum, dass sich keiner wegen Einfuhr- oder Zollabgaben mit dem Finanzamt rumärgern muss. Das machen wir schon seit fast 40 Jahren sehr gerne und oft sogar recht erfolgreich. Deshalb suchen wir Verstärkung!

SIE:

- haben eine abgeschlossene, kaufmännische Berufsausbildung – idealerweise im Bereich Spedition oder Außenhandel
- haben vielleicht sogar schon mal irgendwas von einem Zollprogramm (ATLAS, EDEC) gehört
- haben Freude an einer Arbeit mit internationalem Flair
- arbeiten gerne im Team

WIR:

- sind ein ziemlich cooles Team und manchmal auch ganz nett. Vorausgesetzt es liegen Gummibärchen auf dem Tisch und die Kaffeemaschine funktioniert...
- bieten ein faires Gehalt, Jobrad, HANSEFIT – jedenfalls einiges, um neben uns sowas wie „Work-Life-Balance“ hinzubekommen
- bieten eine unbefristete Festanstellung mit verhandelbarem Arbeitspensum (80-100 %)

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung! Diese schicken Sie am besten per E-Mail an i.erny@zollas.de oder im Notfall per Post an folgende Anschrift:

Zollas Verzollungen GmbH, z. H. Iris Porzig-Erny, Zollstr. 33, 78244 Gottmadingen-Bietingen



Leistung neu erfinden – Ihr beruflicher Aufstieg bei STS

Grundlagen entwickeln, kundenspezifische Lösungen erarbeiten, Probleme in der Leistungselektronik als Herausforderungen betrachten, darin bestehen die Schwerpunkte von STS. Als weltweit tätiger Technologieführer und Hidden Champion bieten wir mit unseren 190 Mitarbeitern am Standort in Stockach wegweisende Lösungen in den Geschäftsfeldern Bahntechnik, Medizin- und Industrietechnik sowie erneuerbare Energien.

Zum weiteren Ausbau unseres Unternehmens suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt:

- **Fachkraft für Lagerlogistik (m/w/d)**
- **Maschinen- und Anlagenführer (m/w/d)**
- **Mechatroniker / Elektroniker (m/w/d)**
- **Industriemechaniker (m/w/d)**
- **Montagemitarbeiter (m/w/d) Zusammenbau von Transformatoren**



Arbeiten Sie mit uns an den induktiven Bauteilen der Zukunft, z.B. in den Bereichen Smart-Grid und der Elektromobilität, und leisten Sie einen Beitrag zur CO₂-Einsparung mit Green Power.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Die ausführliche Stellenanzeige und weitere Informationen zu unserem Unternehmen finden Sie auf unserer Homepage.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung

Bei Fragen zum Bewerbungsverfahren wenden Sie sich an Herrn Bauer, den Sie unter der Rufnummer +49 7771 9300-417 erreichen. Möchten Sie sich direkt bewerben, senden Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen bitte per E-Mail an: m.bauer@sts-trafo.de

STS Spezial-Transformatoren-Stockach GmbH & Co. KG
Am Krottenbühl 1, 78333 Stockach/Hardt - www.sts-trafo.de



BIV IMMOBILIENHAUS
für Baden-Württemberg seit 1977

3 Whg. + Praxis/Büro in zentraler Lage v. Messkirch
gepflegt. Kapitalanlage, 1993 saniert, ca. 450 m² Grdst., gr. Terasse, B, 252,43kWh, Gas H, 1900, Carport u. 6 Stpl.

540.000,- €

www.biv.de
Langenenslingen Tel. 07376 960-0

Das Frauen- und Kinderschutzhaus Radolfzell sucht ...
... 1 – 4-Zi.-Wohnungen in Radolfzell und Umgebung. Bei konkreten und seriösen Angeboten bitte melden, **Tel. 07732/57506**, fksh.radolfzell@diakonie.ekiba.de

Diakonie
caritas

LBS IMMOBILIEN

****Ein Steinwurf vom Bodensee entfernt 78337 Öhningen-Wangen:****
2,5 Zi.-DG-Studio-Wohnung, Bj: 1993, ca. 85 m² Wfl., 2 Balkone, Garage und Einbauküche., sofort frei, Verbrauchsausweis: 142 kWh/(m²a), Öl, Baujahr: 1993, Energieeffizienzklasse: E, **Kaufpreis: 358.000** | Käuferprovision: 3,57 inkl. ges. MwSt.

Büro Radolfzell
Lorenzo Gagliardo
+49 7732 82333411
lorenzo.gagliardo@lbs-sw.de
www.lbs-immosw.de

LBS Immobilien GmbH Südwest
Ihr 5★ Immobilienmakler.
Kompetent. Nah. Fair. Persönlich. Servicestark.

KPB2344

RADOLFZELL AM BODENSEE

Modernes Wohlfühlhaus in ruhiger Ortsrandlage
Wfl.: 160 m² | Grd.: 474 m² | Carport
768.000 € (2,38% inkl. MwSt.)
EneB: 39,40 kWh/(m²a); A, Gas-ZH, BJ 2004

KENSINGTON
Finest Properties International
KONSTANZ
Tel.: 07531 369 06 96
www.kensington-konstanz.com

KPB2344

RADOLFZELL AM BODENSEE

Modernes Wohlfühlhaus in ruhiger Ortsrandlage
Wfl.: 160 m² | Grd.: 474 m² | Carport
768.000 € (2,38% inkl. MwSt.)
EneB: 39,40 kWh/(m²a); A, Gas-ZH, BJ 2004

KENSINGTON
Finest Properties International
KONSTANZ
Tel.: 07531 369 06 96
www.kensington-konstanz.com

Gutschein € 500
für ein **GRATIS-GUTACHTEN** inklusive **BESTPREIS-BERATUNG** bis zum **30.09.2023**

VOR ORT in: SINGEN + Hegau ÜB + Linzgau KN + Bodanrück RZ + Höri

FOCUS: Einer der besten Makler Deutschlands

IMMOBILIEN BODENSEE
Gerhard Hammer
Sachverständiger / Bankfachwirt
0172 7239 045
Gerhard.Hammer@ImmobilienBodensee.eu

25 JAHRE

LBS IMMOBILIEN

Stadtvilla in zentraler Lage
**** Objekt - Radolfzell am Bodensee:****
Sie lieben es stilvoll zu wohnen? Diese elegante Villa wurde 2013 mit edlen Materialien kernsaniert. Bedarfsausweis: 39,40 kWh/(m²a), Gas, Baujahr: 2013, Energieeffizienzklasse: A, **Kaufpreis: 1.248.000** | Käuferprovision: 3,57 inkl. ges. MwSt.

Büro Radolfzell
Lorenzo Gagliardo
+49 7732 82333411
lorenzo.gagliardo@lbs-sw.de
www.lbs-immosw.de

LBS Immobilien GmbH Südwest
Ihr 5★ Immobilienmakler.
Kompetent. Nah. Fair. Persönlich. Servicestark.

KENSINGTON
Finest Properties International
Infos: ☎ 07531 369 06 96
www.kensington-konstanz.de

ERLEBEN SIE ECHTE WERTSCHÄTZUNG
Profitieren Sie von unserem Immobilien-Fachwissen: Bei uns erhalten Sie **kostenfrei** eine **schriftliche Immobilienbewertung im Wert von 550 EUR** von Mathias Kosub, DEKRA zertifizierter Sachverständiger. **Rufen Sie an** und sichern Sie sich unsere Wertschätzung!
0176 706 189 44

AKTION BIS 30.11.2023

DEKRA

MIETGESUCHE

1 ZIMMER

1 Zi.-Whg. Singen, OT.
dringend gesucht, bis zu 550€ WM, Tel. 0152-4848033

2-Zi.-Whg. bis 50qm

w. Eigenbedarf. Ich (w. 65J) bin flexibel. T.: 0173/1071144 ab 13 Uhr

2 ZIMMER

2 Zi.-Whg. gesucht
bekanntes Unternehmer Ehepaar aus Singen sucht dringend aus familiären Gründen so bald wie möglich eine zwei Zimmer-Wohnung. Raum Singen, Engen, Hilzingen, Radolfzell. Aufzug ist Voraussetzung. Zuschriften unter 117813 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Altenpflegerin sucht

2- bis 3-Zi.-Whg. m. Balkon u. Garage zu mieten Raum Stockach, E-Mail: dorfwohnung@gmx.net

Wohlfühlwohnung

Mein sensibler Kater (Freigänger) und ich (w./49J.) suchen über den Herbst/Winter eine kleine möblierte Wohlfühlwohnung als Übergangslösung im Raum Hegau, Richtung Bodensee. Diese sollte ruhig gelegen und bezahlbar sein! Ich freu mich über Ihren Anruf. Tel.: 0160/96 256037

4 ZIMMER UND MEHR

Softwareentwickler

Physiker, umgänglich, solide und ruhig, mit sicherem Einkommen (61, NR, deutsch) sucht im nahen Umkreis von Gottmadingen eine 3,5 bis 5-Zi-Whg ab ca. 100qm in kleiner Wohneinheit zu einem fairen Preis in einer ordentlichen Wohngegend. Ein Balkon/Terasse sollte ebenso vorhanden sein wie eine Garage oder ein Carport; gerne auch ein Stück Garten, den ich selbst zu pflegen weiß. Wichtig ist ein guter Internetzugang, da ich viel von Zuhause aus arbeite. Ich suche umgängliche Vermieter, denen ein ordentlicher Mieter wichtiger ist, als eine von Habgier geprägte Gewinnmaximierung, was man leider immer öfters im Zuge der Wohnraumnöte beobachtet - also Vermieter, wo man als Suchender nicht als nervender Bittsteller betrachtet wird! Zuschriften per E-Mail an: wohnung@physiker.club

Neues Zuhause

Junges Ehepaar mit Kater, Mind. 4-Zimmer, Frau im öffentlich Dienst angestellt + Mann in der Schweiz berufstätig, Neubauten (Terrassenwohnungen), Häuser zur Miete, Kernstadt Radolfzell, Ortsteil Böhringen, Max. 1.600€ inkl. Stellplatz! Bitte Angebote an: neueszuhause03@gmx.net

VERMIETUNGEN

3 ZIMMER

3 Zi. Wohnung Singen
90qm, Ebk., Blk., Stellpl., 1250€ WM
Zuschriften unter 117824 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

2 x 3 Zimmer Whg.

zum 1.11.23 / 1.12.23 79 qm in Bietingen zu vermieten. KM 850 Euro + 25 Küche + NK. 2 KM Kaution. Zuschriften unter 117825 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

IMMOBILIENGESUCHE

HÄUSER

Ehepaar sucht EFH

ab Bj 90 im Grossraum Singen. Finanzierung gesichert. Zuschriften per E-Mail: os.steiner13@gmail.com

IMMOBILIENVERKÄUFE

2 ZIMMER

2,5 Zi.-Whg. 78234
Engen-Stadt. Tolle Mais.Whg., Bj. 1992 renoviert mit sep. Gäste-WC, 2 SW-Balkone, Keller + Gartenmitben., sofort beziehbar KP € 179.500 + 1 Stellpl. € 9.500 = € 189.000 G. Bahn46@web.de

2,5 Zi. ETW.

2,5 Zi., 50m², 78269 Volkertshausen, Blk, TG-Stpl, EBK, FBH, Bj.19, Energie A+, barrierefrei mit Aufzug, von privat, € 269.000, Tel. 0172/3459505

3 ZIMMER

3,5 Zi. Whg. Singen

Rich. Wagner 36, helle und exklusive Sonnen-Whg. in bester Lage mit Echtholz-Parkett im EG, ca. 80 qm, EBK, Bad m. Fenster, Sonnen-Balkon mit Blick in den Park, Keller etc. nur 239.500 €, mit Garage 259.000 € Erstbezug nach Renovierung E-Mail: Michael.Wagner36@web.de

3,5 Zi. Si.-Bruderhof

Ruhigstes Bruderhofgebiet am Wald im 1. OG, Bj. 1991, ca. 80 qm, EBK, Südbalkon m. Markise, Keller und 2 TG-Gar., bestens vermietet - KP 239.500 €, mit 2 TG 269.500 €, Bernd.Feld@web.de

4 ZIMMER UND MEHR

4,5 Zi. Singen-Nord
Junge und traumhafte Neubau-EG Whg. Bj. 2001 mit eigenem, 70 qm großem Garten in sonniger Bestlage, Wfl. ca. 94 qm - nach SW ausgerichtet nur 436.000 € - incl. TG Gar. und neuere Einbauküche 469.000 €, A.M.List@web.de

4,5 Zi. Radolfzell-Penth.

unverbaubarer Südlage Weinburg mit schönem Seeblick, EBK, Bad mit Fenster, 2 Blk, 1 Panorama-Dachterr., Lift, Carport + 2 Gäste-Suiten u.v.m., KP nur 795.000 € incl. Carport, regine.Kapp@web.de

Schöne 4 Zi.-Whg.

Si.-Nord, Wfl. 130qm, EBK, Bad mit Fenster, Fahrstuhl, sonniger gr. Balkon, Keller + Speicher mit Garage, etc. in ruhiger Lage, 390.000€, Tel. 01575-2836267

HÄUSER

Freist. attrakt. DHH

TOP Lage, Si.-Nord, unverb. Hanglage, Bj 94, Wfl. ca. 137qm, Grd. 280qm, 5,5 Zi., sehr gepf., Wfl. auf 5 halbtagen vert., EA=vorh., Gas-ZH, FB-Hzg., EBK, 2 Blk., gr. Terr., Granitsteingarten mit Gartenh., elektr. Garage + 1 Stellpl., von priv. an priv., k. Makler, VB 640.000 €, Tel.: gesch. 0172-7474030

3 FH Mühlhausen am

Seehas, Von-Rost-Str. 17 - in ruhiger, idyll. Sonnenlage auf herrlichem Grundstück 1022 qm mit 2 x 3- bis 4-Zi. und 1 x 3-Zi. gesamt = 260qm Wfl. + Vollkeller, mit Wintergarten und 3 Garagen, Ersbezug nach Renovierung, neuere Heizung, Fenster etc. - ERNEUERT 2002/2023: Heizung, Fenster, Bäder etc. - nur 698.000 Horst.rost17@web.de,

GRUNDSTÜCKE

Suche Grundstück

Wir suchen ein erschloss. ruhig. Grundstück 2-3 ar f. kl. Wochenend Häuschen. T. 017662789000

GARAGEN/STELLPLÄTZE

Abstellplatz WW/WoMo

Forsterbahnried 7, HLZ, nicht überdeckt, eingezäunt u. abschließbar, bei jeder Witterung befahrbar, Abstellfl. 7x3m pro Fahrzeug, 35€, Tel.: 07731/64100

Tiefgarage frei ab sofort

in Neubau, Leonhard-Oesterle-Str. 3, Radolfzell, 66,- €/ mtl. Kontakt: GBV_gbr@WiGe-Rado.de

SINGER GESCHENKSCHECK
SINGEN VORFREUDE

Spendenpartner:
Volksbank eG
<http://singener-geschenkscheck.de>

So schenkt man richtig!

Sie können den Singener Geschenkscheck erwerben bei:
DER SPORT MÜLLER
Sport Müller GmbH
78224 Singen | Im Gambrinus 2
(Die Ausgabestelle für den Geschenkscheck ist an der Kasse Scheffelstraße)
Öffnungszeiten:
Mo - Fr 10-19 Uhr, Sa 10-18 Uhr

ZU VERSCHENKEN

Mikrowelle, 2 Matrasen

0,90 und 1,0 m, 3 Lattenroste, 1 x 1,0, 2 x 0,9 m, Damenrad, Glas Couchtisch an Selbstabholer zu versch., Tel 0157/73313609

Büroschrank Eiche

dunkel, 220x140x40cm - 2x70cm teilbar, je 4x Ordner Fächer, je 4x Schubladen an Selbstabholer zu verschicken, Tel. 07731-8229250

Braunes Sofa kunstl.

Guterhaltene, großes Kunstledersofa, Sitzfläche beiger Stoff. Abmessungen: 3m Breit/1.3m Tief/0.6m Hoch an Selbstabholer zu verschicken, E-Mail: pwd_14@yahoo.de

Wurmkompost

aus hochwertigem Kunststoff an Selbstabholer zu verschicken, Tel. 0175-1132726

Ringe aus Beton

Durchmesser: 79cm, Höhe: 25cm an Selbstabholer zu verschicken, Tel. 0175-1132726

Couch, L-Form
dunkelbraun + 3 Kissen; 3,10m/2,70m/1m; gut erhalten, Metal-Füße an Selbstabholer zu verschicken, Tel. 07731-25022

KAUFGESUCHE

Metallschrott gesucht

Wir holen alles ab. 0171-9002225

E-Bike gesucht, gebr.

u. günstig. Tel.: 0163-1447637

gebr. Smartphones

gesucht, Tel.: 0151-46445533

MÖBEL

Keine 100 Tage!

Tellerfedersystem (verstellbarer Bettenrost mit Motor) und passende Kaltschaummatratze 100x200 cm fast neu umständehalber zu verkaufen, je 150 Euro. Tel. 0174 3131372 Gottmadingen

STELLENGESUCHE

Suche Malerarbeiten

Renovierungen, Glasreinigung, Gartenpflege, Umzüge, Entrümpelung, Bodenverleg., T: 0160-8432431

Suche Arbeit im

Haushalt. Tel.: 0174-6563357

Rüstiger Rentner

Suche Teilzeitstelle als Fahrer, FS BE für Gespann bis 5,5 to, Staplerschein, Personenbeförderungsschein, Tel. 0162-5944895

TIERMARKT

2 Kitten abzugeben

2 Maikätzchen suchen ein neues Zuhause mit viel Freigang. An Selbstabholer zu verschicken, Tel.: 07736/921623

Beethoven

ist ein wundervolles Katerchen, geb. im April und immer vorne dran. Er ist sehr dickköpfig und meldet lautstark seine Wünsche an. Er braucht einen gleichaltrigen Kumpel und später auch Freigang in gesicherter Umgebung oder gesichertem Balkon. Kennenlerntermine bitte unter Telefonnummer: 01512/2823288, oder per E-Mail an: vermittlung@katzenhilfe-radolfzell.de

Mutter und Tochter

zwei schwarze und schwarz-weiße Schönheiten, geb. 2020 und April 2021, suchen immer noch die passende Familie. Nach langer Eingewöhnungszeit wäre ein gesicherter Freigang wunderschön. Sie sind entwurmt, geimpft und gechipt. Kennenlerntermine bitte unter Telefon: 0151-22823288, oder per E-Mail an: vermittlung@katzenhilfe-radolfzell.de

5 kl. Schönheiten

alle Nachschwarz, sind jetzt 9 Wochen jung und suchen ihre neue Familie. Mitte Oktober können sie ihre Köfferchen packen und umziehen. Selbstverständlich sind sie dann alle entwurmt, geimpft und gechipt. Kennenlerntermine bitte unter Tel.: 01512/2823288, oder per E-Mail an: vermittlung@katzenhilfe-radolfzell.de

VERSCHIEDENES

Wer verschenkt

Fahrräder, Mofa-Roller, Kaffeemaschinen, Flachbild-TV, Kühlschränke, Tische, Sofa m. Schlaff., Betten, Musikinstrumente, Nähmaschinen div. Werkzeuge für einen guten Zweck, alles anbieten, Tel.: 0151-66234693

AUTOMARKT

www.wochenblatt.net

Kaufe alle Autos mit oder ohne TÜV, viel km

Tel. 0176 / 10469763

BMW

BMW K1200 GT, Vierzyl.

163 PS, BJ. 2008, erst 10.000 km, fast wie neu, mit div. Extras. z.B. vollst. Koffersatz, zu verk., VP: 6000€. Ideale Reisemaschine, Tel. 07736/7477 o. 0171-9311829

WOHNWAGEN / -MOBILE

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

Camperfamilie sucht

Wohnmobil od. Wohnwagen zum Kauf. Freuen uns über jedes Angebot. Tel. 0173-8426923

Suche Wohnwagen

von 4000-10.000€. Tel.: 0176/31091483

KFZ.-ZUBEHÖR

4 Autofelgen für Reifen

175/65R14, 20 €/Stück, zu verkaufen, Tel.: 07731/21302

SONSTIGE MODLLE

Altautos werden kostenlos abgeholt.
Tel. 01 71/8 35 46 13

Garagentore, gebraucht

günstig zu verk., 2 St. Holz - Rahmen und Verschalung, 1 St. Stahlrahmen und Türe, Holzverschalung, Preis nach Vereinb. elektr. Garagentorantriebe, wenig gebraucht (alles im Block oder auch einzeln) Tel. 07736/7477 o. 0171-9311829

HAUSHALTSAUFLÖSUNG

Haushaltsauflösung

Gartenstadt 4, Singen; bei Warzecha klingeln, Sa. + So. 9-15 Uhr,

FLOHMÄRKTE

Garagen-Flohmarkt

Samstag, 30.09.2023, Reichenaustr.19 Radolfzell, verkaufte schöne Dinge aus Haushalt, Werkstatt, Sport u.v.m.

Garagenflohmarkt

Sa 30.09. ab 9:00 in Hilzingen, Staufenstr. 15 Möbel, Bilder, N64 Spiele, Schallplatten etc.

EINFACH SO

w, 63 sucht Freundschaft.

humorvoll, zur Freizeitgestaltung (k. Partnerschaft), wandern, Radfahren, usw. Raum Si./ Radolfzell. Zuschriften unter 117823 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

HILFSORGANISATIONEN

Menschen helfen e.V.

info@menschen-helfen.de
www.menschen-helfen-im-hegau.de

BiG Bürgerhilfe in Gottmadingen



E-Mail: big.gottmadingen@gmx.de
Tel.: 07731/796912

TOS
Time Out School Singen

• bietet Beratung und Unterstützung für Schüler, Eltern und Schule im Bereich Schulverweigerung,
• bietet Schülern die Möglichkeit und Chance, sich auf einen geregelten Schulablauf einzulassen.

Time-Out-School Singen
info@tos-singen.de
www.tos-singen.de



Ulf Thorns
Malermeister
78315 Radolfzell
Tel.: 07732-21 56
Fax: 07732-98 80 89

Malerbetrieb Thorns in 3. Generation erfolgreich



Foto: Florian Hiltmair – stock.adobe.com

Im Jahr 1932 gründete der Großvater des heutigen Inhabers, **Otto Thorns**, das Malergeschäft in Radolfzell, Fischerstraße 9, wo es auch heute noch zu finden ist. 1968 übergab er es an die zweite Generation, **Erwin Thorns**. Am 1. Oktober 1999 übernahm die dritte Generation, **Ulf Thorns**, das Geschäft von seinem Vater.

Schon immer war und ist es das Anliegen des Familienbetriebes, seine Kundschaft gut, fachgerecht und individuell zu beraten. Ob es im Innen- oder Außenbereich ist, die Maler- und Lackierarbeiten werden mit großer Sorgfalt ausgeführt. Auch die kreative farbliche Gestaltung gehört zu den Leistungen des Handwerksbetriebes. Als TÜV-geprüfter Sachverständiger in der Schimmelerkennung ist der Malerbetrieb für die Schimmelsanierung qualifiziert und kann in jedem Fall helfen.

Immer häufiger lassen es die Umstände der Kundschaft nicht zu, die zu renovierenden Zimmer oder Räumlichkeiten für die notwendigen Arbeiten zu räumen. Wenn dies der Fall ist, koordiniert das Team rund um Ulf Thorns sämtliche Räumungsarbeiten.

Jetzt selbst von dem umfangreichen Leistungsangebot überzeugen lassen.

Und wenn sich der Staub gelegt hat und das Team von Thorns alle Arbeiten erledigt hat, hilft der **Reinigungsservice Karrer** gerne bei sämtlichen anfallenden Putzarbeiten.



Ihr Handwerker weiß, wie es geht!

HIRLING
Zimmerei + Holzbau

78315 Radolfzell • Herrenlandstraße 45
Tel. 0 77 32/34 91 • Fax 34 61
www.zimmerei-hirling.de

**Gebäudesystemtechnik
Elektrotechnik
Kundendienst
Installation**

elektro buhl

Eisenbahnstr. 1/1
78315 Radolfzell
Fon 0 77 32 / 71 94
www.buhl-elektro.de

KELLER NATURSTEINE GRABMALE
Inh. Stefan Keller

Wir bringen Steine in Form

- Treppen
- Fensterbänke
- Fußböden
- Arbeits- u. Tischplatten
- Reparaturen

Öschlestr. 73 78315 Radolfzell-Böhringen
Tel. 07732/3793 www.Natursteine-Keller.de

schäuble

SANITÄR
HEIZUNG
BLECH
SOLAR
LÜFTUNG

HERRENLANDSTRASSE 43 · 78315 RADOLFZELL
TEL.: 07732 / 92 56 - 0 · WWW.SCHAEUBLE-RADOLFZELL.DE

REINIGUNGSSERVICE KARRER OHG

seit 1991

Reinigungsservice Karrer oHG
Prof.-Maier-Leibnitz-Straße 10
78476 Allensbach

Telefon: 07533 / 9402283
07732 / 58126
www.karrermachtsauber.de
info@karrermachtsauber.de

Dieter & Christine Karrer

DIEZ Meisterbetrieb

- Gardinen
- Polsterung
- Sonnenschutz
- Parkettböden
- Laminatböden
- Designbeläge
- Teppichböden
- Linoleumböden
- Handwebteppiche

Diez GmbH

Bismarckstraße 2 · 78315 Radolfzell
Telefon 07732 2065 · Fax 07732 53323
diez-fussbodentechnik@t-online.de

www.diez-fussbodentechnik.de

STARK
Kachelofen- und Kaminbau

Thomas Stark
Kachelofen- und Kaminbaumeister
in 3. Generation
Ortsstraße 23
78224 Singen –
Häusen a. d. Aach
Fon: 0 77 31 / 8 22 91 37
Fax: 0 77 31 / 8 22 91 36
www.stark-kachelofen.de

SCHLENKER FLIESEN
KONZEPT · DESIGN · VERARBEITUNG

Wieder Freude im Bad!
Badsanierung ■ Modernisierung ■ Reparatur

Wenn's besonders werden soll! ■ 78315 Radolfzell
07732 / 121 82 ■ www.schlenker-fliesen.de

Bohl
GARTENBAU

Meisterbetrieb

- Neu- und Umgestaltung
- Pflanz- und Pflegearbeiten
- Pflasterarbeiten

0179.89 33 759

Bohl Gartenbau
Herrenlandstr. 40/2
www.Bohl-Gartenbau.de

ZWEI CLUBS - EIN STANDORT



Das Erdbeermund im neuen und doch vertrauten Design.

swb-Bild: Dalakuras



Das Herzstück des Top10 – die Mainhall im modernisiertem Stil.

swb-Bild: Dalakuras

Für den Erdbeermund, der eine bedeutende Rolle in der Singener Partyszene spielt, bedeutet dies eine Rückkehr zu seinen Wurzeln – Erdbeermund is coming home. Seit dem 9. September befindet sich das Partylokal, das zuletzt über dem Obi Markt Singen in der Georg-Fischer-Straße beheimatet war, nun im renovierten TOP 10. „Das TOP 10 wurde im Jahr 1989 von meinem Vater eröffnet und setzte einen Meilenstein für die Singener Partyszene“, erzählt Geschäftsführer Dirk Bamberger während seiner Rede zur Eröffnungsfeier mit Begeisterung. Im Jahr 1993 eröffnete der Erdbeermund im Obergeschoss des TOP 10 und zog 2004 in die Georg-Fischer-Straße um. Anlässlich seines 30. Geburtstags erfolgte nun die Rückkehr in die alten Räumlichkeiten im neuen und doch vertrauten Design. Ein aufregendes Nachtleben erwartet die Besucher in dieser neuen Ära, wie Dirk Bamberger voller Vorfreude berichtet.

Der Umbau

Um diese neue Ära des Singener Nachtlebens einzuleiten, wurden in den letzten zwei Monaten umfangreiche Umbaumaßnahmen durchgeführt, die sowohl dem „neuen“ Erdbeermund als auch dem TOP10 zugutekommen. Ein besonderes Augenmerk lag dabei auf der Schaffung eines neuen, modernen Ambientes. „Da das Publikum und auch die Stammgäste

des Erdbeermunds deutlich älter sind als das des TOP 10, war es uns wichtig, einen separaten Eingang, Betrieb, Parkplatz und Garderobe für den Einlass der Gäste zu schaffen, damit sich alle wohlfühlen können“, betont Dirk Bamberger. Wenn Gäste während ihres Aufenthalts zwischen den beiden Clubs wechseln möchten, stehen ihnen die separaten Eingänge zur Verfügung. Der Erdbeermund befindet sich nun im oberen Stockwerk des TOP 10 und Gäste, die diesen besuchen möchten, werden hier voll auf ihre Kosten kommen. Das Motto lautet „Zwei Clubs - ein Haus“. Auch das bekannte Top 10 erstrahlt in neuem Glanz. Hier wurden ebenfalls zahlreiche Baumaßnahmen durchgeführt: Ein neuer schwarzer Anstrich des Eingangs, neue LED-Technik mit DJ-Wall und vier hohen Säulen rund um die Tanzfläche, überarbeitete Theken und eine moderne Beleuchtung sollen das TOP 10 aufwerten. „Das Herzstück des Top 10, die Mainhall, wurde mit einem neuen und größeren VIP-Bereich ausgestattet, um unseren Gästen maximalen Komfort zu bieten. Außerdem wurde unsere Ton- und Lichttechnik auf den neuesten Stand gebracht, um ein noch aufregenderes Nachtleben zu ermöglichen“, erzählt Dirk Bamberger voller Freude. Im oberen Stockwerk des TOP 10 wurde sogar ein Spielraum mit Basketball und anderen Unterhaltungsoptionen eingerichtet,

um hier für Abwechslung zu sorgen. Dirk Bamberger schließt mit einem Dank an alle, die während dieser Zeit hinter ihnen standen. Er bedankt sich bei seinem Team und den Handwerkern aus der Region, die tatkräftig dazu beigetragen haben, die Singener Partyszene in neuem Glanz erstrahlen zu lassen.

Homburger
Qualitätsprodukte seit 1934

Danke für den Auftrag!

Schreinerei Homburger
Obere Gießwiesen 7
78247 Hilzingen
07731/9975-5
info@moebelwerkstaette.eu

Der Erdbeermund ist wieder an seinem ursprünglichen Ort und so kann Musik, Tanz und Unterhaltung mit bekanntem Konzept

auf ein neues Niveau gehoben werden. Dies ermöglicht es, Erinnerungen zu schaffen, die für Jung und Alt von Bedeutung

sind und ein Stück ihres Lebens prägen.

Text©: Juleda Kadrija,
WOCHENBLATT

Herzlichen Glückwunsch zur Neueröffnung

GROSS C&C MARKT NETZHAMMER

Netzhammer
Grosshandels GmbH
78224 Singen/Htwl.
Güterstr. 23
Tel. 07731/99 98 66
Fax 07731/99 88 17

casicuro
Das Systemhaus für Sicherheits- und Kommunikationstechnik

Casicuro GmbH
Gaisenrain 24
78224 Singen
Telefon: +49 7731 99 48 0
Telefax: +49 7731 99 48 99
service@casicuro.de
www.casicuro.de

Vielen Dank für den Auftrag und die gute Zusammenarbeit

Zoller
Bierspezialitäten aus dem Donautal

YARBA
HANDELSAGENTUR

Hygiene- und Gastroartikel

IMPERIA
FUN & PLAY

ERLEBE DEN NEUEN ERDBEERMUND UND DAS NEUE TOPIO

Hol Dir den Kennenlernbonus!

Check-In bis 23 Uhr = 30,- € Getränkergutschein
Check-In bis 24 Uhr = 20,- € Getränkergutschein
Check-In bis 1 Uhr = 10,- € Getränkergutschein

Aktionsbonus erhältlich freitags und samstags
bis einschließlich 21.10.2023

Erdbeer MUND **TOP 10**
we got room.

Erdbeermund & TOP10 · Otto-Hahn-Straße 5 · 78224 Singen
www.erdbeermund-singen.de · www.top10nightlife.de

Oehle
RECYCLING VON ROHSTOFFEN

50+ JAHREN
UMWELTGERECHT & FACHKOMPETENT

HANDEL TRANSPORT CONTAINER VERWERTUNG

Otto-Hahn-Straße 4
78224 Singen
T. 07731.63878
F. 07731.69182
www.oehle-rohstoffe.de



Wenn ihr mich sucht, sucht mich in
euren Herzen. Habe ich dort einen Platz
gefunden, werde ich immer bei euch
sein.



Nada Weiß
† 03.09.2023

für die großartige Unterstützung und
Anteilnahme, die wir auf ihrem letzten
schweren Weg erfahren durften.

Ivan, Sven und Lars mit Familien

Herzlichen Dank



Wenn jemand nicht aus Wasser und
Geist geboren wird, so kann er nicht
in das Reich Gottes eingehen. Was aus dem
Fleisch geboren ist, ist Fleisch, und was aus
dem Geist geboren ist, ist Geist. Johannes 3, 5.6

...so viele ihn aber (den Sohn Gottes) aufnahmen,
denen gab er das Recht, Kinder Gottes zu
werden, denen, die an seinen Namen glauben,
die nicht aus Geblüt, noch aus dem Willen des
Fleisches, noch aus dem Willen des Mannes,
sondern aus Gott geboren sind. Johannes 1,12.13

christen-in-radolfzell.de

*Der Weg des Lebens ist begrenzt,
die Erinnerung jedoch unendlich.*

Danksagung Maria Weber

Es ist schwer, einen lieben Menschen zu verlieren, aber es ist
tröstend zu erfahren, wie viel Liebe, Freundschaft und Achtung
ihm entgegengebracht wurden.

Wir bedanken uns auf diesem Wege herzlich für die lieben
Worte, gesprochen oder geschrieben, für stille Umarmungen,
für die Blumen und Geldspenden.

Roland und Eva
Elke mit Sabrina

Singen, im September 2023 im Namen aller Angehörigen

Wir nehmen Abschied von

Ruth Bäurle

geb. Anselm

* 22.02.1936 † 18.09.2023

Riedheim, im September 2023

Im Namen aller Angehörigen
Uli Schalk

Die Beisetzung findet in aller Stille auf dem Friedhof
in Gottmadingen statt.

Herzlichen Dank dem gesamten Team vom Michael-
Herler-Heim Singen für die liebevolle Betreuung.

DANKSAGUNG



Für die aufrichtige Anteilnahme beim
Tode unserer lieben Verstorbenen

Gerda Buntrock

sagen wir allen, die ihr Mitgefühl durch Wort, Schrift,
Blumen- und Geldspenden oder einen stillen
Händedruck bekundet und sie auf dem letzten Weg
begleitet haben, herzlichen Dank.

Radolfzell, im September 2023

Die Töchter Heike, Anke und Stefanie
mit Familien

Das Leben endet, die Liebe nicht.

Traurig haben wir Abschied genommen von unserer
lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma

Waltraud Kiesant

* 1.3.1932 † 28.8.2023

Wir danken für das Mitgefühl, das wir durch Worte und Gesten
erfahren durften. Unser besonderer Dank gilt dem
Pflegepersonal der Sozialstation Oberer Hegau und dem
Team SAPV Horizont, die es möglich gemacht haben, dass
sie bis zum Schluss gut betreut in ihrem vertrauten Zuhause
bleiben konnte.

In Liebe und Dankbarkeit
Dagmar mit Hans
Henning mit Gabi
Sandra mit Edwin, Leon, Natalie, Felix und Moritz
Claudia mit Florian

Ihrem Wunsch entsprechend haben wir uns im Familien- und
Freundeskreis am Rheinfluss von ihr verabschiedet.

*So sehr wir dir die Ruhe gönnen,
ist voller Trauer unser Herz.
Dich leiden sehen und nicht helfen können,
das war für uns der größte Schmerz.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

Gabriele Kruse

* 07.01.1948 † 20.09.2023

In stiller Trauer
Detlef und Annett mit Jacqueline

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis
auf dem Friedhof in Steißlingen statt.

Der Lieben gedenken,
mit dem ...

WOCHENBLATT

Leg alles still in Gottes Hände -
das Glück, den Schmerz,
den Anfang und das Ende.

Gott der Herr hat unsere liebe Mutter, Schwiegermutter,
Oma, Schwester, Schwägerin, Patin und Tante

Sofie Maier

geb. Gnädinger

* 29.8.1934 † 22.9.2023

zu sich genommen.
Sie durfte friedlich einschlafen.

Steißlingen, Lange Str. 25

In Liebe und Dankbarkeit
Konrad und Judith mit Steffen und Ramona,
Rebecca und Michael
Andreas und Birgit mit Ralph und Michael
Sabine
Ursula mit David, Aaron und Lisa
Hilda Kientz mit Familie
sowie alle Anverwandten

Rosenkranz am Mittwoch, 27.9.2023, um 18.15 Uhr in der St.-Remigius-Kirche in Steißlingen.
Beerdigung am Donnerstag, 28.9.2023, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Steißlingen.
Eucharistiefeier am Donnerstag, 28.9.2023, um 19.00 Uhr in der
St.-Remigius-Kirche in Steißlingen.

Herzlichen Dank

Christa Reutemann

* 25.9.1944 † 3.9.2023

... für die zahlreichen Zeichen der Anteilnahme
der Freundschaft und Wertschätzung
für meine geliebte Mutter.
Sie haben uns tief berührt.

Rielasingen, September 2023

Holger mit Manuela

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten
und ihre Anteilnahme mündlich, schriftlich, durch eine stille
Umarmung, durch Blumen- und Geldspenden zum Ausdruck brachten

Sowie allen, die meinen lieben Mann

Klaus Krogull

auf seinem letzten Weg begleitet haben

Gailingen, im September 2023

Im Namen aller Angehörigen
Hedwig Krogull

Todesanzeige und Danksagung

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer
lieben Mama, Oma und Uroma

Katharina Beer

geb. Kailan

* 02.09.1934 † 18.09.2023

Danke all denen, die ihr im Leben Gutes getan haben,
besonders dem Team der Tagespflege St. Verena und der Sozialstation Viva Vital.
Wir danken allen Verwandten und Bekannten ganz herzlich für die Anteilnahme,
die wir erfahren haben.

Für die würdevolle und sehr persönlich gestaltete Trauerfeier bedanken wir uns
herzlich bei Herrn Pfr. Heydenreich.

Die Beerdigung fand im engsten Familienkreis auf dem Waldfriedhof Singen statt.

In Liebe und Dankbarkeit
Deine Kinder Michael und Waltraut mit Familien



Nachruf

Mit großer Betroffenheit nehmen wir Abschied von

Adam Mock

*24. April 1975 †16. September 2023

Adam Mock hat vor 9 Jahren die fischer's LAGERHAUS Niederlassung in Singen eröffnet, erfolgreich aufgebaut und geführt. Er war ein hochgeachteter und engagierter Vorgesetzter und Kollege und auch über die Niederlassung hinaus im Gesamtunternehmen beliebt.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seinen Hinterbliebenen.

fischer's
LAGERHAUS



STEINHANDWERK
NEITSCH · STOCKACH

NIKLAS NEITSCH
STEINMETZ- UND BILDHAUERMEISTER
Ludwigshafener Straße 9 · 78333 Stockach
Fon 07771 / 2462 · Fax 07771 / 4160
info@steinhandwerk.de
www.steinhandwerk.de

Ein wunderbarer Mensch ist uns voraus gegangen.

Wir sind traurig über den Tod von

Willy Kornmayer

* 23.3.1932 † 24.9.2023

der nach einem erfüllten Leben in voller Dankbarkeit friedlich eingeschlafen ist.

In Liebe

Bernd und Monika mit Anika und Alexander und Familien
Andreas und Sabine
Monika und Andreas mit Patrick und Jonas
Gabi und Tony
Reinhard mit Familie
sowie alle Angehörigen



Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 6.10.2023, um 13.00 Uhr auf dem Waldfriedhof in Singen statt.

Anstelle von Blumenspenden bittet unser Vater um eine Spende an „Die Sternsinger Kindermissionswerk“. (IBAN: DE95 3706 0193 0000 0010 31, BIC: GENO DED1 PAX, Verwendungszweck unbedingt angeben: P 11 0217 003 Schule Riobamba, Willy Kornmayer)

Unsere gemeinsame Zeit war viel zu kurz.

Martin Schmidt

* 03.05.1971 † 15.09.2023

Wir haben einen außergewöhnlichen Menschen und einen wahren Freund verloren

Thomas und Dani
Ingo und Petra
MK und Martha mit Moritz
Eugen und Magda
mit Hanna und Lea
Holger und Patrycja
mit Emilia und Felix
Alex



Roswitha Müller

geb. Barth
*27.4.1940 †12.9.2023

Hans und Brigitte Barth

Auf Wunsch der Verstorbenen haben wir sie in aller Stille auf dem Friedhof in Rielasingen beigesetzt.

Wir nehmen Abschied von

Leonardo Calabretta

*1. Februar 1932 † 23. September 2023

Du bist nicht mehr da, wo Du warst, aber Du bist überall, wo wir sind. Der Mensch wird nicht sterben, solange ein anderer sein Bild im Herzen trägt.

Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung am 06.10.2023, um 15 Uhr auf dem Waldfriedhof in Singen.

Sandro, Gloria, Alissa & Noelia



NACHRUF

Das schönste, was ein Mensch hinterlassen kann, ist ein Lächeln im Gesicht derjenigen, die an Ihn denken.

Romeo Curkovic

Dein plötzlicher Verlust ist kaum fassbar. Unglaublich groß war deine Persönlichkeit. Du warst uns allen als Partner, Kollege und Freund ein einzigartiges Geschenk. Unser tiefstes Mitgefühl und Anteilnahme gilt deiner Familie. Wir werden Dich als wunderbaren Menschen immer in Erinnerung behalten.

Geschäftsleitung – Betriebsrat – Belegschaft
SAF Holland GmbH
78224 Singen



Der Lieben gedenken, mit dem ...

WOCHENBLATT

Nachruf

Tief bestürzt und in großer Trauer müssen wir Abschied nehmen von unserem langjährigen Geschäftspartner und Vertrautem, unserem Geschäftsführer und Freund

Romeo „Stipe“ Ćurković

Sein plötzlicher und unerwarteter Tod hat uns alle zutiefst geschockt. Mit erst 53 Jahren wurde er am 20.09.2023 viel zu früh aus der Mitte des Lebens gerissen.

Unser Stipe hat, seit der Firmengründung vor 22 Jahren, sein ganzes Herzblut ins Unternehmen gesteckt, für die Arbeit gelebt und sie geliebt. Er war die große Stütze des Unternehmens und die Seele der GESU-Metallverarbeitung. Für seine gesamte Belegschaft war er mehr Freund als Chef. Er hinterlässt eine so große Lücke, die in Worten nicht auszudrücken ist. Wir werden ihn unendlich vermissen.

Unser tiefempfundenes Mitgefühl gilt seiner Ehefrau und seinen beiden Söhnen. Unsere Gedanken sind bei der Familie und allen Angehörigen.

In ewiger Dankbarkeit und tiefer freundschaftlicher Verbundenheit

Pirmin Grimm mit Ehefrau Marion, die Mitarbeiter der GESU-Metallverarbeitung und der Treppen-Union

In tiefer Trauer und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem 2. Vorstandsvorsitzenden, langjährigen Vereinsmitglied und unersetzbaren Freund

Romeo „Stipe“ Curkovic

... und so gehen wir unseren Weg ohne dich weiter, ob wir es wollen oder auch nicht. Jetzt bist du unser stiller Begleiter und an den dunklen Tagen unser Licht! Dein unermüdlicher Einsatz für unseren Verein ist für uns Vorbild und Verpflichtung zugleich. Wir werden dir stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Idemo dalje!- Deine HSK Croatia Familie



Lieber Stipe,

Auf einmal bist du nicht mehr da, und keiner kanns verstehen. Im Herzen bleibst du uns nah, bei jedem Schritt den wir nun gehen. Du bist nicht mehr da, wo du warst, aber du bist überall, wo wir sind. Wir sind unendlich traurig, dass du nicht mehr bei uns bist. Aber auch zutiefst dankbar, dass du bei uns warst.

Neka cuva bog, Stipu svog! - Deine HSK Croatia Frauen



Der Lieben gedenken,

mit dem ...



WOCHENBLATT

Ihre Familienanzeige in der WOCHENBLATT-Printausgabe in über 87.000 Briefkästen + E-Paper: www.wochenblatt.net

» In einer Situation, die sehr persönlich und emotional ist und in der in kurzer Zeit sehr viele Entscheidungen zu treffen sind, möchte ich Sie unterstützen und Ihnen behilflich sein. «

Ihre Anzeigenberaterin für die Familienanzeigen: Tina Caputo | Tel: 07731/8800-122 | E-Mail: familienanzeigen@wochenblatt.net



WOCHENBLATT » FAMILIENANZEIGEN SIND EIN STÜCK ERINNERUNG





Elisabeth
Rettenberger



* 28.11.1937
† 28.08.2023

Danksagung

Für die vielen Beweise aufrichtiger Anteilnahme möchten wir uns bei allen bedanken, die uns ihr Mitgefühl durch Worte, Karten, Geld- und Blumenspenden zum Ausdruck brachten.

Besonders danken wir

Frau Dr. Popp und Herrn Lederer für die langjährige gute ärztliche Betreuung, Herrn Pastoralreferent Trefs für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier, dem Chor Canti Nova sowie dem Bestattungsinstitut Keller.

Böhringen,
im September 2023 Adolf Rettenberger und Familie

Otto Buhl

11.03.1938 - 30.08.2023

Danksagung

Wir danken allen von Herzen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme persönlich oder schriftlich zum Ausdruck brachten.

Unser besonderer Dank gilt:

- Herrn Pfarrer Lipinski für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier
- dem Musikverein Orsingen für den ehrenden Nachruf und die musikalische Begleitung
- dem gesamten Team des DA-Heim in Orsingen für die gute und fürsorgliche Betreuung
- dem Bestattungsinstitut Bosch für die hilfreiche Unterstützung
- und allen die ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben.

In lieber Erinnerung

Thomas, Markus und Stefan Buhl mit Familien

Orsingen im September 2023

Du hast den Lebensgarten verlassen, doch Deine Blumen blühen weiter.



Beuren, im September 2023

Herzlichen Dank

für die aufrichtige Anteilnahme und Verbundenheit beim Abschied von einem ganz besonderen Menschen, unserer herzensguten Mama, Schwiegermutter, liebevollen Oma und Uroma

Erna Zimmermann

geb. Kauth
*18.09.1936 † 23.08.2023

Es hat uns sehr berührt, dass viele sie sehr geschätzt haben und sie mit ihrer liebevollen Art in Erinnerung bleibt. Die vielen Zeichen des Mitgefühls, die wir durch tröstende Worte in persönlicher oder geschriebener Form, Gebete, Gedanken, Umarmungen, Blumen, Geldspenden und Begleitung auf ihrem letzten Weg erfahren durften, waren für uns sehr wohltuend und schenken uns Kraft und Zuversicht in dieser schweren Zeit.

In Dankbarkeit
Ute, Gabi und Joachim mit Familien

Es tut weh, sagt das Herz.
Es ist Erlösung, sagt der Verstand.
Es ist Gottes Wille, sagt der Glaube.
Wir sehen uns wieder, sagt die Hoffnung.
Du fehlst so sehr, sagt die Liebe.



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Mann, unserem guten Vater, Schwiegervater, Opa und Uropa

Siegfried Fendrich

*10.6.1938 †18.9.2023

In stiller Trauer
Herta Fendrich
Armin und Heike mit Laura, Janina und Chiara
Betina und Markus, Nora und Mike, Leon
Tatjana und Timo mit Matilda
sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier findet am Mittwoch, 4.10.2023 um 14.00 Uhr in der Kirche in Friedingen statt; anschließend Urnenbeisetzung auf dem Friedhof.

Traueradresse: Herta Fendrich, Buchbergstr. 21, 78224 Singen-Friedingen

Ihr sollt nicht um mich weinen,
ich habe ja gelebt.
Der Kreis hat sich geschlossen,
der zur Vollendung strebt.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer herzensguten Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwester, Schwägerin und Tante

Martha Huber

geb. Ruh
* 28.6.1928 † 18.9.2023

In liebevoller Erinnerung.
Meinrad, Lothar, Elisabeth, Monika und Michael mit Familien
sowie alle Angehörigen

Rosenkranz am Donnerstag, den 28.9.2023, um 18.30 Uhr.
Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 29.9.2023, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Hilzingen statt.
Eucharistiefeier am Mittwoch, den 4.10.2023, um 19.00 Uhr in der Pfarrkirche Hilzingen.

Glaubt nicht, wenn ich gestorben,
dass wir uns ferne sind.
Es grüßt Euch meine Seele
als Hauch im Sommerwind.

Und legt der Hauch des Tages
am Abend sich zur Ruh',
send' ich als Stern vom Himmel
Euch meine Grüße zu.

Hans Kreiner

NACHRUF

Wir trauern um unseren ehemaligen Mitarbeiter

Herrn Siegfried Fendrich

der am 18. September 2023 im Alter von 85 Jahren verstorben ist. Herr Fendrich war über 39 Jahre in unserem Unternehmen beschäftigt, davon die letzten 15 Jahre in der Funktion des Vorarbeiters in unserer Abteilung Fabrikation Würze. In all diesen Jahren hat sich Herr Fendrich durch seine stete Einsatzbereitschaft, seine Zuverlässigkeit und sein freundliches, zuvorkommendes Wesen bei Vorgesetzten und Kollegen großer Anerkennung und Wertschätzung erfreut. In dankbarer Erinnerung nehmen wir Abschied und werden dem Verstorbenen stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Werkleitung, Betriebsrat und Belegschaft
Nestlé Deutschland AG
Maggi - Werk Singen

Menschen, die man liebt sind wie Sterne.
Sie können funkeln und leuchten noch lange nach ihrem Erlöschen.



Christine Mäßen

geb. Martin
* 1.8.1966 † 13.9.2023

Wir werden Dich sehr vermissen.

Antonia Mäßen
Irene Martin
Markus mit Familie
Nicolai
und alle Anverwandten

Die Beisetzung fand im engsten Familienkreis auf dem Waldfriedhof Singen statt. Für alle Zeichen des Mitgefühls und der Wertschätzung danken wir von Herzen.

Todesanzeige und Danksagung



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma und Tante

Hildegard „Hilde“ Döring

geb. Stekler
* 11. November 1927 † 19. September 2023

Herzlichen Dank sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Besonderen Dank, dem Pflegepersonal des Pro Seniore für die menschliche Pflege.

Traueradresse:
Uwe Döring
Am alten Sportplatz 3
78239 Rielasingen-Worblingen

In lieber Erinnerung
Uwe und Andrea
mit Familien
sowie alle Angehörige

Die Trauerfeier findet im engsten Familienkreis auf dem Waldfriedhof in Radolfzell statt.



Wenn die Kraft zu Ende geht, ist die Erlösung eine Gnade.

Wir trauern um

Martin Eggert

* 13.02.1932 † 22.09.2023

Unser besonderer DANK geht an Bettina Frank und Viorica Reiser für ihr Engagement und die empathische Unterstützung.

Wir vermissen Dich:
Sissy & Thomas
Luke & Noah
Anneliese Fornaçon
und alle Anverwandten

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 6. Oktober 2023, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Bohlingen statt.

Traueradresse: Thomas Eggert, Ledergasse 32, 78224 Singen

Wir sind nur Gast auf Erden und wandern ohne Ruh mit mancherlei Beschwerden der ewigen Heimat zu.



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma und Schwester

Anneliese Bosch

geb. Schewelies

*15.02.1935 † 22.09.2023

Im Namen aller Angehörigen
Marlies Bosch
Siegfried Bosch
Anette Weymann mit Familie
Gerlinde Bender mit Familie

Ihrem Wunsch entsprechend werden wir sie im engsten Familienkreis im Ruhewald Gottmadingen beisetzen.

Nachruf

Tief bewegt nehmen wir Abschied von unserem Ehrenvorsitzenden

Reinhard Geisser

der im Alter von 73 Jahren verstorben ist.

Reinhard war 1988 die treibende Kraft bei der Gründung des Tennisclubs Tengen und hatte in den folgenden 17 Jahren bis 2005 das Amt des Ersten Vorsitzenden inne. Dieses Amt lebte er mit überdurchschnittlichem Engagement und er war unermüdet in seinen Bemühungen um den Tennisclub. Auch die Idee einer vereinseigenen Tennishalle wurde während seines Vorsitzes in die Tat umgesetzt. In den Jahren nach seiner aktiven Vorstandstätigkeit war er eng mit dem Tennisclub verbunden.

Mit ihm verlieren wir eine Persönlichkeit, die sich mit großer Initiative, Visionen und Schaffenskraft für den Verein eingesetzt hat.

Wir werden ihn vermissen und ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren. Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie.

Im Namen des Vereins, die Vorstandschaft des TC Tengen e.V.



Eine Stimme, die vertraut war, schweigt.
Ein geliebter Mensch, der immer da war, ist nicht mehr.
Was bleibt sind dankbare Erinnerungen.

Bernhard Gisselbrecht

* 3.3.1944 † 19.9.2023

In Liebe und Dankbarkeit

Deine Ursula
Nadine und Peter Huber mit Mia
Bruno und Johanna Rist mit Desiree
Rolf und Veronika Gisselbrecht mit Familie
Elisabeth und Peter Weiss
und alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis auf dem Waldfriedhof in Singen statt.



Wir haben in großer Trauer von unserer lieben

Hanni Lemke-Kempken

*16.8.1932 † 31.8.2023

Abschied genommen.

Ein gutes Herz
ist gegangen,
das Menschen
in Not gerne
geholfen hat.

Dein Patenkind Doris mit Kinder
Susi, Renate und Marlene

Auf Wunsch der Verstorbenen fand die Trauerfeier nebst Urnenbeisetzung im engsten Kreise statt.

Für die erwiesene Anteilnahme bedanken wir uns auf das Herzlichste.

Der Lieben
gedenken,
mit dem ...



WOCHENBLATT

Nachruf

Wir trauern um unser Ehrenmitglied

Josef Kraft

„Sepp“ gehörte zu den Männern, die unseren Narrenverein im Jahr 1963 als Bengelschiesser-Zunft Böhringen neu gegründet haben. Bis 1976 prägte er den Verein als Mitglied des Elferrates mit. Unvergessen bleiben seine humorig-scharfsinnigen Auftritte beim Narrenspiegel der Zunft in den Anfangsjahren. Für seine zahlreichen Verdienste wurde er 2014 mit der Goldenen Ehrennadel der Narrenvereinigung Hegau-Bodensee ausgezeichnet.

Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Bengelschiesser-Zunft 1910 Böhringen e.V.

Nachruf

Wir trauern um unseren langjährigen Gesellschafter und Geschäftsführer

Georg Dent Sen.

der am 20.09.2023 unerwartet und viel zu früh verstorben ist.

Seit über 64 Jahren hat sich Herr Dent zunächst als Auszubildender, später als Geselle, Werkstattleiter, Meister und Geschäftsführer über alle Maße für unsere Unternehmen eingesetzt.

Mit seinem Tod verlieren wir eine Persönlichkeit, die uns mit Tatkraft, Weitsicht, Mut und ihrer Liebe zur Arbeit über viele Jahre geprägt und vorangebracht hat. Georg Dent bleibt in unserer Erinnerung als ein großzügiger Mensch, der stets ein offenes Ohr für alle beruflichen und privaten Belange gehabt hat.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie.

Geschäftsleitung und Belegschaft der Firmen
PAU GmbH Elektromaschinen, Singen
Elektromaschinenbau Mangold GmbH, Friedrichshafen



Waldruh
St. Katharinen

Trauer. Gedenken. Hoffnung.

Die Waldruh St. Katharinen ist ein sorgsam gewählter Ort des Abschieds und des Gedenkens auf dem Bodanrück. Inmitten des Waldes können hier zu Lebzeiten oder für verstorbene Angehörige Ruhestätten unter Bäumen ausgewählt werden.

Eine unverbindliche und kostenlose Führung findet am **Samstag, den 07. Oktober und Samstag, den 21. Oktober 2023 um 11 Uhr** oder nach Vereinbarung statt. Treffpunkt ist der ausgewiesene Parkplatz 1 direkt an der Waldruh.

Mehr Informationen unter: www.waldruh.de oder Tel. 07773 93 04 12

Radsport, Hegau Bike-Marathon

Der neue und alte Meister

Der neue Deutsche Meister im Mountainbike-Marathon ist der alte. Seinen Vorjahressieg konnte beim Bike-Marathon in Singen am Sonntag **Andreas Seewald** souverän wiederholen. Der Fahrer des Canyon Northwafe-Team kam nach 3:34:07 Stunden über die über 100 Kilometer mit gutem Abstand ins Ziel und konnte sich sichtlich freuen.

von Oliver Fiedler

Die Strecke habe ihm mit den ständig wechselnden Passagen einiges abverlangt, gestand der Mountainbike-Meister im anschließenden Interview im Zielraum ein.

Auf Platz zwei folgte **Martin Frey** mit doch fast zwei Minuten Abstand, auf Platz drei kam **Simon Striebahn**. Beide Fahrer gingen für das „Singer-Racing-Team“ aus Freiburg/Tittisee-Neustadt an den Start. 83 Mountainbiker kämpften in dieser Klasse um den Titel.

Der Damentitel geht nach Bayern

Bei den Damen über 80 Kilometer holte sich **Tanja Priller** vom RSC Wolfratshausen den Titel in 3:20:09 Stunden vor **Bettina Janas** mit vier Minuten Rückstand und **Svenja Betz** mit 5:33 Minuten Rückstand. 24 Teilnehmerinnen waren in diesem Rennen an den Start gegangen. Als weitere Besonderheit wurde hier in Singen auch die Deutsche Meisterschaft der Ärzte



Andreas Seewald konnte sich auf den letzten Kilometern gut absetzen auf der Fahrt zu seinem zweiten Deutschen Meistertitel in Folge.

swb-Bild: Oliver Fiedler

und Apotheker ausgetragen, in drei Klassen.

In der Amateur-Langdistanz über 81 Kilometer waren 53 Männer und fünf Frauen ins Ziel gekommen, über 51 Kilometer erreichten 110 Männer und 16 Frauen die Ziellinie, über 321 Kilometer waren 79

Männer und 15 Frauen auf die Strecke gegangen. Dazu kamen noch die Thüga-Teamcups und Jugendrennen.

Alle Ergebnisse vom Mountainbike-Marathon im Überblick gibt im Ergebnisdienst auf my.raceresult.com

Handball, Südbadenliga Herren

Gelungener Auftakt für den TuS

Gelungener Auftakt: Die Steißlinger Handballer konnten einen klaren Heimsieg im Mindlestal bejubeln – sie gewannen im ersten Spiel der frischen Südbadenliga-Saison mit 36:27 gegen den TuS Helmlingen.

Der TuS startete gut in die Partie. Vor allem die Defensivreihen um **Torhüter Leon Sieck** erledigten ihren Job und zwangen die Gäste immer wieder zu Fehlern. Im Angriff schlug man gute Laufwege ein, doch mit der Chancenverwertung haperte es. So erschien erst in der 9. Spielminute mit einem Treffer von **Maximilian Maier** das 3:1 auf der Anzeigetafel. Nach und nach kamen beide Teams besser in die Partie, doch bis zum Stand von 10:8 in der 21. Minute konnte sich keiner der Kontrahenten absetzen. Dann gaben die Steißlinger vor der Pause nochmal Gas und erhöhten auf eine 16:11 Führung. Im zweiten Durchgang machten



Einen Heimsieg feierte der TuS Steißlingen um David Martin zum Saisonauftakt gegen Helmlingen.

swb-Bild: Silke Euchner

der TuS schnell klar, dass er als Sieger vom Feld gehen möchte. So konnten die Gastgeber immer wieder aufgrund ihrer guten Abwehr ins schnelle Spiel nach vorne gehen und ihre individuelle Klasse zeigen. Mit voller Bank konnten zudem die Kräfte auf viele Schultern verteilt werden, sodass die Führung nach und nach aus-

gebaut wurde. Schlussendlich gewann der TuS Steißlinger deutlich und verdient die körperbetonte Partie gegen den TuS Helmlingen mit 36:27.

Am nächsten Spieltag, 30. September, steht um 20 Uhr das Derby gegen die HSG Mimmenhausen/Mühlhofen auf dem Programm. Pressemeldung / TuS Steißlingen

Fußball, SBFV-Pokal, Achtelfinale

In der letzten Minute verloren

Fast wäre dem **Türkischen SV Singen** die Sensation im **Achtelfinale des SBFV-Rothaus-Pokals** gelungen. Doch eine Unaufmerksamkeit des Landesligisten in der letzten Nachspielminute der regulären Spielzeit ermöglichte den Gästen des SV Oberachern den 2:2-Ausgleich. In der darauffolgenden Verlängerung machte der Oberligist und aktuelle Pokalsieger mit drei weiteren Treffern den Sack zu und zog mit einem 2:5-Sieg in die nächste Runde des Wettbewerbs. Das Nachsehen hatte Landesligist TSV Singen, der über 90 Minuten lang eine starke Leistung bot, doch am Ende mit leeren Händen da stand. Schon in der 6. Minute gelang den Gastgebern die 1:0-Führung, als **Veyssel Kayan-**

tas einen Foulelfmeter sicher verwandelte. Dies schien die Gäste zu verunsichern, denn sie kamen nur schwer ins Spiel und leisteten sich zahlreiche Abspielfehler. Der TSV als Underdog spielte hingegen konzentriert in der Defensive und blieb über schnelle Konter immer gefährlich. Doch mit zunehmender Spieldauer kam Oberachern besser in die Partie und schließlich gelang **Martin Stefotic** nach einer halben Stunde der 1:1-Ausgleich. Dieser Treffer beflügelte den SVO, der nun deutlich mehr Druck machte. Nach dem Wechsel unterstrich der Landesligist aber weiter seine Ambitionen auf ein Weiterkommen im Pokal und ging durch den frisch eingewechselten **Rahman**

mit 2:1 in Führung. Bis in die Nachspielzeit verteidigten die Singener dann mit viel Einsatz ihre knappe Führung, doch nach einem Gerangel im TSV-Strafraum, als ein TSV-Spieler noch am Boden lag, führte Oberachern einen Eckball aus, den **Bastian Barnick** für **TSV-Keeper Christian Mendes** unhaltbar zum 2:2-Ausgleich einköpfte. Die Gastgeber protestierten zwar gegen die Spielfreigabe, aber ohne Erfolg.

Nach einer kurzen Pause ging es dann in die Verlängerung, in der Oberachern in Überzahl und im Minutentakt noch drei Tore zum Endstand von 2:5 nachlegte und somit den Sprung in die nächste Runde des SBFV-Pokals schaffte.

Ute Mucha

» WASWANNWO.TIPS

» WASWANNWO.TIPS » THEATER » AUSSTELLUNGEN » REISEN » RESTAURANTS » KONZERTE » MÄRKTE » ETC.

– Anzeigen –

Extrakonzert

Krystian Zimerman

Zimerman spielt Werke von Chopin und weiteren Komponisten (Details werden später bekanntgegeben)

Freitag 29. September 2023, 19.30 Uhr
Kirche St. Johann, Schaffhausen



SCHAFFHAUSER MEISTERKONZERTE 2023

CHF 90/70/50/35
Karten: www.meisterkonzerte.ch
oder Schaffhauserland Tourismus
Vordergasse 73, 8200 Schaffhausen

– Anzeigen –

EINLADUNG



Die Baugenossenschaft Oberzellerhau eG lädt ihre Mitglieder zur 110. ordentlichen Mitgliederversammlung in Präsenz am Donnerstag, den 12. Oktober 2023 um 19:00 Uhr in der Stadthalle Singen, Hohgarten 4, 78224 Singen, ein.

Tagesordnung

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Bericht
 - a) des Vorstands über das Geschäftsjahr 2022 einschließlich Vorlage des Jahresabschlusses
 - b) des Aufsichtsrats über das Geschäftsjahr 2022
 - c) über die gesetzliche Prüfung des Geschäftsjahres 2022
3. Aussprache zu den Berichten
4. Beschlussfassung über den Umfang der Bekanntgabe des Prüfungsberichts
5. Feststellung des Jahresabschlusses zum 31. Dezember 2022
6. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinns 2022
7. Beschlussfassung über die Entlastung
 - a) der Vorstandsmitglieder
 - b) der Aufsichtsratsmitglieder
8. Beschlussfassung über die Neufassung der Satzung
 - a) Beschlussfassung über die Neufassung der Satzung
 - b) Ermächtigung des Vorstandes zu redaktionellen Änderungen im Rahmen der Neufassung der Satzung
9. Beschlussfassung über Kreditgewährung nach § 49 GenG
10. Wahlen zum Aufsichtsrat
11. Anträge

Zu Punkt 8: Die von Vorstand und Aufsichtsrat als gemeinsame Vorlage an die Mitgliederversammlung beschlossene Neufassung der Satzung / liegt ab dem Datum der Einladung zu den üblichen Geschäftszeiten in der Geschäftsstelle zur Einsicht aus, / wird auf Mitgliederwunsch per Mail oder Brief zur Verfügung gestellt, / ist auf der Homepage unter www.bgo-singen.de zur Einsicht und zum Download eingestellt.

Zu Punkt 11 können Anträge gem. § 33 Abs. 3 und § 33 Abs. 5 der Satzung bei der Geschäftsstelle eingereicht werden. Der Jahresabschluss und der Geschäftsbericht 2022 liegen ab dem Datum der Einladung in der Geschäftsstelle zur Einsichtnahme der Mitglieder aus.

Singen, 22.09.2023 Werner G. Graf, Aufsichtsratsvorsitzender
Um besser planen zu können, bitten wir aus organisatorischen Gründen um eine Anmeldung bis zum 04.10.2023.

Baugenossenschaft Oberzellerhau eG www.bgo-singen.de
Oberzellerhau 1 Tel. 07731/8774-0
78224 Singen E-Mail: info@bgo-singen.de

» DO. 28.09. FÜHRUNGEN

STOCKACH

Kulturzentrum »Altes Forstamt« | 17:00 Uhr | Öffentliche Führung im Stadtmuseum: Kunst & Kurioses. Kurzbeschreibung Bei einem Glas Wein eintauchen in die spannende Geschichte Stockachs. Über 100 Objekte zu sieben Themen erzählen von Krisen und Kriegen, vergangenem Alltag, faszinierender Kunst und »True Crime«, den Verbrechen unserer Vorfahren. Tickets und weitere Informationen unter www.stockach.de.

TANZ/BALLETT

GOTTMADINGEN

Tanzwerk95, Anneliese-Bilger-Platz 1 | 14:00 Uhr | Senioren TanzTreff. Immer donnerstags, 14:00 bis 15:45 Uhr. Mit klassischer Tanzmusik von früher! Eintritt € 3,- pro Person. Tanzwerk95 – by Fabio Caputo. Weitere Infos unter Tel. 07731 / 9224259 oder www.tanzwerk-95.de.

VORTRÄGE

RADOLFZELL

Milchwerk | 19:00 Uhr | Vortrag: Was man vom Erbrecht wissen sollte. rsula Thanner, Fachanwältin für Erbrecht, verschafft mit Ihrem Vortrag einen Überblick über die wichtigsten Probleme und gibt einige grundlegende Hinweise zu verschiedenen Aspekten des Erbrechts. Weitere Informationen finden Sie unter www.milchwerk-radolfzell.de.

» FR. 29.09. FÜHRUNGEN

SINGEN

MAC Museum Art & Cars, MAC1 | 18:00 Uhr | Cobra Cobra – Im Bann der Kunst. Eine Sonderführung durch die Ausstellung »Norman Liebman – Ein amerikanischer Traum« mit Thomas Warndorf. Anmeldung und weitere Informationen unter: www.museum-art-cars.com

» SA. 30.09. FÜHRUNGEN

GAIENHOFEN

Hesse Haus und Hesse Garten - das Original, Hermann-Hesse-Weg 2 | 12:00 Uhr | Hermann Hesses Garten in Gaienhofen. – Damals und Heute – letztmalig dieses Jahr. Die fachkundige Führung stellt den einzigen Garten des berühmten Dichters Hermann Hesse rund um das eigene Haus vor. Eine Anmeldung ist erforderlich unter der Telefonnummer 07735 / 440653. Weitere Informationen finden Sie unter www.mia-hermann-hesse-haus.de.

Hesse Museum Gaienhofen | 14:30 Uhr | Museumsführung durch die Dauerausstellung zu Hermann Hesses Leben und Werk. Hermann Hesse und sein erstes Haus« und die Abteilungen Literatur- und Künstlerlandschaft Höri. Jeden Samstag noch bis 30.09.2023. Telefonische Anmeldung erwünscht. Weitere Informationen zu finden unter: www.hesse-museum-gaienhofen.de.

HANDEL/SHOPPING

RADOLFZELL

Milchwerk | 15:00 Uhr | Mädelsflohmärkt. Auf alle modeinteressierten Frauen und Mädchen wartet ein vielfältiges Angebot an Kleidung, Schuhen, Selbstgemachtem und auch das ein oder andere begehrte Einzelstück kann dabei sein. Weitere Infos unter www.milchwerk-radolfzell.de.

KONZERTE

ENGEN

Städtisches Museum Engen + Galerie, Klostergasse 19, | 19:00 Uhr | Klavierabend. Mit Charlotte Steppes aus Leipzig. Über das klassische Repertoire hinaus ist sie sehr an neuer und zeitgenössischer Musik sowie am Spiel als Orchesterpianistin interessiert. Infos unter www.engen.de.

STEIN AM RHEIN

Klosterkirche St. Georg, Chirchhofplatz 12 | 19:00 Uhr | Meisterwerke des Barock. Das Vokalensemble Gaienhofen und das Schaffhauser Barockensemble dirigiert von Siegfried Schmidgall spielen Werke von Bach, Vivaldi und Zelenka. Infos unter www.vokalensemble-gaienhofen.de.

» SO. 01.10. FÜHRUNGEN

STOCKACH

Kulturzentrum »Altes Forstamt« | 17:00 Uhr | Öffentliche Führung im Stadtmuseum: Kunst & Kurioses. Kurzbeschreibung. Bei einem Glas Wein eintauchen in die spannende Geschichte Stockachs. Über 100 Ob-

jekte zu sieben Themen erzählen von Krisen und Kriegen, vergangenem Alltag, faszinierender Kunst und »True Crime«, den Verbrechen unserer Vorfahren. Tickets und weitere Informationen unter www.stockach.de.

GAIENHOFEN

Hesse Haus und Hesse Garten - das Original, Hermann-Hesse-Weg 2 | 10:30 Uhr | Mia Hesse geb. Bernoulli – Gaienhofener Alltag neben Hermann Hesse. Letztmalig diese Jahr: Sehnsüchte, Freude und Enttäuschungen. Ein Frauenleben um 1900 im Schatten des begabten Mannes. Anm. erf. unter 07735 / 440653. Weitere Informationen unter: www.mia-und-hermann-hesse-haus.de.

Hesse Haus und Hesse Garten - das Original, Hermann-Hesse-Weg 2 | 14:30 Uhr | Reformierte Lebensart um 1900 – Einfluss auf Mia und Hermann Hesse in Gaienhofen - letztmalig dieses Jahr. Einen Einblick in die architektonischen Farb- und Formsprache, über die reformgeprägte Haushaltsführung der Familie Hesse, ihren Reform-Kleidungsstil, Vegetarismus, Kinder- Erziehung u. a. m. bekommen. Anm. erf. Unter 07735 / 440653 oder Infos unter www.mia-und-hermann-hesse-haus.de.

HANDEL/SHOPPING

STOCKACH

Innenstadt | 13:00 Uhr | Verkaufsoffener Sonntag in Stockach. Stockachs Innenstadt wird lebendig, wenn der Einzelhandel im Städtle und auch im Blumhof seine Türen öffnet und zum Bummeln einlädt. Jede Menge Aktionen und feine Bewirtung von Stockacher Vereinen wird geboten. Infos unter: www.stockach.de.

In der Küche zaubern lernen.

Bei der AOK-Kochshow machen wir gemeinsam mit Kochprofis den Topf auf. Freuen Sie sich auf Tipps, Tricks sowie leckere und gesunde Rezeptideen. Mehr unter aok.de/bw/kochshow

AOK Kochshow

Termin 11.10.2023, Einlass 18:00 Uhr, Beginn 19:00 Uhr
Treffpunkt Stadthalle Singen
Hohgarten 4, 78224 Singen

AOK – Die Gesundheitskasse Hochrhein-Bodensee
Anmeldung unter Telefon 0711 6525 24867
Kursnummer 50 375 281 – Die Teilnahme ist kostenfrei!

GESUNDNAH

AOK Baden-Württemberg
Die Gesundheitskasse.



– Anzeigen –

KONZERTE

RADOLFZELL

Kirche St. Meinrad, St.-Meinrads-Platz | 19:00 Uhr | Meisterwerke des Barock. Das Vokalensemble Gaienhofen und das Schaffhauser Barockensemble dirigiert von Siegfried Schmidgall spielen Werke von Bach, Vivaldi und Zelenkas. Infos unter www.vokalensemble-gaienhofen.de.

» MO. 02.10. FESTE

RADOLFZELL

| ab 18:00 Uhr | Kulturnacht: Kunst und Kultur bis Mitternacht. Radolfzell verwandelt sich bei der 18. Kulturnacht in eine riesige Bühne für die freie Kunst- und Kulturszene. Im Ortsteil Markelfingen können sich die Besuchenden auf eine abwechslungsreiche Kunstmeile freuen. Infos unter www.kulurbuero-radolfzell.de.

MUSICAL/SHOWS

SINGEN

Stadthalle Singen | 19:00 Uhr | Immer wieder Schlager. Erstmalig präsentieren Stefan Moss & Anna-Carina Woitschack eine eigene Konzerttournee mit Live-Band und tollen Gästen. Tickets und Informationen unter www.stadthalle-singen.de.

» MI. 04.10. THEATER

SINGEN

Stadthalle Singen | 20:00 Uhr | Hokuspokus. Maskentheater der Familie Flöz. In einem kollektiven Schaffensprozess entstehen für jede Produktion in einem Wechselspiel von Improvisation, Maske und Autoren-

arbeit archetypische Figuren. Tickets und Infos: www.stadthalle-singen.de.

» AUSSTELLUNGEN

BÜSINGEN

Alte Schmiede Büsingen und das Kunstforum Büsingen. Kunst im Kinderzimmer. Der Diessenhofer Künstler Erich Milz hat in seinen zahlreichen Bildern die bunte Welt eines Wurmes liebevoll in Szene gesetzt. Ausstellungsdauer 30.09. – 22.10.2023, Öffnungszeiten Sa./So. 14:00 bis 17:00 Uhr. Infos unter www.alte-schmiede-buesingen.de.

ENGEN

Städtisches Museum Engen. Klostergasse 19. Simone Haack – Hair. Die Künstlerin durchbricht mit ihrer präzisen Malerei die vorformulierten Realitäts-Standards und öffnet, ohne surreal zu wirken, neue und spielerisch anmutende Ebenen der Imagination und der zwielichtigen Schönheit. Weitere Informationen unter www.engen.de.

GAIENHOFEN

Hermann-Hesse-Weg 2. Hesses Garten für Individualisten-Erkundung auf eigenen Faust. Während des Aufenthalts besteht die Möglichkeit, jeweils um 12:30 Uhr im Rahmen eines Vortrags die Zeit der Familie Hesse in Gaienhofen einzuordnen und Details aus dem Hausinneren in Form einer Filmcollage im Speisezimmer zu erleben. Donnerstags bis einschließlich Sonntag. Tel. 07735 / 440653. Infos unter www.mia-und-hermann-hesse-haus.de.

Hesse Museum Gaienhofen. Kapellenstraße 8. »Weiter im Text. 25 Jahre Forum Allmende«. ist das Thema der aktuelle Sonderausstellung, zusätzlich zur Dauerausstellung »Gaienhofer Umwege. Hermann Hesse und sein erstes Haus« und der »Literatur- und



Hokuspokus - Musiktheater der Familie Flöz am Mittwoch 04.Oktober 2023, um 20:00 Uhr, in der Stadthalle Singen. Familie Flöz erweitert für dieses Stück seinen Werkzeugkasten und zeigt neben den bekannten Maskenfiguren auch die Akteure dahinter. Ob musizierend, singend, filmdend, sprechend oder Geräusche machend erschafft das Ensemble die Welt der Masken vor den Augen der Zuschauer. Familie Flöz ist eine internationale Theatercompany mit Sitz in Berlin. Hervorgegangen aus der Folkwang-Universität der Künste in Essen, steht sie heute für die Neuentdeckung des Theaters mit Masken.

Künstlerlandschaft Höri«. Öffnungszeiten Di. - So. 10 - 17 Uhr. Infos www.hesse-museum-gaienhofen.de.

MESSKIRCH

Schloss Meßkirch. Kirchstr. 7. Kunst im Landkreis Sigmaringen. Die Ausstellung findet in der Kreisgalerie statt. Öffnungszeiten: Fr. bis So. sowie an Feiertagen 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr. Weitere Informationen unter www.messkirch.de.

RADOLFZELL

Villa Bosch. Scheffelstrasse 8. Radolfzeller Kunst. Insgesamt zwölf Kreative werden ihre Kunstwerke auf den zwei Stockwerken der Villa Bosch präsentieren. Weitere Infos unter www.villabosch-radolfzell.de/radolfzellerkuenstler.

RADOLFZELL

Waldfriedhof, Kapellenweg. Neue Kunst auf Skulpturenpfad. Ab dem 10. Mai gibt es drei neue Kunstwerke auf dem Skulpturenpfad auf dem Radolfzeller Waldfriedhof zu entdecken! Bereichert wird die beliebte Freiluft-Kunstaussstellung, die aufgrund des großen Anklangs um ein Jahr bis Mai 2024 verlängert wird, um Werke von Birgit Rehfeldt und Rüdiger Seidt.

SINGEN

MAC Museum Art & Cars MAC1 Gemälde von Norman Liebman und US-Cars
MAC1 Galerie (Eintritt frei) Debora Weisser - Between the [lines] lights. SUL ist jetzt. Von der Kunst der Reflexion und Expansion.
Level 1. Pop-Art von Romulo Kurnyi meets Knutschkugel & Co.
Level 2. Nobelkarosserien der 20er und 30er Jahre aus der Design-

Werkstatt Erdmann & Rossi; zusammen mit Pop-Art Kunst von **James Francis Gill** – 60 Jahre Women in Cars. Die Szenarien laden zum Verweilen, Träumen und Nachdenken ein.

Level 3. Giorgetto & Fabrizio Giugiaro - Autodesigner des Jahrhunderts & **Thüga Erlebniswelt.**

Level 4. MAC-Fahrzeugsammlung sowie Auto-Fotografien von Dirk Patschkowski. Weitere Infos zu MAC1 und MAC2: www.museum-art-cars.com

STOCKACH

Kulturzentrum »Altes Forstamt«. **Salmannweilerstraße 1. Sonderausstellung: Kunst & Kurioses – Geschichte & Geschichten.** Eine interaktive Ausstellung, die die Besucher mit nimmt auf eine spannende und einzigartige Entdeckungstour durch die Stadt. Von Kuriositäten aus der Stadtgeschichte über Berühmtheiten wie die Zizenhausener Terrakotten bis hin zu Bildern aus den Kunstsammlungen. Weitere Infos unter www.stockach.de.

» VORSCHAU

ENGEN

Do., 05.10., 18:00 Uhr, Felsenparkplatz, Am Maxenbuck. Die Grenzgängerin – eine historische Erlebnisführung. Engen, anno 1868: Mit der Grenzgängerin was erleben! Kaum zurück in Engen hat sie schon wieder Ärger mit der »Boli-zei«! Als Hausiererinnen immer im Verdacht, verdeckt Bettel, Diebereien oder Betrügereien zu begehen, wird sie nicht immer zu Unrecht beschuldigt. Infos unter www.engen.de.

GOTTMADINGEN

Do., 05.10., 14:00 Uhr, Tanzwerk95 Anneliese-Bilger-Platz 1. Senioren TanzTreff. Immer donnerstags, 14:00 bis 15:45 Uhr. Mit klassischer Tanzmusik von früher! Eintritt € 3,- pro Person. Tanzwerk95 – by Fabio Caputo. Tel. 07731 / 9224259 oder www.tanzwerk-95.de.

MESSKIRCH

So., 08.10., 15:00 Uhr, Schloss Meßkirch. Öffentliche Schlossführung. Eine geführte Tour durch die interessante Geschichte von Schloss Meßkirch! Spannendes über den Bau des Schlosses und die verschie-

denen Adelsfamilien erfahren. Weitere Infos unter www.messkirch.de.

RADOLFZELL

Do., 05.10., 18:30 Uhr, Milchwerk. Vortrag: Joey Kelly – No Limits. Joey Kelly referiert in seinem Vortrag NO LIMITS – Wie schaffe ich mein Ziel – eindrucksvoll über seinen Lebensweg als Unternehmer, Ausdauer- und Extremsportler, den er mit Ausdauer, Zielen, Willen und Leidenschaft konsequent verfolgt. VVK INJOY Fitnessclubs Rielasingen, Engen, Stockach. Infos unter www.milchwerk-radolfzell.de.

RIELASINGEN-WORBLINGEN

Sa., 07.10., 20:00 Uhr, Talwiesenhalle, Dr.-Fritz-Guth-Str. 7. Karl Jenkins »The Armed Man - A Mass for Peace«. Dieses bewegende Antikriegsstück ist brandaktuell. Die mitreißende Musik reicht von mittelalterlich anmutenden Klängen über Militärmusik bis hin zu modernem Jazz. Kartenvorverkauf: Bücherstube Rielasingen, KTS Singen, alle reservix Vorverkaufsstellen. Infos unter www.mca-singen.de.
So., 08.10., 17:00 Uhr, Talwiesenhalle, Dr.-Fritz-Guth-Str. 7. Karl Jenkins »The Armed Man - A Mass for Peace«. Dieses bewegende Antikriegsstück ist brandaktuell. Die mitreißende Musik reicht von mittelalterlich anmutenden Klängen über Militärmusik bis hin zu modernem Jazz. Kartenvorverkauf: Bücherstube Rielasingen, KTS Singen, alle reservix Vorverkaufsstellen. Infos unter www.mca-singen.de.

SINGEN

Do., 05.10., 20:30 Uhr, GEMS Kulturzentrum. Daniel Garcia Trio. Mit dem Pianisten Daniel García kommt eine der aufregendsten Stimmen der spanischen Jazzszene nach Singen. Er taucht tief ein in die Musik seiner Heimat und verbindet sie auf höchst eigenständige Weise mit modernem Jazz. Reservierung unter: karten@jazzclub-singen.de.
Fr., 06.10., 20:00 Uhr, VW Zentrum Graf Hardenberg, Stockholzstr. 17. Theater Pralka »Hotel zu den zwei Welten«. In einem Hotel zwischen Leben und Tod, in das die Seelen aller Komapatienten kommen, treffen sich Personen mit unterschiedlicher Herkunft und unterschiedlichen Meinungen. Kartenreservierung unter: Telefon 07731 / 919329 oder auf www.pralka.de sowie E-Mail an: contact@house-event.de.

» MUSEEN

■ Städtisches Museum Engen + Galerie

Klostergasse 19, Engen
Tel.: +49 (0)7733 / 501400
Öffnungszeiten:
Di. – Fr. 14:00 – 17:00 Uhr,
Sa. + So. 11:00 – 18:00 Uhr,
Mo. geschlossen.
Eintritt: 3,- Euro,
ermäßigt 2,- Euro.
www.engen.de

■ Stadtmuseum Radolfzell

Seetorstraße 3, Radolfzell
Tel.: +49 (0)7732 / 81-534
Öffnungszeiten:
Do. – So. 11:00 – 17:00 Uhr,
Eintritt: 6,- €, ermäßigt 4,- €, Kinder und Schüler unter 18 Jahren haben freien Eintritt.
www.stadtmuseum-radolfzell.de

■ Kunstmuseum Singen

Ekkehardstraße 10, Singen
Tel.: +49 (0)7731 / 85-271
Öffnungszeiten:
Di. – Fr. 14:00 – 18:00 Uhr
Sa. + So. 11:00 – 17:00 Uhr
Eintritt: 5,- €, ermäßigt 3,- €, Eintritt frei für Kinder bis 7 Jahre, Eintritt frei donnerstags für alle Besucher.
www.kunstmuseum-singen.de

■ MAC Museum Art & Cars

MAC 1, MAC 2
Parkstraße 1+5, Singen
Öffnungszeiten:
Mi. – Sa. 14:00 – 18:00 Uhr,
So. & Feiertag
11:00 – 18:00 Uhr,
(letzter Einlass 17:00 Uhr);
Mo. – Di. Ruhetag
Eintrittspreise:
www.museum-art-cars.com

■ Archäologisches

Hegau-Museum
Am Schlossgarten 2, Singen
Tel.: +49 (0)7731 / 85-267
Öffnungszeiten:
Mo. geschlossen,
Di. – Sa. 14:00 – 18:00 Uhr,
So. 14:00 – 17:00 Uhr,
feiertags 14:00 – 17:00 Uhr;
Eintritt: frei.
www.hegau-museum.de

■ Stadtmuseum

»Altes Forstamt« Stockach
Salmannweilerstraße 1
Öffnungszeiten:
Mo. + Sa. von 10:00 – 13:00 Uhr
Di. + Fr. von 10:00 – 17:00 Uhr
www.stockach.de

■ Hesse Museum Gaienhofen

Kapellenstraße 8, Gaienhofen
Tel. +49 (0)7735 / 440949
Öffnungszeiten ab Mitte März:
Di. – So., 10:00 – 17:00 Uhr
Öffnungszeiten ab November:
Fr. + Sa., von 14:00 – 17:00 Uhr
So., 10:00 – 17:00 Uhr
Eintritt 6,- €, ermäßigt 4,- €
www.hesse-museum-gaienhofen.de

■ Campus Galli Meßkirch

Öffnungszeiten:
01.04. – 28.10.2023
von 10:00 – 18:00 Uhr
29.10. – 05.11.2023
von 10:00 – 17:00 Uhr
Montag Ruhetag
Buchungen unter
Tel. 07575 / 2061423
www.campus-galli.de

Sa., 07.10., 20:00 Uhr, Jugendmusikschule. Rezital Violine-Klavier. Yoe-ae Kim, Violine und Hyunhee Hwang, Klavier mit Werken von Ludwig van Beethoven, Claude Debussy, Edvard Grieg und Camille Saint-Saëns. Tickets und Infos unter www.stadthalle-singen.de.

Riesen-Flohmarkt
findet statt! Einfach vorbeikommen! Ohne Anmeldung!
Sa., 01.10.2023, 13 - 18, Stockach, Parkplatz Aachcenter, Bahnhofstraße 10, Aufbau ab 12 Uhr, pro m 9,- €
Info: Tel. 0172 / 7 97 60 02 • www.geros-flohmarkt.de

meinZuhause!® HEGAU BAU+IMMO MESSE

FREIKARTE Ausschneiden oder scannen

07. - 08. Oktober Stadthalle Singen

Büllefest in Moos - Iznang

Am Sonntag, den **1. Oktober** feiert die Vordere Höri in Iznang zum **46. Mal** ihr schon zur Tradition gewordenes „**Büllefest**“. Angeboten werden kunstvoll gebundene Bülle-Zöpfe, Blumengestecke und sonstige kunsthandwerkliche Produkte aus landwirtschaftlichen Erzeugnissen.

Die Vereine verwöhnen Sie mit frischer Bülle-Dünne, Büllebrot, Büllesuppe, Büllezopf, Schupfnudeln, Suser, Wein, Bier und anderen rustikalen Köstlichkeiten. Ein Dorffest rund um die Bülle (Zwiebel), Überdachte Bewirtung, Musik und Büllefest-Quiz.

Beginn 10 Uhr, bei jeder Witterung.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch am Sonntag, den 01.10.2023 in Moos-Iznang!

